

La Tribune



L'ESTRIE VIT SA PREMIÈRE VÉRITABLE TEMPÊTE

UNE BONNE BORDÉE !

Charles Dion et Charles-Olivier Simard ont sorti hier leurs planches à neige sur les trottoirs de la rue King, au centre-ville.

Plusieurs carambolages
au Québec

Transports Québec >
La tempête sous l'oeil des experts

/2,3,4 et 5

IMACOM, JESSICA GARNEAU

L'ÉGYPTÉ EN ÉBULLITION

Violents affrontements
entre opposants et partisans
du régime Moubarak

Un caméraman de Radio-Canada
agressé

/24 et 25



BMW



supremautomobile.com

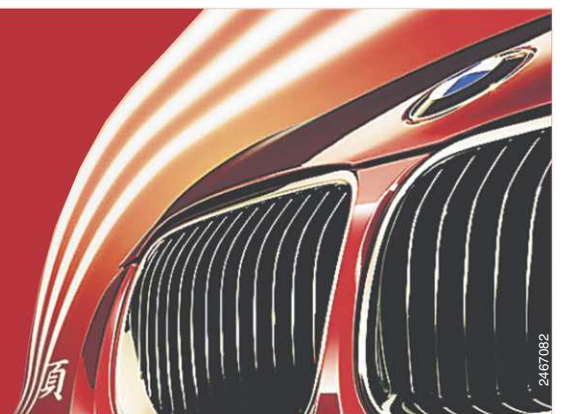
Le plaisir
de conduire.™

悅順景，享兔年
寶馬祝大家一帆風順

Ce 3 février 2011, représente le début de l'année du Lapin
dans le calendrier chinois (Nouvel An)

Nous souhaitons une très Bonne Année
à la communauté chinoise de l'Estrie!

Suprem Automobile
Sherbrooke 819.821.9272
www.supremautomobile.com
Ouvert samedi



CAUCHEMAR SUR LES ROUTES DU QUÉBEC

Poudrerie, glace et carambolages

LA PRESSE CANADIENNE

MONTREAL — La violente tempête qui a frappé mardi le Midwest américain a fait son entrée hier matin dans l'est du Canada, causant bien des désagréments, notamment pour les automobilistes.

Dans le sud-ouest du Québec, la neige, la poudrerie et la glace noire ont provoqué des conditions routières difficiles.

Peu avant 19h, l'autoroute 20 en direction a été rouverte après avoir été fermée à la circulation tout l'après-midi à la suite d'un carambolage à la hauteur de Sainte-Julie, en Montérégie. Quelque 70 véhicules ont été impliqués, dont une trentaine de semi-remorques et un autobus scolaire. La Sûreté du Québec indique que trois personnes ont été transportées à l'hôpital pour des blessures mineures.

Un accident survenu en milieu d'après-midi sur la A-15, à la hauteur de Saint-Jérôme, a forcé la fermeture d'une voie en direction nord. En début de soirée, la situation n'était toujours pas rétablie.

Par ailleurs, sur l'autoroute 10 ouest, à la hauteur de la rivière Richelieu, toujours en Montérégie, un autre carambolage s'est produit, mais il fut beaucoup moins important.

Dans Lanaudière, l'autoroute 640 à la hauteur de Mascouche a également dû être fermée en raison de deux carambolages. Le premier impliquait environ 30 véhicules, et le second une dizaine, envoyant en tout 29 personnes à l'hôpital. On parle d'une personne blessée plus sérieusement. Quatorze écoliers en sortie scolaire se sont rendus à l'hôpital.

L'hôpital Pierre-Le Gardeur s'attendait à recevoir une cinquantaine de blessés à partir des premières informations, et avait déclenché le «Code orange» pour faire face à la situation.

L'autre carambolage implique une dizaine de voitures. L'autoroute 640 a été rouverte à la circulation en milieu d'après-midi.

En Chaudière-Appalaches,



LA PRESSE, PATRICK SANFAÇON

Quelque 70 véhicules, dont une trentaine de semi-remorques et un autobus scolaire, ont été impliqués dans un carambolage sur l'autoroute 20 à la hauteur de Sainte-Julie, en Montérégie. Trois personnes ont dû être conduites à l'hôpital pour soigner des blessures mineures.

l'autoroute 20 a été fermée dans les deux directions à la hauteur de Saint-Romuald, à Lévis, en raison des conditions climatiques. Elle a été rouverte en milieu d'après-midi.

En Montérégie, en Estrie, dans les Laurentides, dans Lanaudière, en Mauricie, au Centre-du-Québec, à Québec et dans Chaudière-Appalaches, les conditions routières sont généralement partiellement enneigées à enneigées, avec une visibilité réduite ou nulle par endroits.

La Sûreté du Québec suggère à la population de ne pas sortir inutilement ou d'utiliser les transports en commun.

La ligne de précipitations est

maintenant arrivée dans Charlevoix et à Rivière-du-Loup, dans le Bas-Saint-Laurent.

Au chapitre du transport aérien, plusieurs départs et arrivées sont retardés ou annulés à Montréal. Les passagers en partance de l'aéroport Montréal-Trudeau doivent vérifier le statut de leur vol avant de se rendre au terminal. Même scénario en Ontario, où les précipitations abondantes ont forcé l'annulation d'une centaine de vols à l'aéroport Pearson.

Le transporteur par autocars Orléans Express maintient ses départs dans toutes les directions jusqu'à nouvel ordre.

Environnement Canada a

élargi en fin d'avant-midi son avertissement de tempête hivernale pour englober la région métropolitaine de Montréal, les Laurentides et Lanaudière. Dès mardi, les régions de la Montérégie et de l'Estrie étaient déjà visées par cet avertissement.

De 15 à 25 centimètres de neige et des conditions de visibilité nulle en raison de la poudrerie affectent ces secteurs.

La région de Montréal avait accumulé 13 centimètres de neige en début d'après-midi.

Par ailleurs, un avertissement de poudrerie a également été émis pour les régions de la Mauricie, du Centre-du-Québec, de Québec et de Chau-

dière-Appalaches, alors que la neige combinée aux vents vifs du nord-est réduit la visibilité à presque nulle sur ces secteurs jusqu'à la nuit de jeudi.

Les provinces maritimes devaient subir hier en soirée les effets de cette météo capricieuse. En raison des routes difficilement praticables, Via Rail dit s'attendre à une demande de sièges plus importante pour tout le corridor Québec-Windsor. Le transporteur ferroviaire tentera d'ajouter des voitures à la soixantaine de trains qui parcourent déjà cet axe névralgique de circulation. Il se peut par contre que les files soient plus importantes à la billetterie.

La Tribune

ADRESSE
1950, rue Roy, Sherbrooke, J1K 2X8

RÉDACTION: 819 564-5454
redaction@latribune.qc.ca /
téléc. 819 564-8098

PUBLICITÉ: 819 564-5450 /
téléc. 819 564-5482

ANNONCES CLASSÉES:
819 564-2222
téléc. 819 564-5482

ABONNEMENTS: 819 564-5466
1 800 567-6955

www.latribune.qc.ca

Sommaire	
Annonces classées	18 à 21
Arts et spectacles	15 et 16
Décès	22 à 24
Économie	28 à 30
Horoscope	19
Loterie	16
Monde	12
Mots croisés	19
Opinions	10
Sports	33 à 39

MÉTÉO

La Tribune

AUJOURD'HUI

NUAGEUX AVEC PERCÉES DE SOLEIL

MAX.: -9° MIN.: -14°

Lever du soleil: 7 h 06
Coucher du soleil: 16 h 57

Alycia, 10 ans
École Saint-Esprit

VENDREDI alternance de soleil et de nuages, max.: -7° min.: -14°

SAMEDI nuageux, max.: -4° min.: -10°

COMBO DUETTO
À PARTIR DE **8,99\$**
DESSERT INCLUS

MIKES
DEPUIS 1967

1705, King ouest
735, King est

LE CLIN D'OEIL DE STÉPHANE LAPORTE

Entre Barack et Moubarak, le plus mou n'est pas celui qu'on pourrait croire.

SI VOUS AVEZ UNE INFORMATION À COMMUNIQUER À NOTRE ÉQUIPE DE JOURNALISTES, ÉCRIVEZ À redaction@latribune.qc.ca OU APPELEZ AU 819 564-5454

Une journée au ralenti

L'Estrie a vécu hier sa première véritable tempête de neige de l'hiver

RENÉ-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — L'Estrie a été frappée de plein fouet hier par la première «vraie» tempête de neige de la saison hivernale.

Bancs de neige qui empêchent les véhicules garés en bordure de la rue de sortir, circulation laborieuse dans les pentes, intersections et trottoirs glissants, nombreux accrochages, transport en commun retardé et écoles fermées, la région a vécu une journée au ralenti.

«Avec le vent et les précipitations importantes de neige,

nous pouvons dire que c'est une tempête de neige, probablement la première véritable de l'année», confirme le météorologue René Héroux d'Environnement Canada.

Tout dépendant des secteurs, la région a reçu entre 20 et 30 centimètres de neige.

«C'est la tempête qui a commencé aux États-Unis qui a frappé la région. Les autres tempêtes au début de l'hiver nous avaient évité, mais pas cette fois. C'est en Estrie que la tempête semble avoir frappé le plus fort au Québec», indique M. Héroux.

Tôt hier matin, les diffé-

rentes commissions scolaires de la région ont fermé les portes des écoles, principalement pour éviter tout débordement lors du retour à la maison.

La Sûreté du Québec a répertorié une trentaine de sorties de route en Estrie, dont un mini carambolage dans le secteur de Stratford. Les secteurs de Lac-Mégantic, d'Orford et le réseau autoroutier sont restés sous surveillance. À Sherbrooke, une vingtaine d'accidents ont été rapportés sur le territoire.

Des problèmes ont été signalés à certains moments de la journée dans les pentes abruptes des

rues Terrill, de Portland, Galt et King.

La Ville de Sherbrooke a déployé tous ses véhicules, soit 80 camions et saleuses de même que 25 autres entrepreneurs privés sur les routes. Le retour à la maison s'est déroulé relativement bien selon le directeur du service de l'entretien et de la voirie à la Ville de Sherbrooke, Yves Vermette.

«Nous avons doublé nos effectifs dans la cuve du centre-ville lors du retour à la maison. Nous avons épandu du sel pour faire fondre les précipitations. Lorsqu'une difficulté était rencon-

trée dans une pente, une saleuse était déployée afin de régler rapidement la situation», explique M. Vermette.

Au cours de la nuit, les déneigeuses de la Ville de Sherbrooke devaient avoir passé dans toutes les rues au moins une fois.

«En soirée, certains secteurs résidentiels n'avaient pas été dégagés. Nous avons mis les efforts sur les artères principales et les rues collectrices au cours de la journée. Le dégagement de toutes les rues et des trottoirs doit être fait au cours de la nuit», soutient Yves Vermette de la Ville de Sherbrooke.



IMACOM, CLAUDE POULIN

Josée Perreault a dû manier la pelle pour réussir à dégager sa voiture, hier, sur la rue Léonard. Les Sherbrookoises ont goûté à la première véritable tempête de neige de l'hiver.

La Ville a tiré des leçons de la fameuse tempête de la Saint-Valentin

SHERBROOKE — La tempête du 14 février 2007 où plus de 65 centimètres de neige étaient tombés en 24 heures a permis aux autorités d'apporter certains correctifs.

«Les décisions sont prises plus rapidement maintenant. Un plan de communication a été établi avec les commissions scolaires et le CHUS lorsqu'une situation hivernale extrême se présente. C'est l'une des grandes différences avec la tempête de 2007», explique le directeur du service de l'entretien et de la voirie à la Ville de Sherbrooke, Yves Vermette.

Cette tempête qui avait para-

lysé la ville de Sherbrooke inscrit dans la mémoire collective, mais a aussi permis d'améliorer l'intervention lors de tempêtes de neige.

«Nous avons ajouté des véhicules sur le territoire. La Ville a acquis trois saleuses supplémentaires et quatre chenillettes. Les policiers et les pompiers sont dotés de véhicules à quatre routes motrices pour se rendre aux endroits où il y a des problèmes. Les responsables à la voirie ont aussi des camionnettes 4x4 équipées pour saler les rues, afin qu'ils puissent aider en cas de besoin. Nous sommes vraiment mieux

équipés qu'en 2007», assure Yves Vermette.

Dans le plan des mesures d'urgence de la Ville qui est déclenché à plus de 45 centimètres de neige, une attention particulière est accordée au centre-ville.

«Nous sommes capables de mieux réagir au centre-ville en bloquant des rues afin de pouvoir déblayer les pentes sur King, Terrill et Galt. Les chenillettes peuvent être aussi utilisées pour pousser des véhicules dans le besoin. Nous n'avons pas encore eu besoin d'utiliser ce plan», soutient M. Vermette.

— René-Charles Quirion



IMACOM, CLAUDE POULIN

Sur la rue de Verdun, Bernard Wagneur accompagne ses filles Alice et Claire en ce jour de congé forcé. Toutes les écoles de la région avaient fermé leurs portes hier.



IMACOM, CLAUDE POULIN

Un bon Samaritan a donné un coup de main à un automobiliste en difficulté au pied de la côte King, au centre-ville.

L'Unique et Authentique!

MC TRIO
310, Côte de l'artiste
St-Denis-de-Brompton
819 846-6226
Les jeudis des dames (à partir de 16 h)
CREVETTES à **2.99\$**
3 au 5 février
MC TRIO
310, Côte de l'artiste, St-Denis-de-Brompton **819 846-6226**
www.brasserielaqbrompton.com

BRASSERIE LAC BROMPTON

La manne pour les stations de ski !

LA TRIBUNE

ESTRIE — Mal reçue par les automobilistes, la tempête de neige ayant sévi hier a fait le grand bonheur de certains attraites hivernaux en région. «C'est extraordinaire, cette neige qui tombe!» a d'ailleurs témoigné la directrice du marketing à la station Mont Orford, Louise Faucher.

À la station Mont Orford, la tempête aura permis d'améliorer les conditions de ski. Quelques pistes en sous-bois redeviennent également accessibles après avoir été fermées à cause d'un manque de neige.

«C'est de l'argent pour nous des tempêtes de neige comme ça. On adore ça !»

En après-midi hier, Louise Faucher estimait que la tempête laisserait une accumulation de 30 à 35 centimètres au mont Orford. «La bonne nouvelle, c'est qu'il s'agit d'une neige assez compacte. C'est ce qu'on veut pour l'enneigement des pistes», soulignait-elle.

«C'est de l'argent pour nous des tempêtes de neige comme ça. On adore ça!» s'est quant à lui exclamé Ken Rourke-Frew, gérant des ventes et du marketing au centre de ski Owl's Head.

Le gérant des ventes observait par ailleurs que les régions des Laurentides et de Québec n'ont pas eu droit aux mêmes accumulations que l'Estrie hier, ce qui laisse présager un achalandage accru dans les stations des Cantons-de-l'Est durant les prochains jours. «On espère que les skieurs de l'extérieur choisiront de venir chez nous plutôt que d'aller ailleurs



ARCHIVES LA TRIBUNE, JOCELYN RIEUNEAU

compte tenu de la neige qu'on a reçue.»

Dans le parc national

La directrice du parc national du Mont-Orford, Brigitte Marchand, était aussi animée d'un enthousiasme débordant hier après-midi. Elle confiait qu'une telle chute de neige était attendue impatiemment par les amateurs de sports d'hiver qui fréquentent le parc.

«Notre réseau de sentiers était très beau et déjà tout ouvert, mais il n'y avait pas très épais de neige au sol. Pour la raquette, c'était devenu dur, dur», expliquait Mme Marchand.

Depuis le début de l'hiver, l'achalandage au parc du Mont-Orford est fort satisfaisant, d'après sa directrice. «On est la région la plus favorisée pour le ski de fond jusqu'à date cet hiver et ça a un bel impact sur notre achalandage. La nouvelle neige ne peut qu'être un plus pour la fin de semaine.»

À la station Mont Orford, la tempête aura permis d'améliorer les conditions de ski. Quelques pistes en sous-bois redeviennent également accessibles après avoir été fermées à cause d'un manque de neige.

La marmotte québécoise fait bande à part

LA PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — La marmotte ontarienne Wiarton Willie et celle de la Nouvelle-Écosse Shubenacadie Sam prévoient un printemps hâtif.

Les deux prévisionnistes à fourrure n'ont pas vu leur ombre en ce Jour de la marmotte.

Elles sont ainsi en accord avec la marmotte de la Pennsylvanie Punxsutawney Phil qui prévoit aussi un printemps précoce aux États-Unis.

En vertu de la tradition, si une marmotte voit son ombre le Jour de la marmotte, elle va fuir vers son terrier, annonçant six semaines d'hiver de plus, et si elle ne la voit pas, cela signifie que printemps sera hâtif.

Au Québec, Fred la marmotte prédit que l'hiver sera plus long cette année. La marmotte de Val-d'Espoir en Gaspésie a vu son ombre hier matin devant près de 500 personnes, ce qui signifie qu'il faudra attendre six semaines, au lieu de quatre, avant de voir le printemps s'installer au Québec.

De l'or blanc pour les motoneigistes

CLAUDE PLANTE

claudette.plante@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — La neige des dernières heures ne fera que rendre meilleurs les sentiers de motoneige de la région et ailleurs dans la province. Selon Mario Côté, président de la Fédération des clubs de motoneigistes du Québec (FCMQ), cette nouvelle accumulation uniformisera la qualité des sentiers au Québec.

«C'est de l'or blanc qui tombe», a-t-il lancé, hier, lorsque joint par *La Tribune* pour obtenir ses commentaires. C'est ce qui nous manquait en Estrie pour dire que nos sentiers vont être parfaits!»

«La qualité des sentiers va pouvoir passer à «excellente». Les sentiers étaient en bon état, mais des fois, par exemple sur un champ labouré, ça faisait un peu planche à laver. Avec cette neige, ça va enlever les défauts.»

M. Côté a pu circuler sur des sentiers ailleurs au Québec. La région du Saguenay-Lac-Saint-Jean offre des motoroutes bien enneigées. La région immédiate de Québec souffrait un peu d'un manque de neige, tout comme la nôtre.

Des régions autour de Montréal, comme celle de Lanaudière, n'offraient pas les meilleures conditions. Certains sentiers étaient carrément fermés, indique le site internet

de la FCMQ (www.fcmq.qc.ca).

À temps pour le week-end

«Cette neige tombe juste à temps pour le week-end. Nous espérons qu'elle va contribuer à attirer des touristes», espère M. Côté.

Ce même site permet de consulter une «carte interactive» des sentiers par région. En cochant l'onglet de la «surfaçeuse» on apprend quels sentiers ont été grattés au cours des 24 dernières heures. Hier, on voyait que les véhicules à chenilles avaient couvert une bonne partie de la région estrienne.

Avant les Fêtes, on ne donnait pas très cher de la présente saison, notamment avec le blocus

décrété par l'Union des producteurs agricoles (UPA) du Québec. Heureusement pour les motoneigistes, le conflit entre l'UPA et le gouvernement a pu prendre fin avant la haute période de Noël.

La neige d'hier vient donc donner un souffle nouveau à la saison. «La vente des cartes de membre se continue. Même si c'est toujours plus fort durant la pré-vente qui s'est terminée le 9 décembre dernier, explique Mario Côté, après les Fêtes, les ventes vont selon la neige. Je pense que nous aurons une bonne fin de saison car février et mars sont de bons mois pour la motoneige. On n'y connaît habituellement pas de grands froids», mentionne-t-il.

La tempête sous l'oeil des experts

Le Centre intégré de monitoring réagit en temps réel aux soubresauts de Dame nature



**FRANÇOIS
GOUGEON**

francois.gougeon@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Mercredi, 2 heures du matin: une flotte de quelque 100 véhicules de déneigement s'élance au travers de l'Estrie pour parer à la tempête qui s'annonce. Tous les effectifs sont mobilisés et les gens de Transports Québec sont sur le qui-vive car le pire est à venir.

Mais que ce soit pour prendre la décision de sortir l'artillerie lourde ou la façon de mener les différentes opérations de chasse-neige, de grattage, d'épandage d'abrasifs, de sel de déglacage ou autres, tout est mené de façon quasi scientifique.

Bienvenue au Centre intégré de monitoring (CIM) du centre de services de Sherbrooke, qui canalise toutes les informations et les données nécessaires pour faire face à la tempête. Ce matin (au moment de la visite de La Tribune hier), c'est le technicien Jarrod Camiré qui est derrière la console, d'où il surveille la situation et relaie toutes les informations aux multiples intervenants sur le terrain. Il en va ainsi 24 heures par jour, sept jours par semaine, du 15 octobre au 15 avril.

«Le CIM, c'est notre centre névralgique qui guide toutes nos actions, résume le chef des opérations (monitoring, signalisation et marquage) Yves Lebel, du Centre de services de Sherbrooke. À partir d'une panoplie d'outils technologiques, c'est d'ici qu'on s'assure de la viabilité hivernale sur nos routes pour la plus grande sécurité des usagers, peu importe les conditions de la météo et les variations. Et ce sont parfois d'énormes changements en peu de temps. Avec les données filtrées au CIM, cela nous permet de réagir immédiatement et en fonction de chaque secteur de l'Estrie. Car on a une région où les conditions sont très variables d'un coin à l'autre. Entre Richmond et Lac-Mégantic par exemple, c'est très différent.»

En plus d'un service de bulletin météo d'Environne-



IMACOM, JESSICA GARNEAU

Le Centre intégré de monitoring du centre de services de Transport Québec permet de raffiner au maximum les travaux d'enlèvement de la neige, explique le chef de services Yves Lebel.

ment Canada taillé sur mesure et constamment actualisé pour refléter la réalité et les particularités de l'Estrie et du radar, le CIM utilise une quincaillerie sophistiquée. Ce sont 10 stations météo dans autant de secteurs pour capter la température de l'air, du sol et du sous-sol (jusqu'à 10 cm), le taux d'humidité et la vitesse des vents. Ce sont aussi 12 caméras amovibles qui scrutent autant de points stratégiques pour voir l'état de situation et cinq capteurs à l'infrarouge pour vérifier l'adhérence sur la chaussée à différents endroits du territoire.

C'est sans oublier que les camions de déneigement sont munis d'ordinateurs de bord pour transmettre et enregistrer différentes données, comme la vitesse du véhicule et le type d'intervention effectué (grattage, épandage, etc). Et le tout est supporté par des équipes de

surveillance sur le terrain dont les véhicules sont également munis d'un système de positionnement par satellite.

«Tous ces outils nous servent à prendre les meilleures décisions en temps réel. Par exemple, pour utiliser tel ou tel matériau pour l'épandage, en fonction des conditions qui varient. Le CIM nous aide également dans la gestion des ressources, donc des coûts, et également en matière de plaintes», rajoute M. Lebel.

Cependant, malgré tout cet arsenal, il ne faut pas croire au miracle. «Le CIM nous aide à faire des interventions structurées et bien organisées en fonction des moyennes normales de précipitation et avec les effectifs dont on dispose. Quand c'est l'avalanche, c'est sûr qu'on ne peut pas faire de miracle. On ne peut s'équiper en fonction du pire car les coûts seraient astronomiques», illustre aussi Yves Lebel.

Un modèle déjà exporté en France

SHERBROOKE — L'Estrie a été précurseur avec le développement du CIM: le modèle est maintenant exporté ailleurs, même en France.

«Notre région a été pionnière dans le développement de ce mode de gestion, grâce à la volonté du directeur régional, Louis Ferland, de Serge Hamel, cadre conseil à la direction régionale et de Roch Beaudet, chef des opérations au Centre de services de Cookshire», signale Hélène Beauchesne, porte-parole de Transports-Québec en Estrie.

L'idée d'amalgamer différentes technologies et

LE DÉNEIGEMENT EN ESTRIE

- 10 483 km² de territoire
- 2141 km de routes
- 265 km d'autoroutes
- 100 camions, niveleuses et autres appareils de déneigement et de surveillance répartis dans les centres de services de Cookshire, de Lac-Mégantic, de Richmond, de Magog et de Sherbrooke
- 50 000 tonnes de sel et 65 000 tonnes d'abrasifs, constitués de sable et de petites pierres;
- Un coût de 15 millions \$ bon an mal an.



d'adapter le tout à la réalité de l'Estrie a été lancée en 2005 et ne cesse de se raffiner depuis. Le concept du CIM a même fait l'objet d'un reportage du magazine télé Découvertes dans la foulée de la célèbre tempête du 14 février 2007.

Des Français sont même descendus en Estrie l'automne dernier pour voir ce modèle d'organisation en vue d'améliorer la gestion du déneigement dans l'ancienne mère-patrie.

Selon Mme Beauchesne, d'autres développements sont à venir dans le perfectionnement du CIM.

— François Gougeon

Une tempête aux « conditions très embêtantes »

SHERBROOKE — «Là, on a des conditions très embêtantes! C'est pire que le verglas!»

Devant les ordinateurs montrant les cartes-météo et les opérations de déneigement sur le territoire de l'Estrie, Yves Lebel parle d'une situation particulière.

«Aujourd'hui (hier), on a une tempête qui débute avec une température de moins 12 degrés. À cette température, c'est très difficile d'ajuster le

bon mélange de matériaux d'épandage sur la chaussée. Le sel fonctionne difficilement. On a d'autres recettes, comme avec du sel détrempé ou du sable, mais le degré de température qu'on a actuellement (hier) complique sérieusement les choses», dit-il.

M. Lebel explique aussi que malgré toute la meilleure volonté du monde, des secteurs sont et seront toujours problématiques. «Le point noir du

réseau, c'est la zone Eastman-Orford. C'est un microclimat, avec très peu d'ensoleillement, des courbes, des montagnes, des lacs. Même si on y multiplie les interventions, c'est un endroit qui se dégrade très rapidement», expose le chef de services.

La bête noire: les automobilistes

Comme les déneigeurs doivent circuler à une vitesse moyenne de 40 km/h pour maximiser l'ef-

ficacité des opérations (sinon le sel et les agrégats roulent sur les accotements) et faire adéquatement leur circuit de deux heures, leur bête noire sont les automobilistes. Pas tous mais un certain nombre.

«Les déneigeurs sont parfois victimes d'automobilistes intolérants, en se faisant suivre au derrière, dépasser de toutes les façons et avec un doigt d'honneur... Mais un kilomètre plus loin, le préposé au déneige-

ment retrouve aussi des fois ce même automobiliste dans le fossé. Dans des opérations de déneigement, la courtoisie et le respect de la route sont plus que jamais nécessaires», fait aussi valoir M. Lebel.

En outre, les nombreuses sorties de routes ou les véhicules laissés sur le bord du chemin sont autant de contraintes pour les déneigeurs.

— François Gougeon

Une légende surnommée Ti-Père

Perspectives

LUC LAROCHELLE

luc.larochelle@latribune.qc.ca



La plus grande vedette de Saint-Malo est sans conteste Émilie Lévesque, un talent artistique que l'émission *Star Académie* a révélé aux Québécois il y a deux ans. Allez par contre demander aux gens du village cette semaine le nom de leur plus illustre concitoyen et ils vous parleront de «Ti-Père».

Saint-Malo a mal. La communauté est meurtrie par la perte d'un leader efficace bien qu'effacé. Ce rassembleur était de toutes les équipes sportives, été comme hiver, de toutes les activités récréatives et communautaires. En plus, il occupait des fonctions stratégiques à la Scierie JM Champeau, le principal employeur local.

Le sportif René Mongeau a été terrassé par une crise cardiaque samedi dernier au début d'une partie de hockey-bottines disputée à la patinoire de Martinville. Il s'est effondré sous les yeux de sa fille Mélissa, qui jouait avec lui.

«Je ne comprenais pas ce qui lui arrivait, ce fut terrible. Sauf que j'ai eu tellement de bons moments de complicité avec mon père que ce ne sont pas les images que j'en garde-rai», confie-t-elle avec émotion.

Pas de signe avant-coureur, pas d'effort excessif non plus. Juste le destin. Tragique et prématuré, car M. Mongeau n'avait que 56 ans.

«Pour contrôler son diabète,

René avait perdu du poids. Il s'était remis en forme au cours de la dernière année parce qu'il voulait demeurer actif. Jamais je ne croirai qu'il aurait dû ralentir. Les médecins m'ont d'ailleurs dit que cet arrêt cardiaque aurait pu survenir n'importe où et n'importe quand», met en contexte sa femme Johanne.

René Mongeau n'était pas un athlète olympique mais il est monté plus souvent que la majorité des sportifs sur les podiums de fins de semaine au terme de tournois de balle-lente, de hockey-bottines ou de hockey sur patins. Il a appartenu à l'élite du ballon-balai estrien et québécois.

«Ti-Père, c'est mon idole de jeunesse. Il a été mon mentor dans le sport comme à l'ouvrage», décrit Daniel Blouin, l'un des joueurs comptant le plus de participations au Pif Dépatie et qui était l'un de ses confrères au travail.

Daniel Blouin a dix ans de moins que le vétéran disparu. Reculez d'une ou deux autres décennies, vous entendrez les mêmes paroles chez ses héritiers spirituels.

«Ti-culs, c'est lui que nous regardions. C'est de lui que tous les jeunes du village ont appris à jouer et à s'impliquer», lance également Sylvain Fontaine.

Lorsque les loisirs du village se sont retrouvés à court de

financement, c'est autour de René Mongeau que les bénévoles se sont regroupés pour organiser le tournoi de balle-lente qui porte son nom depuis une quinzaine d'années.

Bruno Blouin, infirmier à l'Hôtel-Dieu et qui était un de ses proches, a tenté de le secourir samedi dernier devant les joueurs et spectateurs estomaqués.

«Au début, j'étais l'infirmier qui effectuait mécaniquement les manoeuvres de réanimation. Plus les minutes passaient, plus je réalisais que c'était peine perdue. J'ai pensé à lui fermer les yeux, tout doucement. Mais j'étais incapable de me faire à l'idée que Ti-Père n'était plus parmi nous et je voulais laisser un semblant d'espoir aux gens que le personnel médical de l'urgence pourrait le sauver», témoigne-t-il.

«Ti-Père était la police d'assurance. S'il n'était pas dans l'alignement, les jeunes jouaient nerveusement. C'était mental», se rappelle Ubald Roy, son entraîneur du temps des Aigles à la balle-lente.

Pour avoir souvent été son adversaire, ce brio rassurant pour ses coéquipiers était plutôt déroutant dans le camp opposé. Avec une paire d'espadrilles sur glace, il savait vous faire mal paraître en vous déjouant... en marchant! Finesse et intelligence collaient au bout de son bâton avec une rondelle ou un ballon.

«Il travaillait pour nous depuis 37 ans et siégeait à notre comité de gestion. Il était notre homme-clé comme coordonnateur de la production. Sa mémoire était plus rapide que l'ordinateur pour retracer les commandes et les clients. C'est un trou béant chez JM Champeau», raconte Pierre Champeau, coactionnaire de cette entreprise familiale



PHOTO COURTOISIE

Saint-Malo est sens dessus dessous à la suite du décès du sportif René Mongeau qui était de toutes les activités récréatives et communautaires dans son milieu. La photo le montre en action lors d'un tournoi de balle sur neige dans le cadre du Carnaval. M. Mongeau occupait également un poste stratégique chez le plus gros employeur du village.

embauchant 120 personnes, dont l'épouse de M. Mongeau.

Aujourd'hui, parents, amis et admirateurs défilent au salon funéraire. Demain, la scierie cessera de produire plus tôt qu'à l'habitude. Tous les employés et tout le village rendront hommage à «Ti-Père».

«Peu de gens marquent autant une communauté. Je ne puis qu'espérer que son oeuvre se poursuive», exprime comme

souhait le maire Jacques Madore.

D'aucuns vous auraient décrit René Mongeau comme un héros obscur. Je nuancerais ainsi: il était un lumineux personnage dont la passion du sport et le sentiment d'appartenance à son milieu en ont fait un héros au quotidien. Une légende dont l'ascendant vivra encore longtemps dans le plus haut village du Québec.



Fondé en 1875

SÉMINAIRE DE SHERBROOKE

Collégial

Le privé au collégial, ça fait toute la différence. Viens le constater !

Mercredi 9 février - Soirée d'information 18 h 30

PROGRAMMES PRÉUNIVERSITAIRES ET TECHNIQUES PASSIONNANTS !

+ Arts et Lettres

• Cinéma • Théâtre

+ Sciences humaines

• Administration • Citoyen du monde

+ Sciences de la nature

• Sciences de la santé • Sciences pures et appliquées

+ Techniques juridiques

+ Technologie de l'architecture

+ Techniques de gestion hôtelière

+ Techniques de commercialisation de la mode

+ Assiste à une conférence sur nos excellents taux d'admission dans les universités et nos forts taux de placement sur le marché du travail.

+ Pourquoi attendre ? Apporte tes documents et fais ta demande d'admission sur place. Tu auras ta réponse en 24 heures.

Entrée : 200, rue Peel - Pour plus de renseignements, visite le Collégial.ca ou téléphone au 819 563-2050

2461111

FABRICATION D'UN FAUX JUGEMENT

L'ex-bâtonnière Michèle Gérin plaide coupable

RENÉ-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Avocate radiée du barreau pour une période de sept ans, Michèle Gérin de Coaticook vient de reconnaître hier avoir fabriqué un jugement de divorce de la Cour supérieure et remis ce document à un client qui se faisait insistant auprès d'elle.

La femme de 52 ans, qui a été bâtonnière du barreau de Saint-François en 2002-2003, s'est présentée dans le box des accusés hier au palais de justice de l'édifice Raynald-Fréchette de Sherbrooke.

Devant le juge Paul Chevalier de la Cour du Québec, elle a plaidé coupable aux accusations

d'avoir fait un faux document et de s'en être servi comme s'il était authentique.

«Je n'ai pas l'intention de contester quoi que ce soit», a indiqué Mme Gérin au magistrat de la Cour du Québec.

« Je n'ai pas l'intention de contester quoi que ce soit », a indiqué Mme Gérin au magistrat de la Cour du Québec.

Les faits criminels, passibles d'une peine maximale d'emprisonnement de dix ans,



M^e Michèle GÉRIN
Bâtonnière 2002-2003

IMACOM, JESSICA GARNEAU

Michèle Gérin a été bâtonnière du barreau de Saint-François en 2002-2003.

qui sont reprochés à Michèle Gérin concernant une affaire de divorce dans laquelle elle représentait l'homme du couple au début des années 2000.

Insistance

Propriétaire d'une ferme à Coaticook, le couple était séparé depuis 2000. Voulant obtenir une nouvelle hypothèque sur sa ferme, l'homme insistait auprès de son avocate pour obtenir un jugement de divorce.

Devant l'insistance de son client, alors qu'elle traversait une période trouble, Michèle Gérin a reproduit un jugement du juge Pierre Boily de la Cour supérieure et l'a remis à son client. Ce jugement contrefait daté du 22 juillet 2005 indiquait

que l'homme devenait l'unique propriétaire de la ferme que possédait le couple.

Ce dernier a ensuite utilisé le jugement à la banque, chez son notaire et à la société financière agricole pour obtenir son prêt hypothécaire.

En février 2006, la femme impliquée dans ce divorce a tenté d'obtenir copie du jugement de la Cour supérieure pour apprendre après de multiples démarches qu'il était inexistant. Un jugement authentique a été produit en décembre 2006, mais la femme impliquée dans cette affaire a porté plainte au criminel.

Des accusations ont été déposées en novembre 2009 contre Michèle Gérin.

Une peine sévère ou une absolution inconditionnelle?

SHERBROOKE — Alors que la poursuite réclame une peine sévère, l'avocat de la défense réclame que Michèle Gérin puisse bénéficier d'une absolution inconditionnelle.

Son avocat M^e Giuseppe Battista explique que sa cliente a réglé ses comptes avec la justice à la première occasion, qu'elle n'a bénéficié d'aucun gain dans cette affaire, mais surtout que les événements reprochés sont survenus dans une période trouble de sa vie.

Épuisement

«Ces épisodes se sont déroulés lors d'une période de burn out et d'épuisement alors qu'elle n'était pas capable d'affronter son fardeau quotidien. Au lieu d'activer les dossiers et de faire le nécessaire, elle se contentait d'éteindre les feux. Ces événements doivent être remis dans leur contexte», considère M^e Battista.

Ce dernier a rappelé au juge la carrière exemplaire de Michèle Gérin, tant pas ses implications professionnelles que dans la communauté.

«Cette personne est un atout pour la société et sa communauté. Elle peut continuer à l'être. Est-ce que nous allons nous priver comme société d'un élément positif? (...) Nous ne pouvons écarter sa condition médicale dans cette affaire», estime l'avocat de la défense.

Diverses infractions déontologiques commises entre 2005 et 2008 ont fait en sorte que Michèle Gérin a été radiée pour sept ans.

La procureure aux poursuites criminelles au dossier M^e Julie Beauchesne plaide qu'elle comprend que cet épisode est survenu dans une période difficile de la vie de Michèle Gérin.

Un crime grave

Cependant, elle estime que le crime pour un officier de justice de décider de faire un faux jugement pour un client est extrêmement grave.

«Y-a-t-il pire faux document qu'un faux jugement? C'est la confiance inhérente que le système donne à ses officiers

qui est ici en cause. C'est une infraction qui était planifiée et réfléchie. C'est un jugement de la Cour supérieure qui a été remis à un client et qui a été utilisé comme authentique», explique M^e Beauchesne qui

considère qu'un jugement de la Cour supérieure est possiblement l'un des documents les plus graves à fausser.

La procureure de la couronne a laissé le soin au juge de déterminer la peine,

mais réclame une peine sévère.

Le juge Paul Chevalier rendra sa décision le 4 avril prochain.

— René-Charles Quirion

“On fait durer le plaisir...”

LES JEUDIS DATONI - LES JEUDIS DATONI - LES JEUDIS DATONI - LES JEUDIS DATONI - LES JEUDIS DATONI

Votre restaurant DATONI vous offre à chaque jeudi soir une table d'hôte différente 4 services préparée avec soin par votre chef Christian Fréchette pour seulement 42 dollars pour deux. Réservations 819 346-8441 ou www.datoni.com

4 services

42\$ pour deux

DATONI RESTAURANT

NOUS PAYONS LES TAXES!

SUR TOUS LES PRODUITS BEAM ET ELECTROLUX EN MAGASIN

Jusqu'au 5 février inclusivement

Aspirateur portatif à partir de **349\$**

Electrolux

Aspirateur central **BEAM** à partir de **399\$**

SYSTÈMES CENTRAUX D'ASPIRATION

4266, boulevard Bourque
Sherbrooke
819 564-1084

RECOMMANDÉ CAA HABITATION

ASPIR@MAX

RBQ : 5617-6340-01

Sherbrooke jeudi 3 février 2011 - La Tribune

Des signes positifs pour la relance de Mine Jeffrey

YVAN PROVENCHER
yvan.provencher@latribune.qc.ca

ASBESTOS — L'annonce du passage à Asbestos du ministre du Développement économique, de l'Innovation et de l'Exportation, Clément Gignac, le 3 avril prochain, laisse espérer les tenants du Mouvement PRO-Chrysotile. Le ministre, qui pilote actuellement une mission économique en Inde, agira alors comme conférencier invité du brunch annuel de l'Association libérale de la circonscription de Richmond.

«Je suis convaincu qu'il profitera de cette démarche en Inde pour visiter des industries modernes utilisant le chrysotile. Il ne pourra faire autrement que d'acquiescer au plan de relance de Mine Jeffrey. La réponse positive souhaitée devrait nous parvenir préalablement à son passage à Asbestos au début avril», a commenté le président du Mouvement PRO-Chrysotile, Serge Boislard.

Clément Gignac a fait savoir

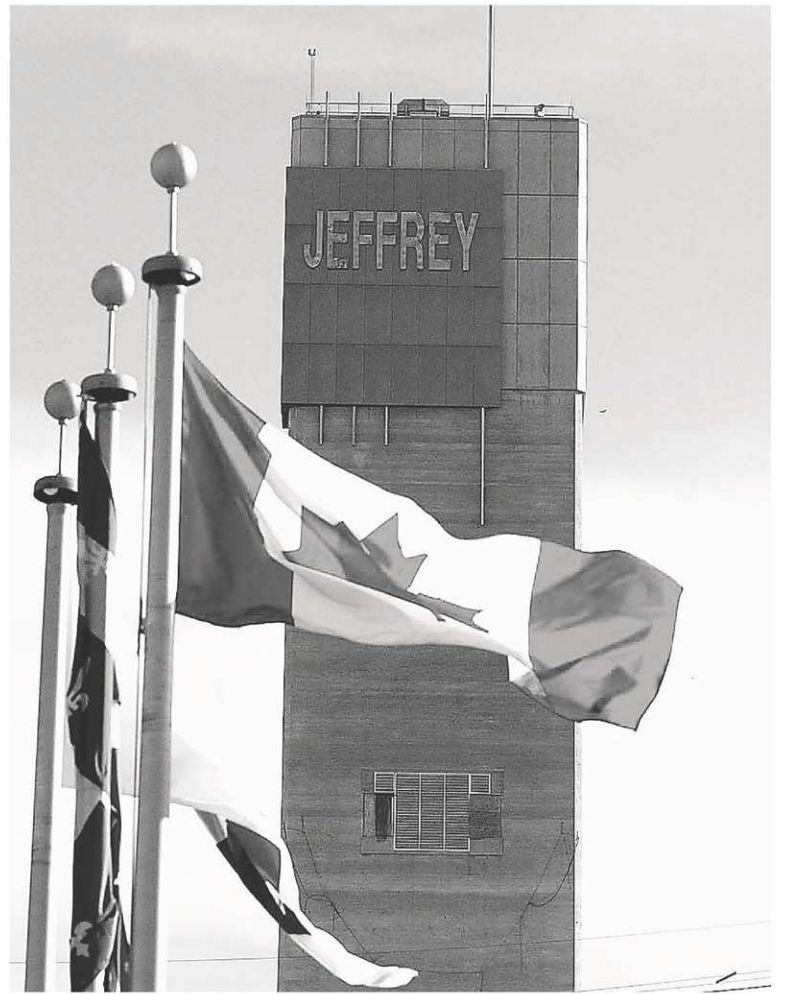
que son gouvernement pourrait superviser l'inspection annuelle des usines en Inde qui utilisent la fibre d'amianté produite au Québec, afin de s'assurer que les acheteurs étrangers respectent les normes d'utilisation sécuritaire de cette industrie. Il désire que le programme d'inspection soit réalisé de façon à garantir l'impartialité et l'efficacité des intervenants. Le président du Mouvement PRO-Chrysotile s'est dit en accord avec cette prise en charge des inspections par le gouvernement. «Je considère toutefois que les frais encourus devraient être remboursés par l'industrie et que les inspections soient menées avec la coopération du gouvernement de l'Inde.»

D'autre part, 1700 personnes à Asbestos et autant à Thetford Mines ont jusqu'ici signé des lettres adressées au premier ministre Jean Charest lui signifiant leur appui à l'utilisation sécuritaire du chrysotile, souhaitant que le gouvernement du Québec aille de l'avant avec son support à cette industrie et l'incitant à résister aux

nombreuses pressions négatives du lobby anti-amianté. Ces lettres seront prochainement remises au premier ministre à son bureau de Sherbrooke. Les signataires sont en très grande majorité des travailleurs, des retraités de l'industrie de l'amianté ou des citoyens de ces villes minières.

Le président du Mouvement PRO-Chrysotile, Serge Boislard, a par ailleurs déploré les commentaires exprimés par la chef de l'opposition officielle Pauline Marois dans le dossier de cette industrie. «Je trouve indécent qu'au moment où un dossier est sur le point d'aboutir, Mme Marois tente de freiner les démarches, quitte à les faire avorter par opportunisme politique. La CRÉE a déjà fait l'exercice complet en ce domaine, appuyant finalement et unanimement la poursuite des activités minières d'exploitation du chrysotile.»

L'annonce de la décision gouvernementale pour le cautionnement d'un prêt de 58 millions \$ pour la relance de Mine Jeffrey à Asbestos est attendue vers la mi-février.



ARCHIVES, LA TRIBUNE

La décision gouvernementale pour le cautionnement d'un prêt de 58 millions \$ pour la relance de Mine Jeffrey est attendue vers la mi-février.

La Cour suprême de l'Inde refuse de bannir l'amianté

ASBESTOS — La Cour suprême de l'Inde vient de rendre une décision historique pour l'industrie du chrysotile en rejetant une demande de bannissement de l'amianté. La Cour a également demandé au gouvernement du pays et à ceux des États de l'Inde de mettre sur pied un organisme de réglementation de l'utilisation

et de la fabrication de l'amianté, une décision applaudie par le consortium d'investisseurs internationaux qui propose d'acheter Mine Jeffrey à Asbestos et d'augmenter l'exportation du chrysotile vers des pays en développement.

La Cour a reproché au requérant d'abuser de la loi, affirmant que la pétition déposée ne

visait pas l'intérêt public, mais se voulait plutôt une procédure mise de l'avant par des intérêts privés dans le but d'engendrer des occasions d'affaires pour des produits concurrents. Le tribunal avait reçu une pétition qui réclamait le bannissement de l'amianté sous toutes ses formes. La Cour a refusé de céder à cette requête en raison du «manque de données précises ainsi que des allégations vagues que comporte la pétition».

«Ce jugement rendu par la plus haute instance juridique de l'Inde confirme la validité de notre projet d'exporter l'expertise du Québec au chapitre de la manipulation sécuritaire de l'amianté chrysotile en même temps que notre produit», affirme Baljit Chadha, la tête dirigeante du

consortium d'investisseurs qui souhaite acquérir Mine Jeffrey.

«Nous avons l'habitude de voir des activistes antichrysotile faire la morale et culpabiliser les gens en utilisant des données scientifiques incomplètes et des demi-vérités. Nous sommes au courant depuis longtemps des liens qui existent entre eux et certains fabricants de produits concurrents, et la Cour suprême de l'Inde vient de rendre ce fait public», conclut Baljit Chadha.

Pour le président de l'organisme PRO-Chrysotile, Serge Boislard, il s'agit d'une décision attendue depuis 2004 qui fera jurisprudence et sur laquelle les pays qui se pencheront dorénavant sur l'avenir de cette industrie pourront se référer. «Le tribunal reconnaît le consensus scienti-

fique distinguant le chrysotile des autres amphiboles dont l'utilisation massive dans certains pays explique les nombreux cas de mésothéliomes recensés. Le jugement convient du lien des requérants avec des industries offrant des produits de remplacement, un support financier qui frôle l'indécence, ce que la Cour a déploré.»

La Cour suprême de l'Inde a ordonné au requérant «d'exposer les raisons pour lesquelles, en vertu du *Contempt of Courts de 1971*, loi qui régit l'outrage au tribunal, une procédure ne devrait pas être intentée contre lui et/ou que des dommages-intérêts punitifs ne devraient pas lui être imposés», s'adressant au demandeur Kalyaneshwari.

— Yvan Provencher

Nous payons les taxes sur les uniformes

sur marchandise à prix régulier

sur présentation de cette annonce

Ouvert du lundi au samedi

Lingerie **UNIFORME Plus**

2441981

LES NOUVEAUTÉS PRINTANIÈRES SONT ARRIVÉES!

rabais de **20%** à **50%** sur sélection d'uniformes

Carolyn Design
baby D'haat
cherokee
Sonia Pelletier

Les vêtements
Aljo
UNIFORMES

jusqu'au 28 février

565, rue King Est, Sherbrooke, 819 562-9463



Josée-Anne Frappier
au karaoké
tous les mercredis
et samedis soir

BAR Le Figaro
RESTO

1863, rue Galt Est,
Fleurimont
(coin Conseil et Galt Est)

819 346-7986

Musicien jeudi soir
Janvier et février ainsi que les jeudis
et vendredis de mars

Bruno

Vendredi et dimanche, janvier

Big Daddy

Vendredi et dimanche, février

Mario Côté

RÉSIDENTE POUR PERSONNES ÂGÉES

La FADOQ souhaite vérifier les antécédents des propriétaires

PIERRE SAINT-ARNAUD
LA PRESSE CANADIENNE

MONTREAL — Le Réseau FADOQ demande à Québec de procéder à une vérification des antécédents des propriétaires et employés de résidences pour personnes âgées, au même titre qu'on le fait pour les garderies.

À la lumière des histoires d'horreur vécues par les pensionnaires du Pavillon Marquette, le Réseau FADOQ estime qu'une telle vérification doit être intégrée au nouveau processus de certification des résidences mis en place par le gouvernement Charest.

«Il faut protéger les aînés en résidence, affirme le directeur général du Réseau FADOQ, Danis Prud'homme. C'est une clientèle plus vulnérable et en plus ils ont de l'argent dans certains cas. C'est ce qu'on demande depuis un certain temps, d'instaurer une obligation de vérification.»

M. Prud'homme s'explique mal que le propriétaire du Pavillon Marquette, Déjean Victor, ait pu continuer à opérer malgré le fait qu'il ait été condamné pour fraude fiscale et qu'un établissement dont il est propriétaire se soit vu retirer son permis d'alcool pour vente illégale d'alcool.

Les pensionnaires du Pavillon Marquette, qui étaient apparemment mal nourris, négligés, ne recevaient pas toujours leurs médicaments ni les soins d'hygiène de base, ont dû être évacués.

L'institution avait d'ailleurs déjà mauvaise réputation dans le milieu, indique François Théorêt, directeur général de Visavie, une firme de conseillers

en hébergement pour aînés: «Des résidences, il en existe une multitude, des grosses, des petites, des bonnes et des moins bonnes, tout comme les CHSLD dans le réseau public. Le Pavillon Marquette en est une des moins bonnes. Nous ne référerions pas là depuis longtemps.»

Il n'est toutefois pas nécessaire d'aller aux extrêmes pour faire basculer la situation. «Il s'agit d'y avoir un ou quelques individus qui ne donnent pas la qualité désirée et c'est là que les histoires d'horreur surviennent, explique M. Théorêt. Certains CLSC doivent parfois sortir leurs clients de certaines résidences, comme il l'ont fait avec Marquette.»

Une situation problématique peut toutefois se régler plus facilement, précise-t-il: «Nous avons déjà eu des plaintes sur la propreté dans certaines résidences. Nous sommes allés rencontrer la direction, nous avons demandé un plan d'action pour régler la situation et le jour où ça a été corrigé, nous sommes allés réinspecter et nous avons recommencé à référer doucement, en gardant un oeil très critique sur la situation.»

Tant M. Théorêt que M. Prud'homme reconnaissent, toutefois, que la certification des maisons d'hébergement représente un progrès significatif pour les personnes âgées.

«La mise en place de la certification a donné lieu à un gros effort, indique M. Théorêt. Avec les effectifs qu'ils ont, ce qu'ils ont fait est très bien. Maintenant, est-ce qu'on peut faire plus? Oui, mais à quel coût? Est-ce qu'ils ont le budget pour le faire? Ça c'est une autre histoire.»

Carrières



Si vous ne savez pas quel type de peinture sèche le plus rapidement, mais que vous aimez aider les gens...nous voulons vous rencontrer!

Vous n'êtes peut-être pas un expert en matière de rénovation résidentielle, mais vous le deviendrez grâce à nos formations théoriques et pratiques. Home Depot, l'un des 100 meilleurs employeurs du Canada, recrute du personnel pour le printemps.

SALON DE L'EMPLOI DU MAGASIN HOME DEPOT SHERBROOKE :
QUAND : 5/2/11, 9 AM - 4 PM
OÙ : 1355 BOUL. DU PLATEAU ST-JOSEPH, SHERBROOKE, QC, J1L 3C5

Pour accélérer le traitement de la demande, veuillez apporter le numéro de confirmation de la demande (se termine par KR), le numéro d'identification du candidat, deux pièces d'identité émises par le gouvernement (dont une avec photo) et trois références.



Postulez en ligne à
homedepotemplois.ca/9742

Nous favorisons la diversité et souscrivons au principe de l'égalité d'accès à l'emploi.

TRAVAILLER DANS UN ENVIRONNEMENT STIMULANT, c'est beau ✓

Lise Thibault voulait qu'on lui paie ses frais d'avocat

PAUL JOURNET

QUÉBEC — Même après avoir été accusée de dépenses injustifiées de plus de 700 000 \$ de fonds publics, l'ex-lieutenant-gouverneur du Québec, Lise Thibault, a continué de demander de l'argent au gouvernement. Il y a «quelques mois», Mme Thibault a demandé à Patrimoine Canada de lui payer ses frais d'avocat, a appris La Presse.

«En vertu des allégations qui pèsent contre elle, nous avons refusé sa demande», indique Jean-Luc Benoît, directeur des communications au Cabinet du ministre du Patrimoine canadien. Il explique qu'aucune politique n'oblige le gouvernement à payer la défense juridique d'un ex-lieutenant-gouverneur. «Nous devons évaluer cela au cas par cas», dit-il. Aucune

demande n'a été faite au niveau provincial, confirme le ministre du Conseil exécutif. Comme Ottawa, Québec ne verse donc pas d'argent à Mme Thibault pour ses frais de défense.

Son avocat principal est Me Michel Massicotte, qui avait déjà défendu l'agence publicitaire BCP lors du scandale des commandites. Me Massicotte a refusé de répondre à nos questions hier.

L'ex-représentante de la reine est poursuivie au criminel. Elle est accusée sous six chefs, notamment d'abus de confiance, falsification de document et fraude. Son enquête préliminaire a commencé lundi dernier à Québec. Une ordonnance de non publication nous empêche d'en dévoiler le contenu. Mme Thibault est passible de 5 à 14 ans de prison. Elle se dit non

coupable.

Mme Thibault est aussi poursuivie au civil par Québec. On lui réclame 92 000 \$, dont 7000 \$ en leçons de ski. En septembre, Radio-Canada révélait que Québec avait payé 85 000 \$ à la firme Navigant Consulting pour calculer quelle somme il pouvait réclamer à Mme Thibault.

Vérificateurs

Les vérificateurs généraux du Québec et du Canada, Renaud Lachance et Sheila Fraser, ainsi que la GRC et la Sûreté du Québec ont déjà révélé les nombreuses dépenses personnelles (repas gastronomiques, fêtes familiales, voyage de golf) que Mme Thibault refait aux contribuables. Elle aurait entre autres chargé pour trois repas qui se déroulaient en même temps. (La Presse)



LIQUIDATION

20% à 50%

de rabais sur notre prix original*

sur **TOUS** les vêtements de ski alpin, de ski de fond et de planche à neige pour adulte

sur **TOUS** les manteaux de ville pour adulte

sur **TOUTES** les bottes d'hiver

4 raisons d'aimer l'hiver



LIQUIDATION

20%

de rabais sur notre prix original*

sur **TOUS** les skis alpins, les planches à neige, les bottes et les fixations

sur **TOUTES** les raquettes à neige



LIQUIDATION

30% à 50%

de rabais sur notre prix original*

sur **TOUS** les vêtements d'hiver pour junior



Obtenez jusqu'à 40%

de rabais sur notre prix étiqueté*

sur l'équipement de ski de fond, les lunettes et les casques de ski alpin

sur les accessoires de vêtements d'hiver et les sacs à dos

sports experts®

Carrefour de l'Estrie 819 346-5286

Meilleure forme. Meilleure vie.

sportsexperts.ca

*Certains magasins affiliés Sports Experts® peuvent avoir offert des produits à un prix moindre que notre prix original. La sélection de produits et les prix peuvent varier d'un magasin à l'autre. Cette promotion de 14 jours débute le mercredi 26 janvier 2011. Les rabais de cette annonce sont en vigueur du mercredi 26 janvier au mardi 8 février 2011. Les rabais sur certains produits peuvent se prolonger après cette promotion. Si nous découvrons des erreurs ou omissions dans la publicité, Sports Experts® fera les corrections et en avisera les consommateurs le plus rapidement possible. Les quantités peuvent être limitées. La sélection (styles, couleurs, grandeurs et modèles) peut varier par magasin. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités achetées. *Marque déposée de Le Groupe Forcram Inc. SE-26JA11-0008-01

Toujours le même refrain



DENIS DUFRESNE
denis.dufresne@latribune.qc.ca

À un peu plus de deux mois du congrès national du Parti québécois et du vote de confiance des militants, la décision de Pauline Marois de rompre avec «l'attentisme» et de provoquer les choses en vue d'un référendum sur la souveraineté, une fois au pouvoir, apparaît purement stratégique et a un petit air de déjà vu.

En fait, la même rengaine revient épisodiquement au Parti québécois lorsque le chef doit affronter les militants et, surtout, les rassurer sur ses intentions référendaires.

Au cours des derniers mois, Mme Marois a dû se tenir sur la défensive au sujet de son plan de «gouvernance souverainiste» et de son choix de ne tenir un référendum qu'«au moment jugé opportun».

Des jeunes militants, tout comme les anciens premiers ministres Bernard Landry et Jacques Parizeau lui ont reproché son approche trop modérée.

M. Landry a aussi réclamé que l'article 1 du programme du PQ stipule qu'un référendum se fera «le plus rapidement possible» et non «au moment jugé opportun», en vertu de la formulation approuvée par les militants en juin 2009.

Devant ce scepticisme, Mme Marois se doit évidemment de conserver un certain contrôle sur une éventuelle démarche référendaire et de protéger ses arrières en vue du vote de confiance d'avril prochain.

D'où, peut-être, sa récente déclaration de ne plus attendre les «conditions gagnantes», la position qu'elle défendait depuis qu'elle dirige le PQ, et d'opter plutôt pour l'action «sur tous les fronts», en réclamant notamment des pouvoirs accrus dans le domaine de la culture et de l'économie de la part d'Ottawa.

Il faut dire qu'on place la barre haute au PQ: le chef du parti doit en principe obtenir 76 pour cent d'appuis pour «survivre», lors du vote de confiance, ce qui le place en quelque sorte à la merci des éléments radicaux, des impatients et des mécontents.

Sans compter les «belles mères», les anciens chefs comme Bernard Landry et Jacques Parizeau, qui ne se gênent pas, parfois, pour mettre leur grain de sel.

Mais parallèlement, la cheffe du parti doit mettre la pédale douce devant un électorat de plus en plus frileux à l'idée d'un troisième référendum sur la souveraineté.

Cette dualité au sein du PQ n'a évidemment rien de confortable et indispose même de fervents militants.

Certains se demandent d'ailleurs si le nouvel engagement de Mme Marois n'a pas simplement pour but de lui permettre de passer le test du congrès avec un discours très souverainiste pour ensuite se limiter à parler de «gouvernance souverainiste» en campagne électorale.

Il est vrai que Mme Marois joue gros: le Parti québécois devance le Parti libéral dans les sondages et a de réelles chances de remporter le pouvoir lors des prochaines élections, sans oublier qu'elle pourrait ainsi devenir la première femme à occuper le poste de premier ministre du Québec, en 2012.

Sans remettre en question la sincérité et l'engagement de la cheffe péquiste, il lui faut donc ménager la chèvre et le chou.

D'autant plus que malgré la déconfiture des libéraux de Jean Charest, Mme Marois n'arrive pas à s'imposer auprès de l'électorat, s'il faut se fier aux sondages, ce qui inquiète sans doute beaucoup de militants et de stratèges du parti.

Il est difficile de gagner une élection et encore moins un référendum avec un chef qui ne passe pas.

D'ailleurs, on peut parier que beaucoup de péquistes n'ont pas oublié les résultats d'un sondage CROP-La Presse de novembre dernier qui révélait qu'un Parti québécois dirigé par Gilles Duceppe, chef du Bloc québécois à Ottawa, récolterait 49 pour cent des intentions de vote contre 38 pour cent avec la cheffe actuelle.

Alors, oui, même si elle a tenu bon jusqu'ici, le 16^e congrès national du PQ sera déterminant pour l'avenir politique de Pauline Marois.

POUR NOUS ÉCRIRE

La Tribune invite ses lecteurs à réagir à l'actualité dans cette page. Les lettres courtes seront privilégiées et la direction se réserve le droit d'abréger les documents.

Ne seront publiées que les lettres portant le nom, l'adresse et le numéro de téléphone de leur auteur. Seuls le nom et le lieu de résidence apparaîtront toutefois dans le journal.

Envoyez vos documents:

Courriel: redaction@latribune.qc.ca

Télécopieur: 819 564-8098

Poste: Opinions des lecteurs,
1950, rue Roy, Sherbrooke,
Québec, J1K 2X8.

Bilan de la SQ: 36% moins de collisions en 2010



hervephilippe@videotron.ca

Droits réservés

Tribune libre

Dénoncer, coopérer et agir

Le 29 janvier dernier, je prenais connaissance dans *La Tribune* de la lettre ouverte de Jean-Guy Saint-Gelais, coprésident du Réseau canadien pour la prévention des mauvais traitements envers les aînés, lettre intitulée «Où en sommes-nous avec la maltraitance des aînés?». Les toutes premières lignes faisaient état du nombre croissant de cas de mauvais traitements infligés à des aînés diffusés dans les médias.

La maltraitance envers les personnes aînées a toujours existé, mais en tant que sujet tabou. Si le débat entourant ce phénomène est de plus en plus présent sur la place publique, c'est qu'heureusement, la société québécoise a tout récemment décidé qu'il était grand temps de dénoncer la situation et d'agir.

Je me rallie tout à fait au plaidoyer de M. Saint-Gelais en faveur de la coopération dans la lutte contre la maltraitance commise à l'endroit des aînés. Combattre ce phénomène inacceptable implique nécessairement un changement global des mentalités, tâche complexe qui exige une concertation soutenue

entre les acteurs-clés.

Le Plan d'action gouvernemental pour contrer la maltraitance envers les personnes aînées est le fruit du travail concerté de treize ministères et organismes, avec la participation de quatre experts provenant de différents horizons. Plusieurs associations ont été consultées avant le dépôt en juin 2010 de ce premier plan d'action, doté d'une enveloppe de 20 millions \$ sur cinq ans.

Par exemple, des coordonnateurs régionaux seront mis en place au cours des prochains mois partout au Québec pour garantir une coordination optimale entre les intervenants concernés. (...)

Également, la première édition du Forum annuel des partenaires aura lieu ce printemps. On y présentera l'état d'avancement du plan d'action aux partenaires non gouvernementaux d'envergure nationale. Puisque le plan d'action est d'une durée de cinq ans, les participants au forum seront invités à se prononcer sur le déroulement de sa mise en oeuvre et à suggérer des éléments novateurs qui pourraient y être intégrés.

Notre objectif est d'assurer une amélioration constante de notre action en la matière, et pour ce faire, nous avons besoin de l'apport indispensable des organismes partenaires. (...)

Marguerite Blais

Ministre responsable des Aînés



BENOIT PELLETIER
Collaboration spéciale

NDLR

Une erreur technique a fait en sorte que la photo de Mme Dany Grondin apparaissait dans le bloc d'identification du collaborateur Benoit Pelletier qui signait un texte dans nos pages Opinions hier. M. Pelletier est aujourd'hui professeur titulaire à la Faculté de droit de l'Université d'Ottawa. Il était auparavant ministre dans le gouvernement libéral de Jean Charest. Nos excuses pour cette erreur.

Un père frappe son bébé à coups de poing

YANICK POISSON
ypoiss@latribune.qc.ca

VICTORIAVILLE — Un homme de 29 ans de Victoriaville a comparu devant le juge de paix, hier après-midi, au palais de justice de Victoriaville, afin de faire face à des accusations de voies de fait graves, de voies de fait causant des lésions et de voies de fait simples à l'endroit de sa fillette et de sa conjointe.

Pour des raisons encore inexpliquées, l'individu, dont on doit taire le nom pour protéger l'identité de la jeune victime, s'en serait pris physiquement à son bambin à quelques reprises depuis le 1^{er} septembre 2010. Le dernier événement serait survenu dans son appartement de Victoriaville. Il lui aurait alors porté des coups à l'abdomen.

«Il n'y a pas de mobile clair à ce stade-ci. Les événements se sont déroulés de façons aussi différentes qu'inexplicables», a indiqué la procureure de la Couronne dans cette affaire, M^e Ann Marie Prince.

Ce n'est que mardi, soit 48 heures après l'incident, que la mère du bébé l'a amené à l'Hôtel-Dieu-d'Arthabaska afin que l'on évalue l'étendue des dommages. Cette dernière n'était pas présente lors de cet événement, mais aurait assisté à d'autres scènes de violence similaire par le passé.

C'est lors de son passage à l'hôpital que la dame a porté plainte contre le père. La gamine ne souffrirait d'aucune

fracture, mais on craint tout de même pour l'intégrité de certains de ses organes. «Les examens se poursuivent afin de déterminer l'ampleur des dégâts causés par les coups et d'établir ou non s'il y aura des séquelles», a affirmé la porte-parole de la Sûreté du Québec en Mauricie, Éloïse Cossette.

Enfant unique

Selon la preuve, la victime est l'enfant unique du couple. On note au moins deux épisodes de violence, mais il pourrait y en avoir d'autres. Les enquêteurs de la Direction des enquêtes régionales Mauricie-Centre-du-Québec ont interrogé les parents et leur entourage en cours de journée afin d'établir s'il y a eu d'autres cas.

«Ces accusations ont été portées en vertu des éléments que nous avions en notre possession, il y a encore de la preuve à amasser, notamment de la preuve médicale. D'autres accusations pourraient être déposées», a ajouté la procureure.

Les policiers ont intercepté le père de la présumée victime, mardi soir, alors qu'il quittait son travail. Pour l'instant, il n'a pas été déterminé si l'homme possédait des antécédents judiciaires.

Puisqu'on a jugé qu'il ne représentait pas un risque pour la société, l'accusé a été remis en liberté sous condition en attente de la suite des procédures. Pour ce faire, il a dû s'engager à respecter

une série de conditions, dont celle de ne plus approcher ses victimes.

La Direction de la protection

de la jeunesse (DPJ) a été saisie du dossier. On retirera temporairement la garde du bébé à son père. Reste à évaluer si la

mère est apte à s'en occuper. La DPJ travaille de concert avec la Sûreté du Québec dans cette affaire.



«Ici, vivez une retraite heureuse!»



LES SEIGNEURIES
DU CARREFOUR

98% Taux de satisfaction
de nos résidents

Selon un sondage effectué par une firme externe en mai 2010

Votre demeure actuelle n'est pas encore vendue ?
Informez-vous sur notre programme **Zéro Loyer**.



ZÉRO
LOYER
CHARTWELL

PROGRAMME DE PAIEMENTS DIFFÉRÉS
ZÉRO LOYER AVANT LA VENTE
DE VOTRE PROPRIÉTÉ



819 566-0808 poste 564
445, rue des Érables, Sherbrooke

Habitation évolutive pour retraités
www.chartwellquebec.ca

Du neuf dans le parc industriel de Magog

JEAN-FRANÇOIS GAGNON
jean-francois.gagnon@latribune.qc.ca

MAGOG — Grâce à un investissement de quatre millions de dollars, le Groupe Ancil démarre la production de chevrons, poutrelles et murs de maisons préfabriquées dans une grande usine du parc industriel de Magog.

Ce projet est en route depuis plusieurs mois déjà. *La Tribune* avait d'ailleurs annoncé en primeur, en décembre 2009, que le Groupe Ancil lorgnait une des anciennes usines de la compagnie GDX Automotive à Magog pour lancer la production de maisons. Il aura finalement fallu plusieurs mois au groupe pour mettre en place tous les morceaux du casse-tête.

D'après les informations obtenues par *La Tribune*, une large part de la production de la nouvelle entreprise, qui a été baptisée Usihome, sera écoulee dans les magasins que possède le groupe Ancil, dont le Rona L'Entrepôt de Sherbrooke et Matériaux Magog-Orford.

Au cours des derniers mois,

Usihome a traversé une longue période de rodage pendant laquelle un nombre restreint d'employés ont été embauchés. Les embauches se poursuivront normalement ces deux prochaines années et, à terme, une cinquantaine d'employés travailleront dans l'usine.

L'annonce officielle du lancement de la production de l'entreprise doit s'effectuer en début de semaine prochaine, en présence de la mairesse de Magog, Vicki May Hamm.

Rappelons que l'usine de Maisons Orford, aussi propriété du Groupe Ancil, a été la proie des flammes en mars 2009. L'incendie était de nature criminelle. On ignore pour le moment si cette seconde usine sera reconstruite, que ce soit à Eastman, où elle prenait place auparavant, ou ailleurs.

POUR TOUT SAVOIR

Chaque jour, lisez

La Tribune

Le nord-est des États-Unis enseveli sous la neige

MICHAEL TARM
THE ASSOCIATED PRESS

CHICAGO — Une gigantesque tempête hivernale présentée comme la pire des dernières décennies balayait hier le nord-est des États-Unis, paralysant sous la neige et la glace de vastes régions entre Chicago et New York.

Des centaines d'automobilistes sont restés coincés pendant la nuit, et des aéroports et des écoles ont été contraints de fermer leurs portes.

Chicago a reçu 50 centimètres de neige, ce qui en fait la troisième tempête en importance à avoir jamais frappé la ville — alors que d'autres précipitations étaient anticipées. Jusqu'à 46 centimètres de neige sont tombés sur le Missouri, pendant qu'une trentaine de centimètres s'accumulaient dans le nord de l'Indiana, au Kansas et dans l'Oklahoma.

La ville de New York devait recevoir jusqu'à deux centimètres de glace, mais les précipitations devaient se changer en pluie vers la fin de la journée.

Les météorologues préviennent que l'accumulation de glace pourrait provoquer des pannes

de courant le long du front de 3200 kilomètres de la tempête. La glace pourrait aussi interférer avec le transport en commun.

La menace de vents puissants a poussé les autorités de Chicago à envisager des mesures qui n'ont pas été prises depuis des années dans la ville. L'autoroute Lake Shore Drive, qui longe le lac Michigan, a été fermée quand des centaines d'automobilistes sont restés coincés pendant 12 heures, après une multitude d'accidents. Les écoles publiques de la ville ont aussi été fermées pour la première fois en 12 ans.

Tous les transporteurs aériens de l'aéroport international O'Hare ont annulé leurs vols jusqu'à aujourd'hui, ce qui risque d'avoir des répercussions à travers le pays. À Boston, l'aéroport Logan devait reprendre ses activités hier après-midi. Plus de 5300 vols ont été annulés à travers le pays.

Plus de 200 000 résidences et commerces étaient privés d'électricité dans l'Ohio hier, tandis que plus de 100 000 clients subissaient le même sort au New Jersey et en Pennsylvanie, des États qui ont reçu surtout de la pluie verglaçante.



THE ASSOCIATED PRESS

À Chicago, l'autoroute Lake Shore Drive, qui longe le lac Michigan, a été fermée quand des centaines d'automobilistes sont restés coincés pendant 12 heures, après une multitude d'accidents.

Tour de globe

Un Nigérian arrêté pour avoir jeté un sort sur Facebook

LAGOS, NIGÉRIA — Un homme ayant utilisé Facebook pour lancer un sort à un gouverneur du nord du Nigéria a été arrêté et emprisonné, a indiqué hier la police.

Moukhtar Ibrahim Aminu a été arrêté à la fin janvier dans l'État de Jigawa pour «nuisance publique», a précisé le porte-parole.

L'homme a été détenu pendant plusieurs jours avant d'être traduit en justice sous des accusations de diffamation. Un juge l'a renvoyé en prison en attente de son procès.

La police a affirmé que les accusations portaient sur un message diffusé le 18 janvier sur le site de réseautage.

Moukhtar Ibrahim Aminu y demandait une sanction divine contre le gouverneur de l'État Sule Lamido, un homme politique ayant contribué à la formation du parti au pouvoir, le People's Democratic Party, quand le Nigéria est devenu une démocratie il y a plus de dix ans.

De tels sorts ont leur résonance au Nigéria, un pays qui marie les croyances animalistes avec le christianisme et l'islam.

1,35 M \$ dans un monastère

DHARAMSALA — Des milliers de fidèles du troisième leader en importance du bouddhisme tibétain ont défilé hier en guise de solidarité, alors que les policiers enquêtent toujours sur l'origine du million de dollars en devises étrangères découvert au monastère tantrique Gyuto le week-end dernier.

Ugyen Thinley Dorje a été questionné à deux reprises par les autorités depuis le début de l'enquête, qui porte sur une somme de 1,35 million \$ US en coupures étrangères.

Des représentants du karmapa — qui appartiennent à l'ordre religieux différent de celui du dalaï-lama — affirment que l'argent a été donné par des fidèles qui ont visité le temple pour demander sa bénédiction. Les policiers croient toutefois que la somme est trop importante pour provenir seulement de dons. Les perquisitions sont surprenantes puisque le karmapa est vénéré par les Tibétains et les bouddhistes à travers l'Inde.

Le karmapa s'est adressé à ses fidèles, en leur demandant de ne pas s'inquiéter. «Tous ces problèmes seront réglés en respect avec la loi», a-t-il lancé. Le karmapa, qui est âgé de 24 ans, s'est échappé du Tibet en 2000. Il vit depuis au monastère de Sidhbari, près de la ville indienne de Dharamsala.

— The Associated Press

Une église de 1500 ans exhumée



AGENCE FRANCE-PRESSE

Des archéologues israéliens ont présenté à la presse hier une église vieille de 1500 ans récemment découverte dans les collines de Judée, y compris un plancher de mosaïque étonnamment bien préservé qui représente des lions, des renards, des poissons et des paons. L'église byzantine est située au sud-ouest de Jérusalem et a été excavée au cours des deux derniers mois. Elle sera visible pendant encore une semaine seulement, avant d'être remblayée pour sa protection. La petite basilique était fréquentée entre les cinquième et le septième siècles, selon l'archéologue Amir Ganor, sur la photo, le plancher compterait parmi «les plus belles mosaïques découvertes en Israël au cours des dernières années». Les archéologues ont commencé à fouiller le site de Hirbet Madras en décembre, après avoir découvert quelques mois plus tôt que des bandits avaient commencé à piller les ruines. L'église se trouve sur une colline inhabitée, près d'une communauté agricole. Les chercheurs ont tout d'abord cru qu'il s'agissait d'une synagogue.

Haïti: le résultat final du premier tour s'est fait attendre

JONATHAN M. KATZ
THE ASSOCIATED PRESS

PORT-AU-PRINCE, Haïti — Les banques et les magasins ont fermé plus tôt qu'à l'habitude hier dans la capitale haïtienne, où les citoyens se sont dépêchés de rentrer chez eux dans la crainte de troubles qui pourraient entourer l'annonce des résultats finaux du premier tour de l'élection présidentielle contestée.

La commission électorale devait annoncer hier quels seront les deux candidats qui participeront au second tour de l'élection, qui aura lieu en mars.

Les résultats préliminaires ont donné l'ex-première dame Mirlande Manigat en tête du premier tour, suivie du candidat du gouvernement Jude Célestin. L'exclusion du chanteur populaire Michel «Sweet Mickey» Martelly, arrivée derrière M. Célestin par une mince marge, a provoqué des manifestations

violentes en décembre, bien que les résultats aient été diffusés tard en soirée dans une tentative de prévenir les troubles.

La secrétaire d'État américaine, Hillary Clinton, s'est rendue à Port-au-Prince dimanche pour rencontrer en personne les trois candidats arrivés en tête du premier tour. Elle a également réaffirmé au président René Préval que les États-Unis appuyaient le rapport de l'Organisation des États américains, qui recommande l'exclusion de M. Célestin du second tour.

Mais mardi, des rumeurs voulant que le rapport serait rejeté, soit en donnant une place à M. Célestin au second tour, soit en annulant l'ensemble du premier tour, ont commencé à se répandre dans la capitale.

Annuler purement et simplement le processus électoral pourrait ruiner l'avantage détenu par Mirlande Manigat.

ARRONDISSEMENT DE ROCK FOREST-SAINT-ÉLIE-DEAUVILLE

Un sondage révèle les besoins et les attentes

DAVID BOMBARDIER
david.bombardier@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Peu de surprises, mais quelques réajustements de tir. Les élus de l'arrondissement de Rock Forest-Saint-Élie-Deauville ont maintenant une bien

dossier le plus prioritaire aux yeux de 26 pour cent des répondants. Ce projet, qui fera l'objet d'une consultation publique d'ici la mi-mars, figure dans les trois premiers choix de 57 pour cent des répondants.

Parmi les priorités, viennent

(24 %), de nouveaux parcs (22 %) et des activités favorisant le rassemblement des familles (13 %).

Pour près de la moitié des répondants de chacun des districts, les activités sportives favorisant la participation de

les parcs existants plutôt que de construire de nouveaux parcs. À Deauville, l'amélioration du transport en commun n'est pas une priorité, ajoute-t-elle.

Serge Forest souligne de son côté que les citoyens réclament davantage de surveillance dans

le parc du Mi-Vallon.

L'arrondissement se servira des résultats de ce sondage pour finaliser un plan d'action pour les trois prochaines années.

Pour consulter les résultats complets du sondage: www.sherbrooke.ca



Le président de l'arrondissement Julien Lachance et les conseillers Serge Forest, Bruno Vachon et Diane Delisle (absente sur la photo) ont dévoilé, hier, les résultats d'un sondage effectué auprès des citoyens de l'arrondissement Rock Forest-Saint-Élie-Deauville.

meilleure idée des besoins et des attentes de leurs électeurs.

En somme, les citoyens de cet arrondissement attendent impatiemment l'axe René-Lévesque et souhaitent des améliorations au transport en commun. Ils ne réclament pas de nouveaux parcs, mais veulent plutôt qu'on bonifie les équipements dans les parcs existants.

Voilà ce qui ressort d'un sondage réalisé auprès des citoyens de l'arrondissement en novembre dernier. Les résultats ont été dévoilés hier matin par les quatre conseillers de l'arrondissement.

Alors que les arrondissements organisent traditionnellement des journées de consultation pour connaître les attentes de leurs citoyens, l'arrondissement de Rock Forest-Saint-Élie-Deauville a voulu innover en invitant la population à répondre à un sondage via Internet.

Pas moins de 10,7 pour cent des 15 000 ménages de l'arrondissement ont répondu aux huit questions du sondage, soit 1640 répondants.

«C'est bien au-delà de nos espérances», reconnaît le président de l'arrondissement, Julien Lachance. Les élus auraient été satisfaits si le taux de participation avait atteint trois pour cent. Une journée de consultation rassemble généralement une centaine de personnes, dont très peu de familles, fait remarquer M. Lachance. Le sondage a coûté 12 500 \$, soit le même prix qu'une journée de consultation.

La construction de l'axe René-Lévesque constitue le grand

ensuite l'amélioration du transport en commun et la protection des zones écologiques existantes, toutes deux à 19 pour cent, puis la revitalisation commerciale, à 13 pour cent.

Sur quatre dossiers d'arrondissement, c'est le remplacement et l'ajout d'équipements récréatifs pour tous les âges et dans tous les parcs de l'arrondissement qui devraient être privilégiés, selon 40 pour cent des répondants. Suivent l'aménagement du parc André-Nadeau

toute la famille s'avèrent très importantes.

Conclusion: nul besoin que l'arrondissement organise un événement d'envergure comme la Fête du lac des Nations ou le Festival des traditions du monde. «Les gens nous disent: 'Donnez-nous ce qu'il faut et on va s'organiser pour bouger'», résume le conseiller Bruno Vachon.

D'après Diane Delisle, le sondage répond aussi à une interrogation des élus, à savoir qu'il importe d'investir dans

Les lèvres



Augmentation du volume des lèvres avec une apparence invitante et naturelle. Être belle en tout temps sur le bord de la piscine, en bateau ou sur la plage, vous n'aurez plus jamais besoin de vous soucier de votre contour des lèvres ou de votre rouge à lèvres.

Les couleurs se déclinent du rose bonbon au rouge framboise en passant par tous les tons d'orangé. Vous avez l'embarras du choix!!!

- **Durée d'intervention raccourcie**
- **Procédure maintenant sans douleur**
- **Des lèvres parfaites en seulement quelques jours**

Ne vous en faites pas, le tout est sans douleur!!!

Une consultation vous convaincra.

Restructuration des sourcils / coloration de la ligne du contour des yeux / coloration de la ligne intérieure de l'oeil / application du fard à paupières / augmentation du volume des lèvres / remplissage des lèvres / application du fard à joues / vergetures / aréole du mamelon / cicatrices/ vitiligo / taches pigmentaires / taches de naissances / etc.

CONSULTATION GRATUITE

Maquillage permanent

Josée Lemieux
Maquillage permanent



confiance
CENTRE DE BEAUTÉ

Pour un rendez-vous
819 346-8488

Josée Lemieux
25 années d'expérience
Dermapigmentologue,
esthéticienne
Maîtrise en maquillage
permanent, esthétique et
paramédical des États-Unis

2458466



DEUX POUR UN.*

Achetez un billet de remontée et obtenez-en un deuxième gratuit valable pour le même jour. Montrez simplement votre permis de conduire du Québec.

UNE AUTRE BONNE RAISON DE FRANCHIR LA FRONTIÈRE.

Pour vous, nous avons gardé intact le dernier coin authentique du Vermont où vous pouvez skier et faire de la planche à neige dans une nature encore sauvage. À seulement une heure au sud de Magog, avec plus de 2 000 pieds de dénivelé et ses pistes sillonnant de vastes sous-bois, découvrez une montagne enivrante. Traversez la frontière! Le vrai Vermont vous attend à quelques minutes de l'autoroute 91 sud.



skiBURKE.com

*Offre non valide du 19 au 26 février 2011 et/ou ne peut être jumelée à aucune autre offre.

La protectrice des élèves déjà occupée

SONIA BOLDUC
sbolduc@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Depuis le 1^{er} janvier que la protectrice de l'élève Dominique Paillé est officiellement en poste en Estrie, desservant à la fois la Commission scolaire de la Région-de-Sherbrooke, la Commission scolaire des



COURTOISIE

Dominique Paillé

Hauts-Cantons et la Commission scolaire Eastern Townships, déjà quelques dossiers sont parvenus jusqu'à son bureau.

«Jusqu'ici, ce sont des dossiers en regard des services rendus ou non rendus par les commissions scolaires et qui ont fait l'objet de plaintes», observe celle qui a été méticuleusement sélectionnée pour remplir la fonction établie par projet de loi, en 2008, par la ministre de l'Éducation de l'époque, Michelle Courchesne.

«Lorsque ces postes ont été créés, j'ai tout de suite su que c'était pour moi», confie celle qui a œuvré en milieu scolaire pendant des années après ses études en orientation. Cadre au collégial pendant une quinzaine d'années, à Granby entre autres, l'Estrienne d'adoption décide de retourner sur les bancs d'école, complète des études en droit et fait son Barreau avant d'enseigner les techniques juridiques. Parallèlement, elle poursuit sa formation au deuxième cycle en prévention et règlement des différends.

«J'avais déjà fait un travail de précurseur dans le domaine au cégep de Granby alors que j'étais directrice des affaires étudiantes, note Dominique Paillé. C'est dans mon bureau qu'étaient reçues les plaintes des étudiants. C'est d'ailleurs ce qui m'a incitée à suivre la formation sur la prévention et le règlement des conflits.

«C'est surtout ce type de dossiers, je crois, qui vont être les plus fréquents, peu importe la commission scolaire ou le niveau d'étude, poursuit Dominique Paillé. Ce sont des dossiers qui exigent davantage un travail de médiation et de conciliation.»

ON FAIT MAISON NEUVE!

DU JEUDI 3 AU DIMANCHE 6 FÉVRIER 2011

PARTICIPEZ AUX CONCOURS EXPO HABITAT DE L'ESTRIE

À GAGNER

un bon d'achat échangeable contre de la marchandise dans l'une des trois succursales du Groupe Gaston Côté

50 0\$

un bon d'achat échangeable chez Décoration Signature et ses partenaires afin de réaliser une salle de bain complète.

20 0\$

ET

EN PRIMEUR
au **NOUVEAU**
Centre de foires de Sherbrooke

STATIONNEMENT
1100 PLACES DISPONIBLES

SERVICE DE NAVETTE
Places de stationnement disponibles au magasin Meubles Ashley avec service de navette

APCH 50 ans
Région de l'Estrie

Desjardins
Centre financier aux entreprises
Estrie

Groupe Renovation Decoration
Gaston Côté
CENTRES DE RÉNOVATIONS ET DE MATÉRIAUX

multi PISCINE .com

GARANTIE MAISONS NEUVES
APCH

EN FÉVRIER SEULEMENT ! ACHETEZ UN VR NEUF EN INVENTAIRE ET OBTENEZ 5 ANS DE GARANTIE ! *

LeisureDays®

CENTRE DU VR SHERBROOKE

1 877 718-5637

510, CHEMIN GIROUX, SHERBROOKE
(arrondissement Bromptonville)
SORTIE 60 DE L'AUTOROUTE 55

www.vrleisuredayssherbrooke.com



LA GARANTIE DE 5 ANS COUVRE :

- chauffe-eau
- système de freins
- système sanitaire
- suspension
- système d'eau courante
- châssis
- climatiseur/ventilation
- soufflets d'étanchéité/joints d'étanchéité
- cuisinière et four
- ensemble appareils de luxe
- système de gaz propane
- système de cric de nivellement
- système de chauffage
- chambre coulissante
- réfrigérateur
- audio/vidéo

LES GARANTIES MARATHON, DEPUIS 1996 !

EN SPÉCIAL À SEULEMENT

SPORTSMEN CLASSIC 2011

13 888\$

** 14RB de KZ, tout équipée. Prix rég. : 16 983\$

OU SEULEMENT 65\$

AUX 2 SEMAINES, TOUT INCLUS

*Sauf Tente-roulottes et VR Motorisés ** Plus taxes
Sujet à l'approbation du crédit.

PRIX GÉNIE

Le Monde de Barney mène le bal

KARINE FORTIN
LA PRESSE CANADIENNE

MONTREAL — Le cinéma québécois et Denis Villeneuve seront encore une fois en vedette au gala des prix Génie, qui récompense chaque année les artisans canadiens du septième art.

Les productions d'ici ont en effet récolté plus de 70 nominations pour la cérémonie qui aura lieu le 10 mars à Ottawa. Au total, neuf long métrages, trois documentaires et quatre courts métrages figurent parmi les finalistes dans au moins une catégorie.

Déjà en lice pour un Oscar, *Incendies* part favori parmi les films québécois avec 10 nominations, dont celles pour le meilleur film, la meilleure réalisation et la meilleure adaptation pour le travail à partir de l'oeuvre du dramaturge Wajdi Mouawad.

Seule la mégaproduction «*Le Monde de Barney* a fait mieux, avec 11 nominations, dont deux pour les superstars américaines Dustin Hoffman et Minnie Driver et une pour l'acteur Paul Giamatti, qui tient le rôle-titre.

Le film est aussi en nomination dans la catégorie du meilleur film où il est en concurrence non seulement avec *Incendies* mais aussi avec les films *10 1/2* de Podz, *Les amours imaginaires*, de Xavier Dolan, et *Splice*.

Parmi les autres oeuvres qui ont retenu l'attention de l'Académie figurent trois films québécois qui récoltent quatre mises en nomination: *Les sept jours du Talion*, *Le Trotski* et *Les amours imaginaires*.

Quant aux films *Route 132* et *Fubar II*, ils obtiennent chacun trois mises en nomination. *Piché: entre ciel et terre* est nommé deux fois.

10 1/2, réalisé par Podz et scénarisé par Claude Lalonde, réussit un triplé dans les catégories les plus prestigieuses, étant en lice pour le meilleur film, la meilleure réalisation et le meilleur scénario original.

Deux prix spéciaux seront aussi remis. La Bobine d'or, qui récompense le film ayant obtenu les meilleures recettes au guichet, ira à *Resident Evil: Afterlife* tandis que le prix Claude-Jutra pour la réalisation d'un premier long métrage sera décerné à Jephthé Bastien pour *Sortie 67*. Peter Stebbings recevra une mention honorable pour *Defendor*.



IMACOM, JOCELYN RIENDEAU

Avec *Britannicus Now*, le Théâtre du Double Signe offre son meilleur spectacle depuis *Dragon bleu dragon jaune*. La première était présentée hier au Théâtre Léonard-Saint-Laurent, avec notamment Véronique Laroche, Érika Tremblay-Roy et Marilyn Perreault.

Une puissante fable urbaine



STEVE BERGERON
steve.bergeron@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — *Britannicus Now* est sans contredit le meilleur spectacle du Théâtre du Double Signe depuis *Dragon bleu dragon jaune*. Beaucoup plus qu'une transposition de Racine dans notre époque, ou qu'un décalque d'une problématique sociale sur un texte historique, la pièce de Marilyn Perreault est une histoire à part entière, parfaitement autonome, et en cela, elle est une réussite.

Les récifs étaient nombreux, le principal étant celui que l'intention première, ce rapprochement entre une tragédie classique et l'intimidation d'aujourd'hui dans les polyvalentes, paraisse trop. Heureusement, grâce à l'habileté manifeste de l'auteure pour se coller à son propre récit, et avec l'imagerie fertile et très poétique de la metteuse en scène Lilie Bergeron, *Britannicus Now* se décline pratiquement comme une fable urbaine, faisant oublier ses origines tridentaires.

Cela ne veut pas dire qu'il n'y a pas de «bornes de repère», non seulement desti-

nées au public scolaire, mais à tous ceux qui méconnaissent le grand tragédien contemporain de Molière. Agaçant pour ceux qui n'aiment pas cette touche «premier degré», mais nécessaire dans une société où les classiques ne sont presque plus enseignés.

Ces marqueurs de narration sont un moindre mal face à des scènes mémorables, voire de véritables petits moments de grâce, une distribution vraiment impressionnante qui livre plus que la marchandise et une scénographie élaborée et cohérente.

Poétique et efficace

On croirait presque entrer dans un drame shakespearien lorsque Justine (Marilyn Perreault) entame son premier monologue. Même si on tombe vite dans la réalité du collège privé pour filles, avec son langage plus proche de nous, les apartés littéraires reviennent de temps à autre. C'est un peu la griffe de l'auteure actrice, ce tangage des langues soutenues et familières, entre le mot poétique et le mot efficace. Au finale, un texte intelligent, jamais banal.

Donc, dans ce collège, il y a

Delphine (Érika Tremblay-Roy), qui fait sa loi, Brittany (Ariane Bisson-McLernon), qui la subit, Becky (Véronique Laroche), dans les jupes de la meneuse, et Justine, la nouvelle élève, indépendante de volonté, qui sera d'abord séduite par la tête forte de Delphine, avant de prendre le parti du souffre-douleur. Stan (Sylvain Carrier), membre du gang des *Smashers*, est le beau gars pour qui toutes les filles se dévoueraient, même à faire le pire.

La direction d'acteur n'a pas fait défaut pour camper solidement ces archétypes et la solidité des acteurs (surtout Érika Tremblay-Roy, qui a de savoureuses répliques de *bitch* à se mettre en bouche) complète le travail.

Comme pour symboliser les tréfonds de l'âme où se cachent les plus viles inhumanités, les personnages évoluent dans un décor fait de tuyaux mobiles, des bas-fonds qui s'avèrent d'une grande polyvalence pour évoquer les différents cadres de l'action.

Immaturité indomptée

Marilyn Perreault a aussi admirablement sculpté la psychologie de ses person-

nages, la lutte de pouvoir entre Delphine et Justine (Néron et Agrippine) rendant le sacrifice de Brittany presque collatéral, l'immaturité indomptée et les blessures intimes transformant l'humain en monstre, le drame personnel devenu drame social...

Avec aussi cette particularité que la victime, découvrirait-on en dernier, a en quelque sorte accepté son sort. Un rappel judicieux que les rôles de bourreaux n'existeraient pas si tout le monde pouvait refuser les rôles de martyrs.

L'élagage, voire la suppression complète de quelques scènes, est toutefois inévitable (surtout si l'oeuvre se destine aussi au public adolescent), car on ne peut étirer un crescendo sur deux heures quand le public connaît déjà l'issue du spectacle. La dernière demi-heure comporte plusieurs «coûts interrompus», où la fin semble imminente... mais non, la sauce s'allonge encore et commence à perdre du goût dangereusement. Ce sera sans doute crève-cœur de couper, mais l'accélération finale n'en gagnera que plus de puissance.

La Maison du cinéma expose ses souvenirs

LAURA MARTIN

laura.martin@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Au cinéma, la cabine de projection est l'élément magique. Parce que c'est là qu'une vulgaire pellicule se change en destins. Parce que le commun des cinéphiles n'a jamais accès à cette étroite pièce à l'arrière, une pièce qui ne laisse pas passer tous ses mystères par sa fenêtre trop éclairée.

La Maison du cinéma a décidé de l'exposer au grand jour.

Depuis les Fêtes, les réguliers avaient certainement remarqué l'arrivée, dans le hall du premier niveau, d'un équipement de projection. Une immense bête, qui n'a rien à voir avec les projecteurs à poche qu'on peut maintenant acheter pour son salon.

Cette antiquité datant de 1949, qui a terminé sa vie utile en 2000, est le noyau d'une nouvelle exposition permanente, qui se déploiera dans le complexe cinématographique. Réalisés en collaboration avec le Musée de la nature et des sciences, ces *Souvenirs de cinéma* ont commencé à prendre forme dans la tête du propriétaire Jacques Foisy, il y a longtemps déjà.

«Nous avons, au fil des années, réuni beaucoup d'objets, de pièces, de composantes désuètes, à la retraite, dont

nous ne savions que faire, a-t-il détaillé lors de l'inauguration hier. Nous avions envie que le public, souvent curieux quant au travail de nos projectionnistes, puisse jeter un oeil sur cette technologie qui dure depuis cent ans. Rares sont les technologies qui vivent aussi longtemps.»

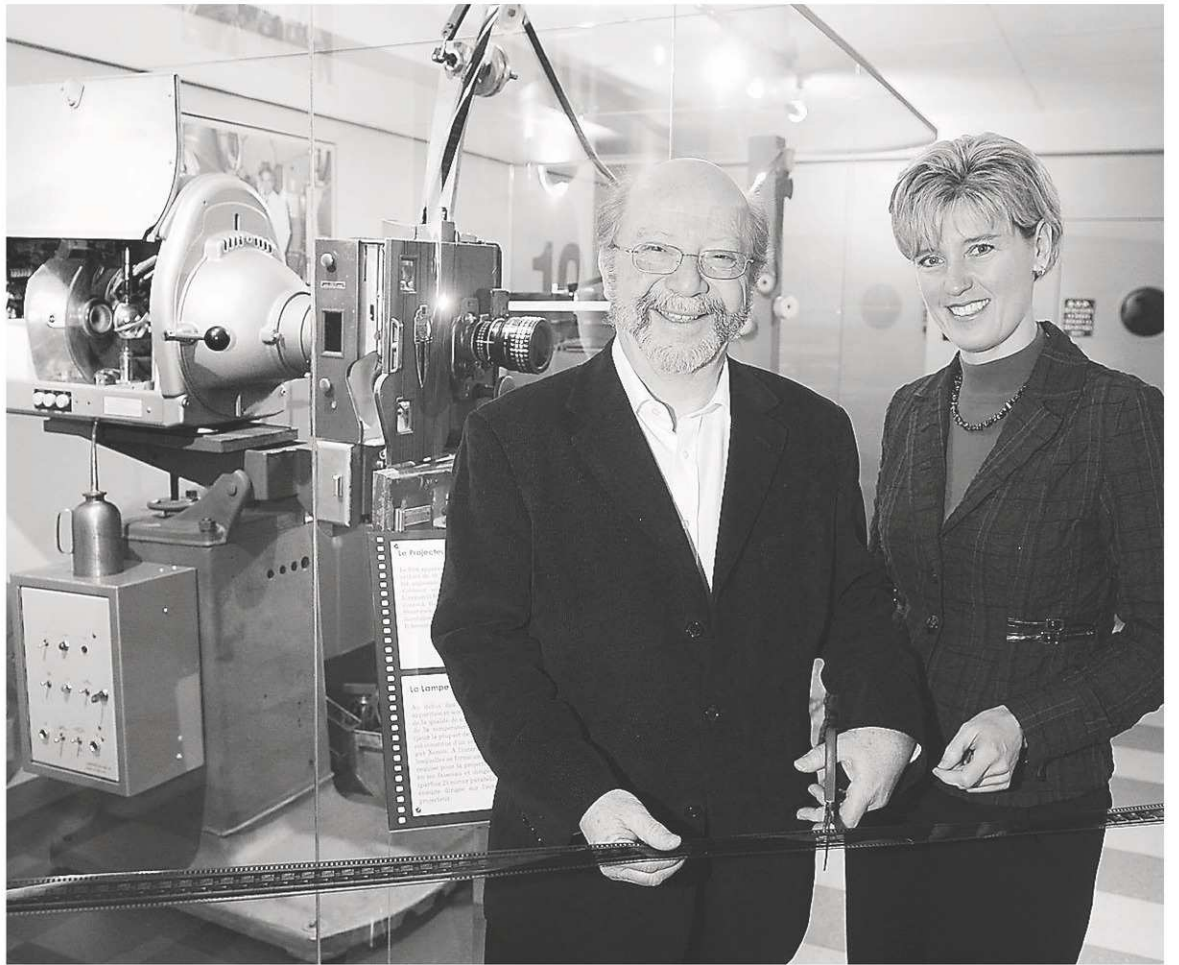
Une invention qui dure

Comme preuve que l'invention des frères Lumières est loin d'être passée de mode: ce sont les bobines du film *J'ai tué ma mère*, du réalisateur de la relève Xavier Dolan, qui s'enroule dans la machine exposée.

En plus de ce projecteur, que les gens pourront admirer et étudier sous tous ces boulons, des séries thématiques de photographies de plateau, acquises par le biais des compagnies de distribution, prendront aussi bientôt place sur les murs.

Déjà, et il s'agit du troisième volet de cette exposition évolutive, un écran numérique diffuse un aussi court documentaire sur l'histoire centenaire du cinéma à Sherbrooke. La vidéo changera tous les trois mois pour aborder un aspect différent du septième art.

Le temps d'attente avant le début des bandes-annonces devrait désormais sembler moins long.



IMACOM, JESSICA GARNEAU

Jacques Foisy, propriétaire de la Maison du cinéma, et Marie-Claude Bibeau, directrice du Musée de la nature et des sciences, ont procédé à la coupe officielle... d'un ruban de film, hier, inaugurant du coup de ciseau la nouvelle exposition permanente du complexe du centre-ville.

NOS GAGNANTS

MME SYLVIE PICARD, OUTAOUAIS
LOTTO MAX,
1 000 000 \$

LOTTO QUÉBEC Résultats des tirages du : 2011-02-02

1 25 000 \$	2 50 000 \$	3 100 000 \$
947870	163089	532549
décomposables		

Numéros «Télé» 203746 278496 491258 non décomposables Numéro boni 12

3 lots « 500\$ + TV » * (non décomposables)

SPECIAL GALA 121A658 470A551 611A969

*Si «VOTRE NUMÉRO PRÉTIRAGES» correspond à l'un des numéros tirés lors d'un des 5 prétirages, vous devez réclamer votre lot au plus tard le 19 février 2011 à 16h30 aux bureaux de Loto-Québec pour participer au tirage télé.

649	04 11 18	39 compl.	Québec 49	05 16 20	40 compl.
	27 28 46			23 45 47	

Structure de lots complète sur lotoquebec.com

Quotidienne	Banco	Triplex
3 578	03 04 08 12 15 21 22 25 26 27	06 12
4 7467	31 33 34 42 45 49 50 58 60 63	23 32 41

Astro Jour - Mois - Année - Signe
02 OCTOBRE 09 BÉLIER **Extra** 8158725

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

RETOUR DE SON

Les White Stripes se séparent

NEW YORK — Le duo rock Les White Stripes a annoncé hier qu'il mettrait fin à l'aventure en studio et sur scène.

Jack White and Meg White ont fait valoir une «myriade de raisons» pour la séparation, mais soutenu qu'ils souhaitent surtout «préservé ce qu'il y a de beau et de particulier» dans le groupe.

Le dernier album des White Stripes est un enre-

gistement en spectacle, *Under the Great White Northern Lights*, sorti l'année dernière.

Au fil des ans, Jack White a porté son attention sur d'autres projets, incluant les formations Dead Weather et Raconteurs, de même que sur sa maison de disques de Nashville, Third Man Records.

— The Associated Press



Luc Larochelle et Mathieu Beaumont au réveil à CKOI

SHERBROOKE — Mathieu Beaumont, ancien matinier de la station CHLN à Trois-Rivières, et le journaliste Luc Larochelle coanimeront l'émission matinale de la nouvelle station CKOI 107,7, à-t-on appris de source sûre.

Leurs noms à la barre de cette émission d'actualités locales commentées circulent depuis mardi, jour où Cogeco a officiellement pris possession de la fréquence achetée à Corus.

Retour aux sources

Luc Larochelle, qui demeurera chroniqueur à *La Tribune*, effectuera donc un retour à ses premières amours, lui qui a commencé sa carrière au micro de CHLT, où il a oeuvré pendant quinze ans.

Avant la vente, Mathieu Beaumont, originaire de Montmagny, était journaliste et animateur remplaçant pour le réseau Corus.

Susan Léger se joindra à eux à la chronique culturelle, ainsi qu'une journaliste et un chercheur.

La direction de CKOI n'a pas voulu confirmer ces informations. L'équipe complète devrait être dévoilée lors d'une conférence de presse le 14 février.

— Laura Martin

Le cancer, première cause de décès

Un rapport observe une augmentation du nombre de cas au Québec entre 1984 et 2006

SARA CHAMPAGNE

MONTREAL — Un rapport interne du gouvernement sur l'évolution du cancer de 1984 à 2006 confirme qu'il est la première cause de décès au Québec et que le nombre de cas augmente en flèche depuis 10 ans, notamment en raison du vieillissement de la population. Tous cancers confondus, les hommes demeurent les plus touchés, mais les femmes sont de plus en plus nombreuses à en mourir, principalement du cancer du poumon, le plus meurtrier de tous.

En 2006 seulement, 38 911 nouveaux cas de cancers ont été déclarés, sans compter ceux de la peau autres que le mélanome. Durant la même année, 18 077 personnes sont mortes d'un cancer, alors que 14 596 sont mortes d'une maladie cardiovasculaire.

Plus de la moitié des nouveaux cas décelés, soit 56 %, sont des cancers du poumon, du côlon-rectum, du sein et de la prostate. La majorité des cas surviennent après l'âge de 60 ans pour 64 % des femmes et pour 74 % des hommes. On explique ce pourcentage plus bas chez les femmes par le fait que le cancer du sein est diagnostiqué avant l'âge de 60 ans dans près de la moitié des cas (47 %).

Pour parvenir à ces statistiques, quatre chercheurs ont compilé les données du Fichier des tumeurs du Québec (FITQ) et du fichier provincial sur les décès. Ils se sont servis de l'année 2001 pour parvenir à un taux standardisé. Par exemple, on apprend que le cancer du poumon touche 107 hommes sur 100 000, comparativement à 64 femmes sur 100 000. Cepen-

dant, on note une baisse du taux de mortalité de 29 % chez les hommes alors que, chez les femmes, il a augmenté de 40 % durant la même période.

Les chiffres confirment également que les femmes sont de plus en plus touchées par le cancer du sein et le cancer colorectal. Leur incidence a augmenté de 12 % et 19 % respectivement de 1984 à 2006, tandis que le taux de cancers colorectaux est demeuré stable chez l'homme. Le cancer de la prostate a connu une très légère augmentation depuis 1999.

Plus on prend de l'âge, plus les risques de mourir d'un cancer augmentent, confirme aussi le rapport, intitulé *Portrait du cancer au Québec, 2006*. Les hommes de 50 à 59 ans risquent 4,4 fois plus de mourir du cancer que ceux de 40 à 49 ans. Les

données sont sensiblement les mêmes pour les femmes, selon le type de cancer. Sur une note plus positive, on souligne que l'indice de cancer est demeuré stable chez les enfants et les adolescents, qui ne comptent que pour 0,7 % des cas de cancer annuellement. En général, les jeunes de 20 ans et moins sont touchés par la leucémie et le cancer de l'encéphale.

Le rapport, qui servira de repère aux intervenants du réseau de la santé, s'attarde aussi au cancer selon les régions. Encore une fois, le Grand Nord est plus touché. Dans les autres régions, on note que le profil de mortalité n'a rien d'exceptionnel, mis à part dans l'Outaouais, où les taux de mortalité sont supérieurs à la moyenne du Québec.

Au ministère de la Santé et des Services sociaux, aucun respon-

sable du dossier n'était disponible pour commenter les résultats du rapport, hier. Dans l'avant-propos du volumineux document, Alain Poirier, sous-ministre, souligne que ce rapport deviendra «un outil de référence utile à la prise de décision» et qu'il servira à «alimenter les stratégies».

En novembre dernier, le ministre Yves Bolduc a annoncé le déploiement graduel d'un programme de dépistage du cancer colorectal pour les hommes et les femmes de 50 à 74 ans. Tout comme pour le programme de dépistage du cancer du sein, nombreux sont ceux qui, dans la communauté médicale, réclament un registre afin de suivre l'évolution de ce cancer. Le gouvernement voudrait réduire de 17 % la mortalité liée au cancer colorectal. (*La Presse*)

Luc Bastien dirigera le cabinet de Jean Charest

MARTIN OUELLET

LA PRESSE CANADIENNE

QUÉBEC — Un vieux routier de la politique, éclaboussé par le scandale des commandites, dirigera le cabinet de Jean Charest à compter de la semaine prochaine.

Le premier ministre Charest a en effet confirmé hier la nomination de Luc Bastien comme directeur de cabinet, en remplacement de Marc Croteau.

Chef de cabinet du ministre Sam Hamad depuis 2008, M. Bastien assumera à compter du 7 février ses nouvelles fonctions.

Mais le passé de ce fidèle soldat aguerri est venu hanter les troupes libérales, sitôt sa nomination annoncée.

En 2005, M. Bastien avait remis sa démission alors qu'il était directeur de cabinet du ministre de la Justice, Yvon Marcoux.

Le témoignage de Bernard Thiboutot devant la commission Gomery sur les commandites, en mars 2005, avait été à l'origine de son départ.

À la fin des années 1990, l'entreprise de M. Thiboutot, Commando Marketing, avait confié un mandat de 10 000 \$ à la firme Contrefort de Luc Bastien pour élaborer une stratégie de mise en valeur des plaines d'Abraham. Or, M. Thiboutot a reconnu devant la commission que le mandat accordé à Luc Bastien n'avait rien à voir avec les plaines d'Abraham, mais plutôt avec la réalisation d'une recherche sur des enjeux régionaux pouvant être utiles pour la campagne électorale de 1998.

L'affaire avait fait grand bruit à l'Assemblée nationale au printemps 2005.

Cette année-là, en avril, M. Bastien remettait sa démission au ministre de la Justice en expliquant vouloir «éviter toute perception négative» découlant

«de certaines allégations» relatives à la campagne électorale de 1998.

Au terme de la réunion du conseil des ministres, hier, le leader parlementaire Jean-Marc Fournier a défendu l'intégrité de M. Bastien.

«C'est un homme intègre, qui fait du bon travail, qui a le droit de travailler et qui s'est déjà expliqué. Si des gens pensent que la vie démocratique au Québec consiste à salir des gens sans fondement, moi, je n'en serai pas complice», a dit M. Fournier.

Mais l'opposition péquiste a un avis tout autre. Selon la députée Agnès Maltais, la promotion de Luc Bastien dénote un manque de jugement de la part du premier ministre.

«C'est quand même quelqu'un qui a été touché par le scandale des commandites, qui a dû démissionner comme chef de cabinet du ministre de la Justice et qui se retrouve aujourd'hui dans un rôle de premier plan. Cela démontre que Jean Charest ne comprend pas les enjeux sur l'éthique», a-t-elle estimé.

Le changement de garde à la tête du bureau du premier ministre s'inscrit dans la volonté de M. Charest de rehausser le profil de son gouvernement, au plus bas dans l'estime populaire.

Parmi les facteurs soulevés pour expliquer l'impopularité record du gouvernement libéral figure, en première place, son refus répété de déclencher une commission d'enquête publique sur les allégations de corruption dans l'industrie de la construction.

Avec la nomination de M. Bastien et le discours d'ouverture à venir, le premier ministre poursuit ses efforts dans l'espoir de remettre le compteur à zéro en prévision des prochaines élections.



ÉTUDE CLINIQUE SUR

L'ATROPHIE VAGINALE

Mesdames, êtes vous incommodées par un des symptômes suivants :

- Sécheresse vaginale
- Irritations et/ou démangeaisons vaginales
- Douleur lors de relations sexuelles

Si oui, vous souffrez peut-être d'atrophie vaginale.

Si vous êtes ménopausée et que vous pensez souffrir d'atrophie vaginale, vous pourriez être admissible à une étude clinique. De plus, vous pourriez recevoir jusqu'à 800 \$ en compensation financière pour vos déplacements.

Votre participation est importante pour l'avancement de la recherche.

Pour plus d'information, communiquez avec l'équipe de Dr. Gnette Grand chez Diex Recherche ou visitez **819-346-2887** ou **visitez diex.ca**



Annonces classées

PLUS DE 119 900 LECTEURS PAR JOUR!

La Tribune et La Nouvelle 1950, rue Roy, Sherbrooke (Québec) J1K 2X8

Pour placer
une annonce classée
819 564-2222

Sans frais 1 800 567-6955

Du lundi au vendredi de 8h00 à 17h00



DUO PLUS
(pour un temps limité)

Une portée sans égal avec
250 000 copies de votre annonce!
Une semaine complète dans
La Tribune et La Nouvelle
à **50 % DE RABAIS**

Cette promotion est réservée aux particuliers. Aucun changement ne peut être apporté à l'annonce en cours de publication. On peut annuler après la première parution, cependant la facturation s'établira obligatoirement pour le nombre de jours de parution demandé lors de la réservation.



IMMOBILIER / ACHAT, VENTE, ÉCHANGE, LOCATION
Rubriques 2 à 82



LOISIRS
Rubriques 140 à 144



MARCHANDISES
Rubriques 160 à 246



VÉHICULES AUTOMOBILES ET RÉCRÉATIFS
Rubriques 100 à 132



EMPLOIS
Rubriques 150 à 152



SERVICES PERSONNELS ET SERVICES DIVERS
Rubriques 260 à 320



FINANCES
Rubriques 330 à 340



SOINS DE SANTÉ
Rubriques 348 à 356

CVENDU.ca

Le site des petites annonces de **La Tribune**

1 CABANES A SUCRE

ÉRABLIÈRE LANDRY COOKSHIRE-EATON

Buffet à volonté!
Sur réservation seulement.
819 875-3851, 819 574-2473

6 PROPRIÉTÉS À REVENUS

54 LOGEMENTS AVEC GARAGES 3½ et 5½, secteur Fleurimont, à 2 pas de l'Université et de l'hôpital. Superbe finition style condo, revenu annuel: 502,500\$. Rendement: 18%. Prix demandé: 6, 200,000\$. Ache-teurs sérieux seulement. 819 383-3576.

* NOUVELLE annonce *

6 LOGEMENTS NEUF AVEC GARAGES, SECTEUR FLEURIMONT. Grandeurs, 3½ et 5½. Entrées indépendantes, finition supérieure. Revenu annuel 48 000\$, rendement 17%. Prix demandé 650 000\$.

819 840-6123 ou 819-448-6123

INVESTISSEUR PRIVÉ CHERCHE
de 3 à 30 logements 1980 et +.
www.immo-universel.com 819 620-8320

SHERBROOKE 23 LOGEMENTS
style condo, béton, revenus 129 660\$, prix
demandé: seulement 10 fois les revenus.
450 682-3963 ou mobadr@yahoo.com

8 CONDOMINIUMS À VENDRE

CONDO RÉCENT 4½, près rivière St-Fran-
çois, centre-ville. 4e ét., très éclairé, ascen-
seur, tranquille. Info et visite: 819 565-2270

14 BORD DE L'EAU

TERRAINS, BORD LAC-MÉGANTIC
A voir, kiosque 195, Expo Habitat Estrie
(Sherbrooke), 3 AU 6 FÉV. 418 226-6495.

20 TERRES, TERRAINS

TERRAINS SECTEUR FLEURIMONT, pour
6 log. et plus, prêts à bâtir. À 2 pas de l'univer-
sité et du CHUS. À partir de 119 000\$.
819 840-6123.

Tout près CHUS Hôtel-Dieu, 100 terr. zonés
1-2-3 ou 4 log. Eau, égoût, asphalte payés.
Belle vue. 45 000\$ et +. Prop. 819 569-7754

22 FERMES

FERMETTE 50 acres St-Isidore de Clifton,
maison 2 étages rénoverée, 5 c.c., 2 s. de
bains, grand garage double, écurie, bcp de
prairies, possibilité revenu location terre. Tél.:
819 658-1226 ou 819 345-2280.

30 BÂTISSSES COMMERCIALES

À QUI LA CHANCE ?
bâtisse commerciale bien située, 2580 pi ca,
2360 Belvédère Sud. 375 000\$. Inf.:
819 346-9449

41 APPART. ARRONDISSEMENT DE BROMPTON

2½, 3½, 4½
LIBRES IMMÉDIATEMENT
Tél.: 819 846-2235 ou 819 437-9926

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

5 1/2 NEUF AVEC GARAGE *** 2 MOIS GRATUITS ***

Secteur Fleurimont, à 2 pas du CHUS et de l'Université.
Magnifique 5 1/2 de 1 300 pi ca avec beaucoup de rangement,
 finition supérieure, lumière abondante, moulures au plafond,
 plancher de stratifié et céramique.

Demandez une visite.

819 446-6120

2449531

0\$ 0\$ 0\$ À LOUER

1½, maintenant, meublé, moderne,
tout inclus. Tél. 819 563-6204

1015 Quatre-Saisons, 3½, 4½, chauffés, eau
chaude. Près CHUS, 4-Saisons, Centre 24-
Juin. Bienvenue! 819 566-8153.

1040 LACOMBE, 4½ chauffé, eau chaude,
près des services. 819 823-2267.

1070 PAPINEAU. 4½ chauffé, eau chaude,
plancher flottant, entrée lav-séch. 525\$. Libre
immédiatement. 819 569-4642, 819 571-6012

1130, 13e AVENUE NORD

3½, 4½, 5½ libres imméd. Chauffés, eau
chaude fournie, pl. flottant. Près des Galeries
4-Saisons et CHUS. 819 564-7442.

** 1310 REPENTIGNY **

3½, 4½, 5½ -prix spécial, ch., eau ch., près
dépanneur & autobus. 819 823-7176.

★ 1781 FONTAINEBLEAU ★

4½ style Européen, céramique partout, 1er
juil., 595\$ rien d'inclus. 819 823-7176.

1er plancher, 4½ ADAPTÉ POUR FAU-
TEUIL ROULANT. 819 829-1781.

1 MOIS GRATUIT, 3½, 5½, chauffés, eau
chaude, près des services, cul-de-sac. 819
829-0004, 819 562-2945.

1 MOIS GRATUIT, 4½ tout inclus près
CHUS, Galeries 4-Saisons, école, autobus,
cul-de-sac. 819 563-2832, 819 822-3818.

215, 18e AVENUE NORD PROMOTION

Cul-de-sac. 4½, chauffés, eau chaude. Vue,
tranquillité. 819 812-4997, 819 566-1745

2½, 3½, 5½, MOIS GRATUIT. Chauffés, eau
chaude. 819 562-2945, 819 829-0004,
www.gipb.ca

** 27 KENNEDY NORD **

4½ prix spécial, tout inclus, libre,
céramique partout. 819 823-7176.

3½ - 121, 4e AVENUE

Chauffés, eau chaude, poêle et frigo four-
nis, 450\$/mois. 514 973-1025 Simon

3½, 4½, chauffés, eau chaude, près CHUS,
Galeries 4-Saisons, Centre 24-Juin. 819 820-
8308.

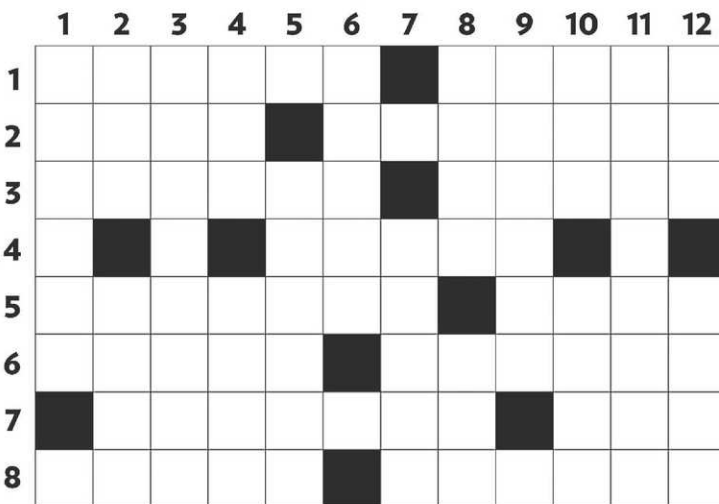
3½, 9e AVENUE NORD, bois franc, 458\$.
2½ et 4½ DU VERGER, chauffés, eau
chaude, 340\$ et 535\$. Juillet. 819 566-6611

3½ CHAUFFÉ, ÉCLAIRÉ

lav. séch, pl. bois, 2ème étage, près de l'hô-
pital, très tranquille, pas d'animaux,
435\$/mois. Enquête de crédit.
Serge au 514 239-0808.

MOTS CROISÉS JUNIOR

Du lundi au samedi
WWW.HANNEQUART.COM



HORIZONTALEMENT

- 1 Temple consacré à Bouddha – Moyen de transport souterrain.
- 2 Qui est de même quantité – Jouets que l'on fait tourner.
- 3 Fixé dans la mémoire – Espèce.
- 4 Se dit quand on part pour toujours.
- 5 Exaspérés – Préposition signifiant excepté, à l'exclusion.
- 6 Se dit de quelqu'un qui, selon l'Église, a mené une vie exemplaire – Mammifère herbivore qui vit en liberté et qui ressemble à un lapin.

- 7 Qui s'applique à un ensemble de choses ou de personnes – Animal qui fait hi-han.
- 8 Appuyer fortement – Oiseaux.

VERTICALEMENT

- 1 Il en faut absolument un pour conduire une auto.
- 2 Il change au moment de notre anniversaire – Mala-die mortelle transmise à l'homme par la morsure de certains animaux.
- 3 Friandises ou petits cadeaux.
- 4 Se crie dans une corrida pour encourager le toréador – Qui existe dès la naissance.

- 5 Tresser des cheveux.
- 6 Travail qu'il faut faire pour apprendre.
- 7 Religion des musulmans, fondée par Mahomet.
- 8 Inspiratrice d'un poète, d'un écrivain – Étendue de terre entourée d'eau.
- 9 Femme unie à un homme par le mariage.
- 10 Peut se faire avec un pistolet – Partie d'un cours d'eau qui s'oppose à l'amont.
- 11 Revient à l'endroit d'où l'on vient.
- 12 A le courage de faire quelque chose – Elles se servent de baguettes magiques.

SOLUTION du dernier numéro

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	B	A	R	B	A	R	E	S		L	I	T
2	O	C	E	A	N		N	O	M	A	D	E
3	U	N		V	E	T			M	E	S	
4	S	E	M	E		A	M	U	S	A	N	T
5	S		E			O	P	E	R	E		T
6	O	B	T							R	A	I
7	L	A	I	N	E		E	C	R	I	T	E
8	E	S	S	I	E			A	E	R	E	S

Votre horoscope



VERSEAU

DU 21 JANVIER AU 19 FÉVRIER

En terminant son séjour en Verseau, la Nouvelle Lune "croisera" la route de Neptune, ce qui vous invitera à vous servir de vos intuitions pour vous éclairer dans vos décisions. Les signes qui vous suggèrent quelle voie emprunter se trouvent tout autour de vous; il suffit d'y prêter attention. Et vu que mercure arrive dans votre Signe, le bon choix devrait vous apparaître clair et ne présenter aucune hésitation.



POISSONS

DU 20 FÉVRIER AU 20 MARS

Étant donné que le climat de ce jeudi est de nature Neptunienne, d'autres personnes peuvent se faire des illusions quant à vos intentions, ce qui pourrait finir par peser sur vos épaules. C'est pourquoi il serait préférable de faire une petite mise au point. Bien qu'il puisse sembler plus facile d'ignorer la situation, votre franchise contribuera à détendre l'atmosphère.



BÉLIER

DU 21 MARS AU 20 AVRIL

Maintenant que Jupiter se trouve en Bélier, vous êtes en mesure de réaliser des gains substantiels en faisant les choses en grand. En fait, vous risquez éventuellement de tout rafler sur votre passage. Par contre, si vous ne laissez pas une petite place aux autres, il pourrait naître un ressentiment à votre endroit. Avec le climat de Lunaison encore dans l'air, essayez de miser sur le partage et la réciprocité.



TAUREAU

DU 21 AVRIL AU 20 MAI

Avec la Nouvelle Lune à la suite de Neptune en Verseau, il sera préférable d'accorder le bénéfice du doute aux autres et de ne pas tirer de conclusions hâtives. On ne connaît pas toujours suffisamment de détails au sujet de la situation de quelqu'un pour se permettre de juger ses actes. Évitez de condamner autrui trop rapidement; il y a peut-être une explication logique et parfaitement rationnelle.



GÉMEAUX

DU 21 MAI AU 21 JUIN

Il n'est pas encore trop tard. Étant donné que la Lune Nouvelle parcourt un autre Signe d'Air, le Verseau, une nouvelle que vous n'espériez plus peut encore vous parvenir. Un effort passé pourrait finalement être reconnu, et même récompensé. C'est en mettant fin au silence que vous serez en mesure de dénouer une impasse. Plus vous exprimerez vos sentiments honnêtement, et mieux on vous respectera.



CANCER

DU 22 JUIN AU 22 JUILLET

On ne s'égare jamais si loin que lorsque l'on croit connaître la route. Vous gagnerez à savoir vous remettre en question ou à réexaminer certaines données communément acceptées quoique non vérifiées. Dans un sens ou dans l'autre, l'heure est au bénéfice du doute. Si les autres refusent de vous l'accorder, montrez que vous, en revanche, êtes capable de le faire. La Nouvelle Lune est encore dans l'air...



LION

DU 23 JUILLET AU 23 AOÛT

Avec la Nouvelle Lune qui court après Neptune en Verseau, face au Lion, une coïncidence peut vous faire réfléchir. On dit parfois qu'il n'y a pas de hasard et que toute chose arrive pour une raison spécifique. Il peut ainsi s'agir d'un signe servant à vous indiquer la marche à suivre. Fiez-vous à vos pressentiments pour solutionner un problème et choisir votre plan d'action; votre flair ne se trompera pas.



VIERGE

DU 24 AOÛT AU 22 SEPTEMBRE

Vous pourriez avoir l'impression que les autres ne s'occupent pas suffisamment de vous aujourd'hui. Toutefois, il faudrait éviter de faire des bêtises ou d'adopter un comportement exubérant en vue de recevoir de l'attention. On devrait vous accorder davantage d'importance très bientôt, vu que la Nouvelle Lune quittera dès demain le Verseau pour s'installer en Poissons, face à la Vierge...



BALANCE

DU 23 SEPTEMBRE AU 23 OCTOBRE

Étant donné que le Soleil et Mars sont conjoints en Verseau au trigone de Saturne en Balance, une affaire sur laquelle vous ne misiez pas grand chose pourrait grandement vous étonner. Vous risquez soudainement de vous retrouver dans une situation qu'il était impossible de concevoir il y a quelques jours seulement. Si vous faites preuve de bonne volonté, rien ne vous entravera la route.



SCORPION

DU 24 OCTOBRE AU 22 NOVEMBRE

La Nouvelle Lune "croisera" Neptune en Verseau, au carré de votre Signe, il sera plus difficile de faire la distinction entre la diplomatie et l'hypocrisie - qu'il s'agisse des autres ou de vous-même. Ne faites des confidences qu'aux personnes qui ont démontré qu'elles étaient réellement dignes de confiance et abstenez-vous de parler des absents, sauf bien sûr si c'est pour n'en dire que du bien.



SAGITTAIRE

DU 23 NOVEMBRE AU 21 DÉCEMBRE

Qui s'assemble se ressemble, dit-on, mais ce dicton ne devrait pas vous amener à juger catégoriquement des gens que vous connaissez peu ou pas du tout. Des individus qui sympathisent avec des personnes que vous n'appréciez pas peuvent aussi avoir des affinités avec vous. Un jeudi qui vous demande de faire la part des choses et de voir du gris là où tout vous semble soit blanc, soit noir.



CAPRICORNE

DU 22 DÉCEMBRE AU 20 JANVIER

Ce n'est vraiment pas le temps de vous éloigner d'un groupe ou de vous distancer d'un projet communautaire. Même si les autres oublient parfois de vous le rappeler, votre participation est déterminante. N'oubliez pas qu'en règle générale, les petites modifications peuvent avoir davantage d'impact en profondeur et à long terme que les transformations radicales rapidement appliquées.

Le sudoku

	5					2		
	7							
9		3			5			
		8	6					
				2	9		5	
1		6		3			4	
7			4	8		3		1
								6
				3				7

Niveau de difficulté : TRÈS DIFFICILE

1715

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du dernier sudoku

8	2	5	3	9	1	4	7	6
4	6	9	7	8	2	3	5	1
1	7	3	4	5	6	9	2	8
9	5	6	1	2	7	8	4	3
3	1	7	8	4	9	2	6	5
2	8	4	5	6	3	7	1	9
5	4	2	9	1	8	6	3	7
7	9	1	6	3	4	5	8	2
6	3	8	2	7	5	1	9	4

Par Fabien Savary

1714

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse. Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site www.les-mordus.com ou écrivez-nous à info@les-mordus.com

Les mots croisés

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												
9												
10												
11												
12												

3 février 2011

No 2667

HORIZONTALEMENT

1. Insolence.
2. Regarde en se moquant - Charançon phytophage.
3. Abatte - Rigoureux.
4. Ne pas comprendre dans un ensemble - Fait disparaître.
5. On y parle plusieurs langues - Raccorder.
6. Mis en pièces - Très court.
7. Poisson rouge - Temps moyen de Greenwich - Éclate.
8. Il sait se battre - Suscite le dégoût.
9. Fleuret - Jeu originaire d'Espagne.
10. Fébrile - Qui est dépassé.
11. Traitement médical - Rater.
12. Soumet à un entraînement - Disposé en réseau.

VERTICALEMENT

1. Faculté de saisir par la pensée.
2. Douleurs - Gras.
3. Mûr avant le temps normal - N'a pas de but.
4. Détache les grains - Laisser aller sa pensée.

5. Charrie peu d'eau - Entièrement vidangé.
6. Épreuve - Sent bon.
7. Pour la troisième fois - Ville de l'Oklahoma.
8. Relater - Envoient ad patres.
9. Mèche rebelle - Bue avec la langue - Mesure de l'intelligence.
10. Se dit d'une salade - Adjectif indéfini.
11. Tunique du Moyen Âge - Obstiniées.
12. Entouré étroitement - Créature.

■ SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
S	A	R	C	A	S	T	I	Q	U	E	S
E	C	O	R	C	E		C	U	R	R	Y
G	R	U	E		P	L	I	E		I	M
M	E	L	A	S	S	E		T	I	G	E
E		E	T	C		T	R	E	N	E	T
N	A	S	E	A	U		A	R	S		R
T	M		U	N	T	E	L		O	B	I
A	B	O	R	D		R	E	E	L	U	E
T	I	R		E	D	E	N	T	E	R	
I	G	N	A	R	E		T	A	N	G	O
O	U	E	D		F	E	I	N	T	E	R
N	E	R	O	L	I		S	T	E	R	E

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

Le mot perdu

SENTIMENTS - Un mot de 9 lettres

N	E	R	O	M	I	T	E	C	L	R	I	V	A	R
I	A	G	R	E	V	E	L	E	A	E	N	N	U	I
A	M	E	R	E	D	I	M	U	G	L	C	A	R	T
I	O	T	F	I	U	U	B	B	E	L	M	R	L	N
G	U	I	R	F	E	Q	A	M	R	I	I	E	R	E
R	R	A	O	N	R	E	S	I	R	T	I	A	M	P
I	E	F	I	O	B	A	R	U	E	E	E	R	N	E
N	U	E	D	I	I	F	Y	E	F	R	E	M	I	R
O	X	P	E	N	F	V	A	E	O	F	U	R	A	X
I	V	U	L	U	J	D	N	C	R	F	O	U	V	N
S	E	T	O	A	O	V	O	A	H	E	J	L	E	O
U	X	S	H	R	I	L	I	U	E	E	N	U	L	U
L	E	U	E	E	E	S	N	F	T	S	E	I	I	E
L	R	R	I	R	E	I	I	V	R	E	S	S	E	E
I	O	M	E	T	R	T	E	R	G	E	R	E	N	P

ADORER
AHURI
AIGRI
AISE
AMERE
AMOUREUX
ARIDE
BAS
CALME
COLERE
DOUTER
EFFRAYER
ELAN
ELEVÉ

GAI
ILLUSION
IMBUE
IRRITÉE
IVRESSE
JOIE
LEVAIN
LIEN
LUNEE
MAÎTRISER
NOUÉE
OFFUSQUER
PEINER
PLAISIR

EMOI
EMUE
ENJOUEE
ENNUI
ENVIE
FACHÉE
FERME
FIBRE
FOLLE
FOU
FREMIR
FRETILLER
FROIDE
FURAX

QUIET
RAVIR
REGAL
REGRET
REPENTIR
SOUFFRIR
STUPEFAITE
TIMORE
TRAC
UNION
UNIR
VEXER
VIF

Solution du dernier problème : ESPADON

3 février 2011

No 2630

66 CHAMBRES À LOUER

BELLE GRANDE CHAMBRE meublée, entrée privée, très sécuritaire et tranquille, dans maison très propre, lav-séch. incl., internet, 1 min. à pied du Cégep. Francis: 819 212-5124

CENTRE - TRANQUILLE
Tout inclus + Internet. Libre imméd. **250\$ à 350\$ par mois.** 819 345-3637, 819 674-7379.
ÉTUDIANT. Chambre à louer, tout inclus. Meublée, lav.-séch., 2 salons, 2 s. bains, a/c, Internet, TV. **819 674-1947, 819 822-4612.**

78 LOCAUX À LOUER OU PARTAGER

AVIS DE RECHERCHE
vous avez toujours rêvé d'avoir votre propre boutique ou commerce? Profitez d'une belle visibilité et d'un grand achalandage dans notre Marché aux Puces en développement. Belle opportunité d'affaire, déjà plusieurs marchands établis, location à prix abordable. 6853 Boul. Bourque, Deauville. 819 612-1124

LOCAUX À LOUER (3)
1500 pi car, 2000 pi car, 3500 pi car.
Info. : 819 564-2171

101 CAMIONS, 4X4 FOURGONNETTES

F150 4X4 2002 king cab, boîte 6½ pi, 5.4 l., transmission autom., neuve, tout équipé, 8 pneus sur jantes, exc. cond., 7900\$ nég. **819 575-4347 ou 819 432-3002.**

102 PIÈCES D'AUTOS ET CAMIONS

PIECES D'AUTOS ET DE CARROSSERIE, neuves, à prix compétitif. Lundi au vendredi de 8h à 17h: 819 791-1175

104 AUTOS À VENDRE

ACHETONS TOUS GENRES D'AUTOS ET CAMIONS
Vendons pièces usagées. 819 569-0733

À VOIR! AUTO-CAMION-4X4. Financement maison, aucun cas refusé! 1 866 566-7081 **www.automobilesbrisson.com**

KIA SPECTRA 2008, tout équipé, autom., 4 p., gris, 79 000 km, encore garantie. 9 900\$. 819 570-0022.

LE MEILLEUR PRIX LOCATION ET VENTE D'AUTOS À BAS PRIX
Journée / semaine / mois. Autos récentes. Location d'autos Beaudoin 819 845-4530

106 VÉHICULES 5000\$ ET MOINS

\$\$ ACHÈTERAIS \$\$ AUTOS, CAMIONS, VTT, MOTONEIGES. En bonne ou mauvaise cond. Payons comptant. Remorquage gratuit. **819 878-3189**

ACURA INTEGRA 2001, 144 000 km, t. équipé, 2 p., rouge, 4 pneus d'hiver neufs. Exc. cond. 3 900\$. 819 570-0022.

126 MOTONEIGES

BOMBARDIER MXZX 440 2003, refait à neuf. 4 000\$. 819 570-0022.

151 PERSONNEL DEMANDÉ

AAA
Besoin de personnel autonome pour sollicitation téléphonique. Travail de soir de 16h à 21h. Voici vos possibilités: de 300\$ à 500\$/semaine, selon expérience.
Mario : 819 434-2931

CAMELOT DEMANDÉ
Jeune ou adulte pour
LA TRIBUNE
à
WINDSOR
pour les rues Frye, Jeanne-Mance et Rankin (KL)
819 845-7994 laiss. mess.

CUISINIER RECHERCHÉ
Déjeuners fin semaine. Salaire de 10 \$ à 14 \$ l'heure selon expérience. Coaticook. **819 212-6123, 819 849-6123 .**

IMPORTANT PROMOTEUR IMMOBILIER recherche
VENDEUR AVEC EXPÉRIENCE
pour la vente de condo dans Sherbrooke. Envoyer C.V. et photo par courriel seulement à: **leblancn@ndautomation.com**

LIVREUR 7 JOURS secteur Rock Forest et St-Elie, de nuit entre 3 h et 8 h, petite auto. Linda: 819 565-4696, Richard: 819 829-7001.

151 PERSONNEL DEMANDÉ

OUVRIER SYLVICOLE temps plein avec tracteur et chargeuse pour récolte de bois. 819 560-2849.

PRÉPOSÉ(E) AUX BÉNÉFICIAIRES
Accompagnement dans le quotidien des personnes âgées en résidence privée. Temps plein, temps partiel, jour, soir, nuit. Veuillez appeler au 819 574-9282.

RECHERCHONS COUPLE RETRAITÉ pour conciergerie dans une résidence pour retraités autonomes. Inf.: 819 572-1010.

164 MEUBLES ET ELECTROMENAGERS

**** NOUVEAU *** NOUVEAU ** MEUBLES USAGÉS SRS, 46 KING EST** Achat-vente-échange, succ., séparation, de la cave au grenier. Nous vendons à bas prix. Electros à partir de 49\$. Tél. : 819 563-3939.

168 ORDINATEURS

18 ANS d'expérience, service à domicile Réparations, réseau, virus, vente, formatage. **neuf et usagé** Cdinformatique.ca **André : 819 571-4071**

*** CONNEC-T ***
Service à domicile. Équipe certifiée Microsoft Professionnelle. Pour réparation, entretien, formation, installation, etc. **819 346-5755**

170 ÉLECTRONIQUE

*** AVANT LE 15 FÉVRIER ***
recherchons 19 pers. désirant perdre de 9 à 29 lb d'ici 30 jrs. (formulé par 45 médecins). **1 418 405-0617 www.regimesplus.net**

196 ÉQUIPEMENTS À NEIGE

VIVE LA NEIGE !
Souffle la neige jusqu'à 51 pieds



YS928J sur chenille

motos Thibault
Depuis 1944
Sherbrooke
www.motosthibault.com

3750, rue du Blanc-Côteau, Sherbrooke
819 569-1155
www.motosthibault.com

YAMAHA

214 ÉQUIPEMENTS DE RESTAURANT

2 RÉFRIGÉRATEURS COMMERCIAUX 1x 45 pi cu., 1x 27 pi cu. Excellent état! Tél. : **819 829-2285, 819 829-7017**

220 MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION, RÉNOVATION

PLANCHER PIN ROUGE, 6 ou 8 pouces, huilé, 2,49\$ pi car. Lambris " A " ¾ po x 7¼ po à 69¢ le pied linéaire. **Le spécialiste du pin** 1837 Galt Est, 819 346-2525

240 MARCHÉS AUX PUCES

MARCHÉ AUX PUCES DEAUVILLE 6853 boul. Bourque, secteur Deauville Intérieur. De tout pour toute la famille. Ouvert tous les sam. et dim. de 9 h à 17 h **Aussi kiosque à louer à prix abordable.** Places disponibles sam., dim. 819 612-1124

244 DIVERS À VENDRE

50% SUR TOUT EN MAGASIN
Vêtements dames de marque uniquement
Consignerie Friperie **BELLE MADAME** 1305 ch. St-Roch S., Sherb. 819 612-0780

CANADIENS DE MONTRÉAL vs BUFFALO voyage organisé au Centre Bell mardi 15 fév. 125\$ incluant : autocar, billet match, souper Cage aux Sports à Montréal. 819 571-3400.

LIVRES ET REVUES DE CROISSANCE PERSONNELLE à partir de 5\$. Liquidation PL., 2672 King Est. **www.liquidationpl.com**

244 DIVERS À VENDRE

NOUVEAU VÊTEMENTS HOMMES-FEMMES
Épicerie et plus
Liquidation PL., 2672 King Est. **www.liquidationpl.com**

TRÈS TRÈS GROS ARRIVAGE DE VÊTEMENTS DE GRANDES MARQUES! CENTRE LIQUIDATION FLEURIMONT

Grande liquidation jusqu'à la fin janvier, tout doit sortir. Ouvert jeudi et vendredi, 10h à 20h, sam.-dim., 10h à 16h
2879 KING EST SHERB. BIENVENUE!

262 ASTROLOGIE

37 ANS DÉJÀ, l'heure des révélations
TAROT spécifique et TRAITÉ astrologie **819 563-3603**

264 ESCORTES

1 204 206-0035 DOUCE EXTASE
Jolies jeunes filles
8 1 9 5 7 5 - 1 3 4 0

POUR VOUS MESSIEURS
Nathalie vous reçoit, 37 ans. Tél.: 819 340-1781

SEXY KATY
Blonde et jolie 819 620-8198

266 MESSAGES

819 575-8153
Belle et sensuelle. Massage +, de 10 h à 22 h. 7 jours sur 7. Sauna. Endroit discret.

À BIEN PENSER...
Pour un bon et doux massage. Tél.: **819 563-6504**

ACCORDE-TOI 1 HEURE de relaxation et de détente. Massage californien. 819 345-1900

JOSÉE
MASSAGE SENSUEL, ENDROIT DISCRET propre. Lundi au vendredi. 819 569-3529

***** MARILOU *****
Massage sensuel en toute discrétion. **819 562-3757**

MASSAGE de DÉTENTE
Jour ou soir
Sylvie au **819 346-2007**

MASSAGE DÉTENTE sur table chauffante. Apaise douleur, sciaticue. Aussi: soins corporels, 7/7 jours. Tél.: 819 847-2209.

MASSAGES AVEC JENNY
819 580-2210

310 TRAVAUX DOMESTIQUES

FERAIS MÉNAGE RÉSIDENTIEL, 10 ans d'expérience, fiable, honnête et discrète. Tél.: 819 843-4381.

312 DÉNEIGEMENT

DÉNEIGEMENT DE TOITURES ET D'ENTRÉES DE COUR. Prix compétitif, estimation sur place. Jean-Pierre: **819 212-0308**

DÉNEIGEMENT DE TOITURES
Tél. : 819 578-2441

SERVICE D'ENTRETIEN JOSÉ
Déneigement rés. et comm. avec tracteur, souffleur et camion, épandage d'abrasif, 25 ans d'expérience. Assurances complètes. Tél.: **819 822-2895**

320 SERVICES DIVERS

CONSTRUCTION J.D.
Construisons, rénovons de A à Z. Charpente, finition int. ext., toit pente, joints, céramique, etc. 25 ans d'exp. Jean : 819 620-7487

RÉNOVATIONS, 35 ans d'expérience, travail de tout genre, de qualité et rapide. **Meilleurs prix en ville. Tél.: 819 832-2632**

A1 - TIREUR DE JOINTS
819 570-7857, 819 346-8839
Pose de **gyproc**, 25 ans d'expérience. Luc

TOITURE EN PENTE OU PLATE EN ÉLASTOMÈRE, REVÊTEMENT BARDEAUX 25 ans d'exp. Garantie meilleur prix. R.B.Q. 819 821-1718 Denis.

332 ARGENT À PRÊTER

AUCUN CRÉDIT REFUSÉ.
Prêt de 500\$ remboursable à la semaine. 1 866 776 2291 **www.ArgentRapide.com**

PRÊT DE 500\$
Sans enquête de crédit.
Crédit Courtage : 1 866 482-0454

338 COMPTABILITÉ, IMPÔTS

MADAME IMPÔTS: particuliers, travailleurs autonomes, imm. à revenus, TED, plusieurs années d'exp. 819 575-7653, 819 565-2748.

340 SERVICES FINANCIERS

A BOUT DE SOUFFLE!
- Noyés par vos dettes?
- Harcelés par vos créanciers?
- Vos dettes vous empêchent de dormir?
NOUS AVONS LA SOLUTION.
Consultation gratuite.
APPEL ET CIE INC.
Syndic de faillite.
819 348-9379
(sur rendez-vous)
Bureau principal Montréal

ATTENTION CONSOLIDATION DE DETTES
Pour cartes de crédit, hydro, impôt, recouvrements, saisies.
Un seul paiement par mois, 0% d'intérêt.
7 / 7 jours, 8 h à 19 h.
GROUPE GPC
Sans frais: 1 877 441-2330

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS



Société de transport de Sherbrooke

APPEL D'OFFRES 11-04 ASSURANCES DE DOMMAGES
La Société de transport de Sherbrooke demande des soumissions pour le renouvellement de son portefeuille d'assurances de dommages. Les documents de soumission peuvent être obtenus à compter du 3 février 2011 à 11 heures sur remise d'un montant non remboursable de 200,00 \$ payable en argent comptant, par chèque ou mandat poste à l'ordre de :
Société de transport de Sherbrooke
895, rue Cabana
Sherbrooke (Québec) J1K 2M3
Sont admis à soumissionner les courtiers d'assurances, les agents d'assurances et compagnies d'assurances dûment autorisés à faire affaires au Québec.
Les soumissions doivent être déposées **avant 11 heures, le 21 février 2011**, au bureau du soussigné, 895, rue Cabana, Sherbrooke (Québec) J1K 2M3.
La Société de transport de Sherbrooke ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions présentées.
Michel Gendron
Chef de l'approvisionnement
2464211

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION
Prenez avis que la compagnie 9193-8613 Québec inc., ayant son siège social au 2259, rue King Ouest, Sherbrooke (Québec) J1J 2G2, demandera au Registraire des entreprises la permission de se dissoudre.
Jian Liu
2468517

AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE
Suite au décès de France Gosselin, en son vivant résidant et domiciliée au 3490, rue Thérèse-Casgrain, Sherbrooke, province de Québec, J1L 3C8, survenu le 4 octobre 2010, un inventaire des biens de la défunte a été fait par le liquidateur de la succession, Maxime Tétreault, le 26 janvier 2011, conformément à la loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Stéphanie Racicot, notaire au 2876, boulevard de Portland, Sherbrooke (Québec) J1L 2A4.
2468675

AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE
Suite au décès de madame Andrée Dostie, le 21 septembre 2010, un inventaire a été fait en conformité des articles 794 et suivants du Code civil du Québec. Un inventaire peut être consulté par les personnes intéressées chez le liquidateur de la succession, monsieur Pierre Dostie, 3900, rue Hamel, Thetford Mines (Québec) G6H 2H7, sur rendez-vous seulement au 418 423-5660.
2467133

403 PRIÈRES

Prière au Saint Esprit
St-Esprit toi qui m'éclaires, qui illumines tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donnes le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait et qui es avec moi dans tous les instants de ma vie, je veux pendant ce court dialogue te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens. (La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite. Après les 3 jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrait paraître difficile. Faire publier aussitôt que la grâce a été obtenue sans dire la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée).
G.A.
2467780

Éphémérides

LA PRESSE CANADIENNE
C'est le 3 février 2011.

2008 — Le démocrate Barack Obama et le républicain Mike Huckabee sortent vainqueurs des premiers caucus de l'élection présidentielle américaine organisés dans l'Etat de l'Iowa.
1998 — En volant trop bas, un avion militaire américain coupe un câble de téléphérique à la station de Cavalese, tuant 20 civils; refusant de confier le pilote à la justice italienne, l'administration Clinton le rapatrie.
1991 — Dans l'abri Al Amariya, à Bagdad, deux bombes américaines à guidage laser tuent plus de 400 femmes et enfants.
1981 — Péro-Canada achète la raffinerie de Fina, à Montréal-Est, et son réseau de distribution.
1979 — En Iran, Ruhollah Khomeiny appelle à la «guerre sainte» contre le gouvernement civil de Chahpour Bakhtiar.
1967 — Ottawa nomme une commission d'enquête sur la condition de la femme, qui proposera un congé de maternité de 18 mois.
1961 — Ottawa avalise la fusion de la Canadian Bank of Commerce et de l'Imperial Bank of Commerce, qui forment la Banque CIBC.
1960 — Au parlement d'Afrique du Sud, au sujet de la décolonisation, le premier ministre anglais Harold Macmillan affirme que «le vent du nouveau souffle sur ce continent».
1959 — En Iowa, les chanteurs Buddy Holly, Richie Valens et J. P. «Big Bopper» Richardson périssent dans un accident d'avion avec leur pilote Roger Peterson.
1954 — Au Vietnam, dans le Haut

Tonkin, début de la bataille de Dien Bien Phu, où seront battus les coloniaux français.
1953 — À Ottawa, une loi fait d'Elizabeth II la reine du Canada.
1948 — A Budapest, début du procès du cardinal Josef Mindszenty; le régime communiste le condamnera à la prison à vie pour espionnage.
1945 — L'aviation américaine largue 3000 tonnes de bombes sur Berlin.
1945 — Les Américains reprennent Manille aux Japonais.
1930 — À New York, Roy Disney, frère de Walt, signe un premier contrat de produits dérivés, avec la société Borgfeldt, pour des figurines de Mickey et Minnie Mouse.
1919 — Les troupes bolcheviques prennent Kiev.
1916 — À Ottawa, dans une querelle sur les écoles bilingues, une grève des instituteurs fait fermer 17 écoles.
1916 — À Ottawa, un incendie ravage le parlement; il y a sept morts mais la bibliothèque est sauvée par les coupe-feu.
1830 — La Grèce est proclamée indépendante, sous la sauvegarde de la France, la Russie et l'Angleterre.
Ils sont nés un 3 février:
Le compositeur Felix Mendelssohn Bartholdy, à Hambourg 1809-47)
Le peintre américain Norman Rockwell (1894-1978)
Le cinéaste français André Cayatte (1909-89)
Ils nous ont quittés un 3 février:
2002: le trafiquant de drogues Lucien Rivard dont l'évasion en mars 1965, a coûté le poste au ministre fédéral Guy Favreau (1914)
1989: l'acteur et cinéaste John Casavetes (1929)



Jacques GRIMARD (1939 - 2011)

Au CHUS Hôpital Fleurimont, le 30 janvier 2011, à l'âge de 71 ans, est décédé monsieur Jacques Grimard, fils de feu Paul Grimard et de feu Malvina Collette, et époux de Solange Gervais. Il demeurerait à Sherbrooke.

La famille vous accueillera à la Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke) le samedi 5 février 2011, de 10 h à 14 h, afin de recevoir les condoléances. Suivra à la chapelle du complexe, une cérémonie d'adieu, à 14 h.

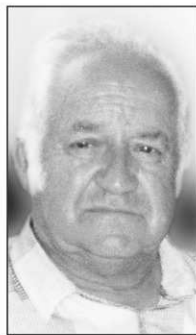
Outre son épouse, monsieur Grimard laisse dans le deuil son fils Marcel et sa fille Nathalie (Jean-Philippe Bouchard); ses petits-enfants: Nathan et Gabriel Bouchard; ses frères et sœurs: Fleur-Ange (feu Thomas Gingués). Il fut précédé par ses autres frères et sœurs: Lionel (Clémence), Desneiges (feu Roland Beaudry), Réal (feu Colette Labonté), Jacqueline (Léandres Turcotte), frère de Hubald Desautels (Aline Beauchesne) et de Lorette Guay (Donat Daigle). Il laisse aussi ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Gervais: Lucille (Gilles Côté), Rita (feu Henri Carboneau), Marie-Ange (feu Rouville Fredette), et beaux-frères de feu Aurélie (feu Roland), feu Yvette (feu Gérard), feu Gérard (Thérèse), feu Gisèle (feu Roland), feu Denise (Bertrand).

La famille désire remercier tout le personnel du CHUS Fleurimont, pour les excellents soins prodigués au cours de la maladie de monsieur Grimard. En guise de sympathie, des dons à **L'ASSOCIATION PULMONAIRE DU QUÉBEC**, 5790, av. Pierre-de-Coubertin, Montréal, H1N 1R4, seraient appréciés de la famille.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke
819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844
www.coopfunaire.com



François Fouquet, directeur général
Louise Alix, dir. services funéraires
Daniel Lapierre, dir. opérations
info@coopfuneraire.com



Josaphat MARTIN (1923 - 2011)

À la résidence Renée Lavoie de Disraeli, le 1er février 2011, est décédé monsieur Josaphat Martin à l'âge de 87 ans, époux de feu Jeannette Bellegarde demeurant à Disraeli.

La famille vous accueillera à la Maison Funéraire Audet Ltée (496, Avenue Jacques-Cartier, Disraeli) le vendredi soir, de 19 h à 22 h et le samedi, jour des funérailles, à compter de 9 h jusqu'au départ du salon à 10 h 15. Les funérailles seront célébrées, le samedi 5 février 2011 à 10 h 30, en l'église St-Charles Borromée à Beaulac-Garthby. Il sera inhumé au cimetière de Beaulac-Garthby.

Monsieur Josaphat Martin laisse dans le deuil ses enfants: Robert Martin (Jocelyne Beaudette) de Trois-Rivières, Roger Martin (Jocelyne Poulin) de Disraeli, Thérèse Martin (Romuald Blais) de Bromptonville, Germain Martin (Colette Gagnon) de Disraeli, Germaine Martin (Marcel Dion) de Beaulac, Bruno Martin (Diane Caron) de Beaulac et Louise Martin (Maurice Cloutier) de Sherbrooke. Il était le père de

feu Jeannine Martin et de feu Daniel Martin. Il laisse également dans le deuil ses 18 petits-enfants et ses 6 arrière-petits-enfants ainsi que ses sœurs: Sr. Cécile Martin, Rita Martin (Charles Jacob), Fernande Martin et Laurence Martin (Yvon Fillion). Monsieur Martin laisse aussi dans le deuil son beau-frère Benoît Bellegarde (Jeannine Chiasson) et sa belle-sœur Noëlla Bellegarde ainsi que ses neveux, nièces, cousins, cousines et autres parents et amis (es).

La famille aimerait également remercier sincèrement tout le personnel de la Résidence René Lavoie de Disraeli pour l'attention et les bons soins prodigués à Monsieur Josaphat Martin.

La maison funéraire Audet ltée
496, avenue Jacques-Cartier
Disraeli (Québec)
Tél.: 418 449-2500



Téléc.: 418 449-1773
Pierre Dupuis, président
Symon Audet, directeur
www.maisonfuneraireaudet.com



Ingeburg (Weisser) JUNG (1919 - 2011)

Paisiblement, au CHSLD pavillon Argyll, le 29 janvier 2011, est décédée madame Ingeburg Jung, née Weisser, demeurant à Sherbrooke.

Madame Weisser Jung, laisse dans le deuil sa fille Gabrielle Jung et son petit-fils Michaël Sayn.

La famille, accueillera amis et collègues, le samedi 5 février 2011 de 13 h à 15 h, à la Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke), en présence des cendres. Une cérémonie d'adieu aura lieu à 15 h. Les cendres seront déposées au cimetière Elmwood à une date ultérieure.

Gabrielle et Michaël, tiennent à remercier sincèrement le personnel du 4ième étage du pavillon Argyll pour leur dévouement et leur gentillesse envers madame Weisser. Des remerciements particuliers sont adressés à madame Danielle Beaudry, pour la qualité de son travail de coordination des services du CLSC, du Centre de jour, de la Société Alzheimer de l'Estrie et du Réseau d'Amis pour permettre à madame Weisser, de demeurer à son domicile durant de belles années avant son hébergement. Recevez chacun toute notre reconnaissance.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke
819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844
www.coopfunaire.com



François Fouquet, directeur général
Louise Alix, dir. services funéraires
Daniel Lapierre, dir. opérations
info@coopfuneraire.com



René « Ti-Père » MONGEAU

Au CHUS Hôtel-Dieu, le 29 janvier 2011, est décédé à l'âge de 56 ans monsieur René « Ti-Père » Mongeau, époux de Johanne Madore, demeurant à Saint-Malo.

Heures de visite: le jeudi 3 février de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. La famille se rendra directement à l'église le jour des funérailles. Les funérailles seront célébrées le VENDREDI 4 février à 14 h en l'église Saint-Malo.

Monsieur Mongeau laisse dans le deuil sa femme, Johanne Madore; ses enfants, Mélissa (Christian Fontaine), Éric (Julie Pouliot) et Catherine (Karl Beaudoin); ses merveilleuses petites-filles, Charlie et Livia; sa mère, Marie-Anna Durocher (feu Maurice Mongeau); ses frères et sœurs, Gisèle, Jacqueline, Louise (Martin), Denis (Lucie), Noël (Ghyslaine), Jean-Maurice

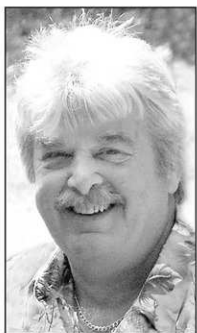
(Sonia), Réal (Rita) et François (Constance); ses beaux-parents, Mariette et Renald Madore; ses beaux-frères et belles-sœurs, Gontrand (Josette), feu Serge (Ginette), Sylvain (Diane), Michel (Diane), Christine, Linda (Mario) et Julie (Michel); ainsi que plusieurs neveux et nièces, oncles et tantes, autres parents et de nombreux amis.

En guise de sympathies, des dons à **DIABÈTE ESTRIE**, 600, rue Woodward, Sherbrooke, J1G 1W3, et à la **FONDATION DES MALADIES DU COEUR**, 2630, rue King Ouest, bureau 100, Sherbrooke, J1J 2H1, seraient appréciés.

Résidence funéraire Charron et fils Inc.
228, rue Child
Coaticook (Québec)
Tél.: 819 849-4141



Stéphane Charron, président
Claude Charron, directeur
info@charronnetfils.com
Site Web: www.charronnetfils.com



Marcel LEVASSEUR

Subitement à sa demeure de Victoriaville, le 1er février 2011, est décédé monsieur Marcel Levasseur, à l'âge de 54 ans.

La famille vous accueillera à la Résidence funéraire Fréchette (560, 1ère Avenue, Asbestos) le vendredi 4 février 2011, de 19 h à 21 h 30, et le jour des funérailles, de 12 h (midi) jusqu'au départ du salon à 13 h 45. Funérailles, le samedi 5 février 2011 à 14 h, en l'église St-Isaac-Jogues. Les cendres seront inhumées au cimetière d'Asbestos, à une date ultérieure.

Marcel laisse dans le deuil sa mère Cora Raïche (feu Rolland Levasseur). Son frère et ses sœurs: France (Paul Lavoie), Michel (Danielle Picard), Rollande (Joël Plante), Nicole (Mario Boutin). Ses neveux et nièces: Cynthia Bolduc, Annie Levasseur, Marie-Pier Grenier, Alexandre Grenier, Eloïck Boutin. Son grand ami Doris Gauthier (France Hamel) ainsi que ses oncles et tantes, cousins, cousines.

En guise de sympathie, des dons à la **FONDATION DU CSSS DES SOURCES D'ASBESTOS** seraient grandement appréciés par la famille, des cartes seront disponibles au salon.

Résidences funéraires
Fréchette et Desrochers
560, 1ère avenue C.P. 113, Asbestos (Québec)
Tél.: 819 879-2233

Téléc.: 819 879-6844
Noël Fréchette, prés. thanatologue
Sylvie Fréchette, dir. thanatopractrice
Affiliée à la C.T.Q.



Laurent MOREL

(1942 - 2011)

Au CSSS pavillon Honoré-Mercier de St-Hyacinthe, le vendredi 28 janvier 2011, à l'âge de 68 ans, est décédé monsieur Laurent Morel, époux de feu Pierrette Papillon, demeurant à Roxton Falls.

Les funérailles auront lieu le samedi 5 février 2011. Le convoi funèbre partira de la Résidence Funéraire Raymond Girardot Inc (237 Notre-Dame, Roxton Falls) pour se rendre à l'église St-Jean-Baptiste de Roxton Falls, où le service sera célébré à 15 h, suivi de l'inhumation au cimetière de Roxton Falls. Les heures de visites sont le vendredi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, et le samedi, jour des funérailles, ouverture à 12 h (midi).

Monsieur Morel laisse dans le deuil ses enfants: Richard (Lesa), Carole. Ses petits-enfants, deux arrière-petits-fils, ses frères, un beau-frère, ainsi que ses cousins, cousines, plusieurs neveux et nièces de même que plusieurs parents et amis.

Raymond Girardot Inc
237, Notre-Dame
Roxton Falls (Québec)
J0H 1E0

Tél: 450 548-5727
Téléc: 450 548-2792
Courriel: girardot@coop.tel.qc.ca



Dollard MAHEU (1936 - 2011)

Au CHUS Hôtel-Dieu, le 30 janvier 2011, à l'âge de 74 ans, est décédé monsieur Dollard Maheu, fils de feu Roland Maheu et de feu Simonne Monty. Il était l'époux de Thérèse Duval Maheu, demeurant à Sherbrooke, autrefois de La Patrie

La famille vous accueillera à la Salle Communautaire La Patrie (18, rue Chartier, La Patrie), le vendredi 4 février 2011, de 19 h à 22 h et le samedi 5 février 2011, de 9 h à 10 h 30. Funérailles le samedi 5 février 2011 à 11 h, à l'église St-Pierre-de-La Patrie.

Monsieur Maheu laisse dans le deuil ses enfants: Guy (Lorraine Labbé), Roger, Sylvain (Nancy Benoit), Johanne (Mario Vaillancourt), Lise (Denis Beaudoin), Chantal (Sylvain Hallé). Ses petits-enfants: Marie-Ève, Guillaume, Jean-François, Stéphane, Alexandre, Maxime, Vanessa, Sabrina, Ludovic, Sandra, Francis, Fanny, Jessica et Sarah; son arrière-petit-fils William. Ses beaux-frères et belles-sœurs: Marie-Jeanne Duval (Henri-Louis Quirion), Émérentienne Duval (feu Denis Gaudreau), Aimé Duval (Georgette Lachance), Lise Duval (Camille Lareau). Il était aussi le beau-frère de feu Marie-Rose Doyon (feu Alcide Grenier), feu Armand Duval, feu Alfred Duval (feu Yvonne Duval, feu Florence Duval, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke
819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844
www.coopfunaire.com



François Fouquet, directeur général
Louise Alix, dir. services funéraires
Daniel Lapierre, dir. opérations
info@coopfuneraire.com



Pierrette (Desharnais) PELLERIN

Au CSSS des Sources, Asbestos, le 24 janvier 2011, est décédée madame Pierrette Desharnais, à l'âge de 75 ans, épouse de Bertrand Pellerin, demeurant à Trois-Lacs, Asbestos. **La famille vous accueillera à la Résidence funéraire Fréchette (560, 1ère Avenue, Asbestos) le vendredi 4 février 2011, de 19 h à 21 h, et le samedi 5 février 2011, jour de la Liturgie, ouverture à 9 h 30. La cérémonie d'adieu suivra à 11 h, au salon funéraire. Les cendres seront déposées au cimetière d'Asbestos, à une date ultérieure.** Outre son époux, madame Desharnais laisse dans le deuil ses enfants: Daniel (Nicole Morrissette), Nicolet; Michèle (Benny Parenteau), Asbestos; Julie, Beauport; Guy (Brigitte Tondreau), Contre-Coeur. Ses petits-enfants: Catherine, Marilou, Joanie, Sophie, Véronique, Stéphanie, Simon, Mathieu, Emie. Ses arrière-petits-enfants, ses frères et sœurs: Jean (Pierrette Beaulieu), Paolo (Andrée Lavigne). Elle était la sœur de feu Hélène Desharnais. Ses beaux-frères et belles-sœurs: René Pellerin (Réjeanne Rousseau), Clémence Pellerin (feu Langis Migneault), Claire Pellerin, Raymond Pellerin (Pauline Boutin), Mireille Pellerin, Lise Desfossés (feu Jean-Marie Pellerin), Donat St-Pierre (feu Suzelle Pellerin), Carmen Fuguère (feu Yvan Pellerin). Elle était la belle-sœur de feu Jacqueline Pellerin (feu Armand Brousseau), feu Odette Pellerin (feu Gaston Lafrenière), de même que plusieurs autres parents et amis. La famille désire remercier le personnel du CLSC et du CSSS des Sources d'Asbestos, pour les bons soins prodigués à Mme Desharnais Pellerin. En guise de sympathie, des dons à la **FONDATION DU CSSS DES SOURCES**, d'Asbestos seraient grandement appréciés par la famille, cartes disponibles au salon.

Résidences funéraires
Fréchette et Desrochers
560, 1ère avenue C.P. 113, Asbestos (Québec)
Tél.: 819 879-2233

Téléc.: 819 879-6844
Noël Fréchette, prés. thanatologue
Sylvie Fréchette, dir. thanatopractrice
Affiliée à la C.T.Q.

**Georges RODRIGUE****(1923 - 2011)**

À Magog le 30 janvier 2011, est décédé monsieur Georges Rodrigue à l'âge de 87 ans, époux de feu Jacqueline Caron, demeurant Magog.

La famille vous accueillera à la Résidence funéraire Ledoux Magog Inc. (150 Sherbrooke Magog) le jeudi 03 février 2011, de 19 h à 21 h, et le jour des funérailles, directement à l'église à 10 h 30. Les funérailles auront lieu le VENDREDI 4 février 2011 à 11 h, à l'église St-Patrice. Inhumation au cimetière St-Patrice

Monsieur Rodrigue laisse dans le deuil ses enfants: Marie-Claire (Louis Rouleau), Élise (Pierre Bernier) et Jean-Luc. Ses petits-enfants: Mylène (Ghislain Brochu), Geneviève, Carl et Manon. Ses arrière-petits-enfants: Marika, Élodie et Léanne. Il était aussi le frère de feu Émilie, feu Alice et feu Joseph-Luc. Il laisse également dans le deuil ses beaux-frères et belles-soeurs: Jeanne D'Arc soeur du Bon Pasteur, Jean-Paul (Fernande), Alexandre (Marielle), Normande (Jean-Yves) et Bertrande (Roger), ainsi que plusieurs neveux et nièces, autres parents et amis.

La famille désire remercier le personnel de la Résidence Ste-Marguerite-Marie de l'UCDG et du CHSLD de Magog pour les bons soins prodigués à monsieur. Rodrigue.

Résidence Funéraire Ledoux Magog Inc.
150, rue Sherbrooke
Magog (Québec)



Tél.: 819 843-4473
Téléc.: 819 843-4563
Jean-Pierre Morin, directeur
ledoux@netrevolution.com

**Bernadette (Rousseau) RUEL****(1927 - 2011)**

Au CHUS - Fleurimont, le 22 janvier 2011, à l'âge de 83 ans, est décédée madame Bernadette Rousseau, épouse de Gérard Ruel, demeurant à Sherbrooke, autrefois de Disraëli.

La famille vous accueillera à la Résidence funéraire Steve L. Elkas inc. (601, rue du Conseil, Sherbrooke) le jeudi 3 février 2011, de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h, et le vendredi 4 février 2011, de 9 h jusqu'au départ du salon à 10 h 15. Le service religieux sera célébré, le vendredi 4 février 2011 à 10 h 30, en l'église Saint-François d'Assise et de là, au Cimetière St-Michel de Sherbrooke.

Outre son époux, madame Rousseau Ruel laisse dans le deuil ses enfants: Réjean (Ginette Charland), Jocelyn (Lucie Bibeau), Louise (Alain Rainville), Richard (Charlotte Lamoureux), Claude, Sylvie (Bernard Breton), André (Nancy Laliberté) et René (Maryse Duquette); ses petits-enfants: Stéphanie, Jasmin, Joannie, Mélanie, Pierre-André, Karine, Geneviève, Nicolas, Mylène, Etienne et Kevin; ses arrière-petits-enfants: Maélie, Justine, Élodie, Victoria, Christophe et Ellay; ses belles-soeurs: Gisèle Gagné (feu Léo Rousseau), Diana Ruel (feu Philippe Picard). Elle était aussi la soeur de feu Donat (feu Florianne), feu Marie-Rose (feu Bruno), feu Germaine (feu Daniel), feu Gabrielle (feu Adrien), feu Charles (feu Rolande), feu Paul-Emile (feu Louise) et la belle-soeur de feu Omer (feu Rose-Aimée), feu Ernest (feu Antoinette), feu Emile (feu Beatrice), feu Lucienne (feu Onil), feu Aimé (feu Ethel), feu Lina (feu Noel) et feu Yvonne (feu Fernand). Elle laisse aussi dans le deuil ses filleuls, ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.
601, rue du Conseil
Sherbrooke (Québec)
Tél.: 819 565-1155



Téléc.: 819 820-8872
Pour messages de sympathie:
www.steveelkas.com
Affiliée à la C.T.Q.

**Diane SAVARD****(1948 - 2011)**

Au CHUS Hôtel-Dieu, le 31 janvier 2011, à l'âge de 62 ans, est décédée madame Diane Savard, fille de feu Paul Savard et de feu Jeanne d'Arc Perron. Elle demeurait à Sherbrooke.

La famille accueillera parents et amis à la Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke) le vendredi 4 février 2011, de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h, ainsi que le samedi 5 février 2011, de 9 h à 11 h. Suivra à la chapelle du complexe, une cérémonie d'adieu à 11 h.

Madame Savard laisse dans le deuil ses filles: Christine Savard (Christos Chronopoulos), et Marie-Martine Savard (Jean-François Beaulieu); ses petits-enfants: Alexis, Jérémy, Sophia et Rose, le père de ses enfants, Bernard Schumph. Elle laisse également dans le deuil ses frères et soeurs: Denise (Germain), Jacqueline (Tom), Denis (Nancy) et René (Francine). Elle était aussi la soeur de feu Jacques (Ginette) et de feu Martial. Elle laisse aussi plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.

La famille désire remercier toute l'équipe du Dr Fortin, du Dr Mathieu et du Dr Nicole Bouchard, du CHUS Fleurimont, pour le réconfort et les bons soins apportés, de même que ceux des soins palliatifs du CHUS Hôtel-Dieu. Un remerciement spécial à ses soeurs Denise et Jacqueline, ainsi qu'à son mari Tom, pour leur dévouement des derniers mois. En guise de sympathie, des dons à la **SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER**, 3330, rue King Ouest, bureau 130, Sherbrooke, J1L 1C9, seraient appréciés de la famille.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke
819 565-7646 - Téléc.: 819 565-7844
www.coopfuneraire.com



François Fouquet, directeur général
Louise Alix, dir. services funéraires
Daniel Lapierre, dir. opérations
info@coopfuneraire.com

24 / L'Égypte en ébullition

Un caméraman de Radio-Canada agressé dans les rues du Caire

LA PRESSE CANADIENNE

MONTREAL — Un caméraman de Radio-Canada qui accompagne le journaliste Jean-François Lépine en Égypte a été agressé par des manifestants en colère, hier, au Caire, alors que la situation dans les rues de la ville devenait de plus en plus violente.

Sylvain Castonguay a été frappé au visage et a par la suite été roué de coups par des dizaines d'individus, a raconté M. Lépine sur les ondes du Réseau de l'information (RDI).

Le vieux routier du journalisme a affirmé que lui et son caméraman s'étaient déjà trouvés dans des situations dangereuses par le passé, mais jamais autant que celle d'hier. «Il y a eu comme une hystérie collective», a relaté Jean-François Lépine, ajoutant que la zone était hors de contrôle.

Le journaliste de Radio-Canada a indiqué que ce sont finalement des militaires égyptiens qui les ont secourus de leur périlleuse situation, après avoir été alertés. «C'est ça qui nous a sauvé la vie, parce que sinon, probablement que la foule nous aurait battus à mort», a estimé M. Lépine.

Un superviseur de la chaîne a expliqué à *La Presse Canadienne* que les deux hommes se trouvaient maintenant en sécurité et que Sylvain Castonguay se reposait à l'hôtel. Ce dernier n'a subi aucune blessure importante, mais souffrait d'un choc nerveux.

L'incident est survenu alors que la situation dans les rues du Caire devient de plus en plus violente, les partisans de Hosni Moubarak s'en prenant à ses opposants qui manifestaient depuis plus d'une semaine.

Certains des manifestants pro-

Moubarak ont attaqué des journalistes occidentaux. Un journaliste-vedette de CNN, Anderson Cooper, a notamment été rudoyé.

Hier, l'équipe de RDI était arrivée sur la place de la Libération afin d'y couvrir les affrontements entre manifestants.

Jean-François Lépine a expliqué que lui et son collègue tentaient de se faire discrets, utilisant une petite caméra afin de ne pas attirer l'attention. D'autres équipes avaient vu leur caméra être détruite par des manifestants pro-Moubarak dans la journée.

La foule en furie a alors commencé à s'en prendre à un interprète égyptien qui travaillait pour l'équipe de RDI. M. Lépine tentait de l'éloigner lorsque Sylvain Castonguay a reçu un coup de poing au visage. Le journaliste a alors perdu de vue le caméraman dans le chaos de la situation.

Voyant des militaires, Jean-François Lépine leur a demandé de l'aide et ceux-ci ont tiré le caméraman de la mêlée, avant de transporter les deux hommes en sûreté.

«Mon caméraman, Sylvain Castonguay, a bien failli mourir dans cette histoire-là, parce que la foule était tellement agressive et tellement nombreuse», a affirmé le reporter sur les ondes de sa chaîne.

Un superviseur travaillant à la société d'État a souligné, plus tard hier, que Sylvain Castonguay se trouvait en sécurité. «Il se trouve à l'hôtel et il va bien», a affirmé Robert Quintal, responsable des affectations internationales à Radio-Canada. «Il en gardera probablement quelques séquelles demain, mais il n'a pas saigné. Il se porte bien, il peut se tenir debout. Ils se portent bien tous les deux.»

Washington accentue la pression

THE ASSOCIATED PRESS

WASHINGTON — Washington accentue la pression sur Hosni Moubarak. Dans la foulée du discours du président égyptien mardi soir, Barack Obama a estimé qu'une «transition en bon ordre» devait «débuter maintenant», suggérant que les concessions du «raïs» n'étaient pas suffisantes. L'Union européenne et la France lui ont embouté le pas hier matin, Nicolas Sarkozy souhaitant qu'un «processus de transition concret s'engage sans tarder».

Face à la pression de la rue, Hosni Moubarak a annoncé mardi soir à la télévision égyptienne qu'il ne briguerait pas de nouveau mandat lors de l'élection présidentielle en septembre, mais qu'il ne démissionnerait pas d'ici là.

Quelques instants seulement après cette intervention, Barack Obama a téléphoné à son homologue égyptien, avant de prendre lui aussi la parole à la télévision pour livrer son message: le changement à la tête de l'Égypte doit débuter immédiatement.

«Je crois qu'une transition en bon ordre doit être significative, elle doit être pacifique et elle doit débuter maintenant», a déclaré le président américain lors d'une allocution à la Maison Blanche, laissant entendre que le discours du président égyptien n'était pas suffisant.

Après une semaine d'un difficile équi-

libre entre un soutien affiché aux manifestants et la volonté de ne pas lâcher publiquement le principal allié des Américains dans la région, l'intervention de Barack Obama signale que Washington a désormais tranché et estime que le maintien de Moubarak n'est plus tenable.

Le chef de la Maison Blanche a dit l'avoir lui-même expliqué au président égyptien lors d'une conversation téléphonique d'une trentaine de minutes. Hosni Moubarak «reconnaît que le statu quo est intenable et qu'un changement doit intervenir», a-t-il affirmé.

Le président américain a également estimé que «les voix et partis d'opposition égyptiens de tous bords» devaient prendre part à la «transition en bon ordre» qu'il appelle de ses vœux. «Cela doit conduire à des élections libres et équitables. Et cela doit déboucher sur un gouvernement qui ne soit pas seulement fondé sur des principes démocratiques mais qui réponde également aux aspirations du peuple égyptien».

Reprenant la thématique de l'histoire égyptienne évoquée par Hosni Moubarak lui-même, Barack Obama a souligné qu'«au cours des millénaires, l'Égypte a connu de nombreux moments de transformation». «Les voix du peuple égyptien nous disent qu'il s'agit de l'un de ces moments», a-t-il souligné, saluant «la passion et la dignité» des manifestants égyptiens.

« Les morts sont invisibles,
ils ne sont pas absents »

La Tribune





AGENCE FRANCE-PRESSE

Des manifestants anti-Moubarak n'ont pas hésité à monter sur un char de l'armée hier, sur la place Al-Tahrir, au Caire.

Une journée sanglante

MICHÈLE OUMET

LE CAIRE — Le chaos, la panique. Hier, Le Caire a basculé. Des affrontements violents ont opposé les deux camps: ceux qui soutiennent le président Moubarak et ceux qui exigent son départ immédiat.

La bataille a été sanglante. Elle s'est déroulée sur la place Al-Tahrir, centre des manifestations monstres qui ont fait vaciller le pouvoir du président Moubarak.

Les pro-Moubarak étaient armés de bâtons, cocktails Molotov, couteaux, pierres. Les opposants, eux, étaient là, comme chaque matin depuis une semaine, sans pierre, ni couteau, ni bâton. Ils ont été pris de court par la violence inouïe du camp Moubarak.

Tout a commencé doucement. Hier matin, Le Caire avait un drôle d'air. Des dizaines de voitures sillonnaient les rues en klaxonnant. Les gens criaient: «Yes Moubarak!»

«Yes Moubarak! We love Moubarak! Fuck Obama!»

Tout le monde se posait la même question: mais d'où sortent-ils, ces partisans? Pendant la vague de manifestations qui a déferlé sur Le Caire, personne n'en a vu un seul. Hier, ils étaient partout.

Plus la journée avançait, plus les esprits s'échauffaient, et plus les supporters de Moubarak étaient nombreux. Ils se promenaient en plein milieu de la rue par groupes de 50, bloquant la circulation, scandant des

slogans, agitant des drapeaux. «Yes Moubarak! Yes!»

Ils étaient galvanisés par le discours que le président avait prononcé la veille, à 23 h. Il a déclaré qu'il ne se présenterait pas aux élections de septembre mais qu'il restait en poste pour assurer la transition. C'est cette déclaration qui a mis le feu aux poudres. Pour ses partisans, Moubarak est un héros. Comment les opposants ont-ils osé humilier ce «père» qui règne sur la nation depuis 30 ans?

Tension palpable

Les partisans de Moubarak ont convergé vers la place Al-Tahrir. La tension était palpable, l'atmosphère explosive. Assis sur le tronc d'un arbre, un homme pleurait, tête penchée. Il tenait ses lunettes dans ses mains. «Vous avez détruit tous nos efforts, a-t-il crié aux partisans de Moubarak. Vous avez tout foutu en l'air!»

Sur la place, la foule était dense, agitée, survoltée. Contraste saisissant avec l'atmosphère festive de la veille. Le vent venait de tourner, l'heure n'était plus aux manifestations pacifiques.

Lorsque j'ai posé une question à un partisan de Moubarak, il a postillonné sa réponse et tapé sur mon calepin pour que je note sa réponse fidèlement: «Moubarak doit rester! Ce n'est pas Obama qui va décider! a dit Yasser Habib. Compris?»

Les Américains ont exercé des pressions sur Moubarak pour qu'il renonce à demander un

sixième mandat. Ses partisans ne l'ont pas digéré. Les Occidentaux n'avaient pas la cote, hier, place Al-Tahrir. Les journalistes non plus. Des caméramen ont été attaqués.

Des rumeurs folles couraient: Moubarak a libéré des prisonniers pour qu'ils manifestent. Vrai? Faux? Impossible de vérifier.

Combien y avait-il d'agents provocateurs? Qui les a armés? Qui les a payés? Qui a voulu faire déraiper la révolution? Combien de manifestants sincères voulaient témoigner en faveur de leur vieux président?

Gouvernement complice?

Abdel Rafei Moussa, professeur de sciences politiques à l'Université du Caire, croit que le gouvernement est complice: «Ce sont des groupuscules armés, très organisés et manipulés par des pro-Moubarak, a-t-il soutenu. Si les partisans de Moubarak veulent manifester, qu'ils le fassent, mais qu'ils n'attaquent pas les autres. C'est inacceptable. Quand je pense que l'armée n'a même pas bougé!»

Pourquoi le pouvoir a-t-il organisé cette contre-manifestation? «Pour faire passer un message aux étrangers: la population appuie Moubarak.»

«Moubarak joue avec le feu, il veut rester jusqu'au bout, affirme un autre politologue, Safwat Hatem. Je n'ai jamais vu des manifestations aussi violentes.»

Safwat Hatem regardait les

images à la télévision pendant qu'il répondait à mes questions. Il était bouleversé. Qui sont ces pro-Moubarak? «Des agents du gouvernement et des hommes d'affaires corrompus, a-t-il répondu. Ils sont payés par Moubarak. Où se sont-ils procuré leurs bâtons et leurs couteaux? Des hommes armés face à des manifestants pacifistes... Je crains un bain de sang.»

J'ai grimpé sur un conteneur pour mieux voir la foule. La vue était renversante. À gauche, les partisans de Moubarak; à droite, les opposants. Un frisson guerrier parcourait la foule, les drapeaux s'agitaient, les poings étaient levés, prêts à frapper, la rumeur était assourdissante. Ils étaient 100 000, 200 000 peut-être? Et il n'était que 14 h30.

Puis le vent a brusquement tourné. Les deux camps se sont rejoints au milieu de la place, la bousculade a commencé et la foule a paniqué. Les gens se sont mis à courir dans tous les sens pour se mettre à l'abri des pierres et des coups de bâton, une course folle, compacte, extrême. Il n'y avait pas un centimètre carré de libre. Mon traducteur m'a pris par la main et il m'a tirée, tirée et tirée.

Et c'est là, après cette course échevelée, que la bagarre, la vraie, la sale bagarre a commencé. Bilan provisoire: 600 blessés, 3 morts, 4 journalistes agressés et arrêtés.

Hier, la place Al-Tahrir avait des airs de guerre civile. Comment tout cela va-t-il finir? (La Presse)

DÉPART DE MOUBARAK

Cannon refuse de se mouiller

LA PRESSE CANADIENNE

GATINEAU — Le ministre canadien des Affaires étrangères, Lawrence Cannon, a annoncé avoir obtenu l'assurance de la part son homologue au Caire, hier, que les Canadiens se trouvant toujours en Égypte pourraient quitter le pays sans encombre.

M. Cannon en a fait la demande dans une conversation téléphonique avec Ahmed Abul Gheit, au cours de laquelle il lui a réitéré la position canadienne et fait valoir avec insistance les mérites d'une transition ordonnée vers des réformes démocratiques et économiques.

M. Cannon a accordé un point de presse après qu'une vague de violence et de chaos eut déferlé dans les rues du Caire entre partisans et opposants du président égyptien Hosni Moubarak.

Les rixes ont fait au moins un mort et 600 blessés.

En début de soirée hier, M. Cannon s'est dit très préoccupé par les violences qui ont éclaté au Caire, à Alexandrie et dans d'autres régions de l'Égypte hier.

Appel à la modération

«Le Canada condamne le recours à la violence par toutes les parties, et les presse toutes de faire preuve de modération et de veiller à ce que les droits des minorités soient respectés», a fait savoir le ministre, via une déclaration officielle.

M. Cannon a également demandé au gouvernement égyptien de protéger les manifestants pacifiques et les journalistes de toute nouvelle attaque.

«Si le gouvernement égyptien était impliqué d'une quelconque façon dans le déclenchement d'attaques contre les manifestants pacifiques, cela serait extrêmement préoccupant et inacceptable», a martelé M. Cannon.

Selon le ministre, le gouvernement du Canada continue d'être solidaire de la population égyptienne dans ses exigences quant aux réformes démocratiques et au respect des droits de la personne.

Les Canadiens qui se trouvaient à Alexandrie, la deuxième plus grande ville du pays, ont été évacués par voie aérienne hier, a expliqué M. Cannon, qui n'a pas donné de détails relatifs aux passagers.

Le gouvernement a déjà nolisé plusieurs avions pour procéder à l'évacuation, mais les demandes pour des sièges étaient peu nombreuses avant les éruptions de violence d'hier. Trois vols précédents avaient ramené au bercail moins de 400 Canadiens. Les autres sièges étaient occupés par des citoyens américains, britanniques et australiens.

À SAINT-MAJORIQUE

L'ex-maire candidat à sa propre succession ?

JEAN-PIERRE BOISVERT

DRUMMONDVILLE — Réjean Rodier, qui a remis sa démission en octobre dernier à la mairie de Saint-Majorique, n'écarte pas la possibilité de se porter candidat à sa propre succession.

En fait, M. Rodier ne nie pas la rumeur voulant que si Estelle Demers, l'actuelle mairesse suppléante, décide de briguer les suffrages à la mairie de la municipalité de la MRC de Drummond, il pourrait être son adversaire. «Je ne sais pas encore, mais ce n'est pas impossible. Je n'ai pas fait une croix là-dessus», a-t-il indiqué hier lors d'un entretien téléphonique, sans en dire davantage.

Le 28 octobre 2010, M. Rodier, qui avait été élu un an auparavant à la mairie de



Réjean Rodier

Saint-Majorique, a remis sa démission en donnant alors les raisons suivantes: «Il n'y avait plus de collaboration avec les conseillers pour faire avancer de façon normale les dossiers. Il y a même eu des réunions clandestines, impliquant notamment Mme Demers. Je n'étais pas d'accord non plus avec le contenu d'une lettre envoyée à Francine Gagnon (directrice générale en congé de maladie) fixant des conditions pour son retour au travail. On lui impose des conditions que je trouve exagérées comme s'abstenir de faire des commentaires sur les orientations prises par le conseil et appliquer une politique contre le cyberflange. À défaut de quoi elle pourrait être congédiée. C'est une attitude irrespectueuse que je déplore».

C'est un secret de Polichinelle que le torchon brûle entre lui et Estelle Demers qui a aussitôt été élue mairesse suppléante par un conseil municipal unanime.

Prête à la lutte

«J'ai entendu cette rumeur qu'il pourrait se porter à nouveau candidat si je me présentais, a pour sa part raconté Mme Demers. Moi, tout ce que je dis, c'est que s'il y a une personne de valeur, ouverte et honnête, qui se présente à la mairie, je resterai à mon poste de conseillère. Mais il est certain que je ne laisserai pas M. Rodier revenir comme maire sans me battre. Je ne le laisserai pas faire. Sous sa gouverne, tout était à l'envers au conseil. On n'a même reçu des plaintes du ministère des Affaires municipales (MAMROT). Certains

achats avaient été faits sans que des résolutions soient adoptées pour les autoriser. Nous commençons à peine à prendre le dessus».

Selon la loi, Saint-Majorique a quatre mois pour organiser des élections. En principe, le vote était prévu pour le 27 février, mais le conseil a demandé un délai supplémentaire qui aurait été accordé selon Mme Demers. «Le délai a été accordé, mais nous ne savons pas encore jusqu'à quand», a-t-elle mentionné.

Ni à Victoriaville, au bureau de Dominique Duval, directeur régional du MAMROT, ni à Québec, au bureau du ministre Laurent Lessard, il n'a été possible de savoir si une date était arrêtée pour la tenue des élections.

Un chauffe-moteur défectueux aurait causé un incendie

NELSON FECTEAU

nfecteau@latribune.qc.ca

THETFORD MINES — Un chauffe-moteur défectueux serait vraisemblablement à l'origine de l'incendie qui a complètement détruit un immeuble à logement du 796 rue Saint-Louis dans le secteur Black Lake à Thetford Mines, dans la nuit de mardi à hier.

Les enquêteurs du Service des incendies de Thetford Mines passaient la scène au peigne fin, hier après-midi, pour déterminer la cause exacte du sinistre.

L'appel est entré au 911 vers 2 h 30. Une vingtaine de pompiers des casernes des secteurs Black Lake et Thetford ont été dépêchés sur les lieux. Deux véhicules se trouvaient dans un garage tout près de la résidence et le feu se serait propagé à l'immeuble de deux loyers, qui est une perte totale. Les pertes atteindraient pas moins de 95 000 \$ pour le seul édifice.

Les occupants des lieux ont pu quitter à temps et personne n'a été blessé.

Récompense promise

Par ailleurs, la Sûreté municipale de Thetford Mines sollicite l'aide de la population afin de solutionner un incendie criminel survenu le 29 août 2010, vers 21 h 40, dans le stationnement des bureaux du Centre jeunesse Chaudière-Appalaches, de la rue Notre-Dame Est.

Quatre véhicules appartenant au Centre jeunesse y avaient été incendiés dont trois complètement. Les dommages s'élevaient à environ 50 000 \$. De plus, des dommages avaient été causés au bâtiment par la fumée en s'introduisant dans les conduits de ventilation.

Le Centre jeunesse offre une récompense pouvant aller



Un chauffe-moteur défectueux serait à l'origine de l'incendie qui a complètement détruit un immeuble à logement du 796 de la rue St-Louis à Thetford Mines. Les dommages s'élèveraient à 95 000 \$ uniquement pour l'édifice.



En plus des quatre véhicules endommagés par l'incendie survenu dans le stationnement du Centre Jeunesse Chaudière-Appalaches, la fumée a causé des dommages au bâtiment en s'infiltrant dans le système de ventilation.

jusqu'à 500 \$ pour toutes informations pouvant mener à l'accusation du ou des auteurs

du crime. Il faut contacter le sergent-détective Mario Madore au 418-338-0111 poste 1243.

Une maison brûle à Chesterville

YANICK POISSON

ypoison@latribune.qc.ca

CHESTERVILLE — Une maison de bois rond située sur le rang Grenier à Chesterville, tout près de Victoriaville, a été la proie des flammes tôt hier matin. Selon le Service de sécurité incendie municipal, le violent brasier serait d'origine accidentelle et les dommages s'élèveraient à environ 200 000 \$. On parle ici d'une perte totale.

À leur arrivée sur les lieux de l'incident, les pompiers n'ont pu que constater que le

feu avait déjà gagné beaucoup de terrain sur le bâtiment. Ne pouvant rien faire pour sauver la résidence, ils ont adopté une stratégie défensive. Leur principal objectif était de s'assurer que l'incendie ne se propage pas à une forêt située à proximité.

Près d'une dizaine de pompiers de la municipalité voisine de Notre-Dame-de-Ham ont appuyé l'effort d'extinction qui aura nécessité plusieurs heures. L'incendie aurait pris naissance dans un véhicule garé dans le garage de la demeure.

Wayne Alexander Reid soumis à un examen psychiatrique

VICTORIAVILLE — Le juge de la Cour du Québec Guy Lambert a ordonné que Wayne Alexander Reid, un individu qui fait face à 15 chefs d'accusation dont un de tentative de meurtre, subisse une évaluation psychiatrique avant son retour au palais de justice de Victoriaville prévu pour le 14 février.

Le magistrat veut que l'on évalue l'aptitude de l'accusé de 49 ans à subir un procès. Le récidiviste, récemment arrivé dans la région des Bois-Francs, ne parle pas un mot français. Il est soupçonné d'avoir poignardé un homme qui tentait de s'interposer alors qu'il se disputait avec son ex-

conjointe.

Le 23 août dernier, les policiers de la Sûreté du Québec d'Arthabaska ont été appelés sur les lieux d'une altercation entre un homme et une femme dans un appartement situé à l'intersection du boulevard Jutras Est et de la rue Olivier. À leur arrivée, l'homme s'était enfui, mais il est revenu plus tard et c'est à ce moment que le crime aurait été perpétré.

En plus d'être accusé de tentative de meurtre, Reid a été inculpé de voies de fait armées, tentative d'introduction par effraction, port d'arme et bris d'engagement.

— Yanick Poisson

Le 150^e de Victoriaville a besoin de renfort

YANICK POISSON
ypoiss@latribune.qc.ca

VICTORIAVILLE — Un mois après le début de l'année festive, la Corporation des fêtes du 150^e anniversaire de Victoriaville vient tout juste de publier trois nouveaux appels de candidatures afin de recruter un coordonnateur des événements, un coordonnateur aux communications et un adjoint administratif.

«Il y a un bout de temps que c'était dans nos plans, mais le récent changement de directeur général a retardé les choses. Ce qui est certain, c'est que le téléphone sonne beaucoup et qu'avec le nombre d'activités qui s'en viennent, il y a des journées où ils ne seront pas trop de quatre», a affirmé le président de la Corporation, André Guillemette.

Les gens intéressés par ces postes ont jusqu'au milieu du mois pour se manifester. On aimerait que les nouveaux travailleurs entrent en poste vers la fin du mois de février. Leur emploi se terminera évidemment peu après le 31 décembre.

Selon M. Guillemette, ces nouvelles embauches porteront la masse salariale du projet entre 180 000 \$ et 270 000 \$, soit entre 10 et 15 % des 1,8 million \$ qui composent le budget total. À ceci s'ajoute le lucratif contrat de plus de 200 000 \$ accordé à la firme Absolu pour s'occuper du volet communications.

«L'entente avec Absolu ne comprenait pas nos besoins quotidiens et il en coûterait trop cher de les embaucher pour ça», a ajouté le président.

Des activités

Les festivités prendront officiellement leur envol ce week-end avec l'activité «Mon Centre-ville en neige», mise sur pied l'an dernier.

«C'est à partir du 18 mai, de la date de fondation de la municipalité, qu'on sera plus présents, note aussi M. Guillemette. Nous avons la pression de bien faire et nous voulons que les gens soient fiers une fois que l'année sera terminée.»

Les Fêtes du 150^e s'afficheront notamment dans le cadre d'événements organisés par d'autres comme le tournoi de

Pond hockey des pompiers, le Festival rétro, le Festival de blues et le Festival de musique actuelle.

Un événement original est aussi au programme, soit un spectacle estival mettant en vedette Dumas, les Chick'n

Swell et Alain François. «Je sais que ces artistes-là sont souvent produits ici, mais on compte sur le Théâtre

Parminou pour nous bâtir un scénario qui rendra le tout mémorable», a conclu le président.



Dites allô à l'illimité

Appels entrants illimités

Textos illimités

incluant les textos internationaux

Soirs et week-ends illimités à partir de 18h

+ 150 minutes de jour
+ Afficheur

35\$
par mois

Aucuns frais d'activation*

Offre d'une durée limitée



Accumulez des **FidoDollars**^{MC} dès le premier jour.

Passez à Fido maintenant! Sur fido.ca, en magasin ou faites le 1-866-301-3436

Offres sujettes à changement sans préavis. Les minutes supplémentaires, les interurbains, l'itinérance, la transmission de données, les options, les frais provinciaux pour le service d'urgence 9-1-1 (s'il y a lieu) et les taxes sont en sus et facturés mensuellement. Temps d'antenne local seulement. Le forfait comprend les messages envoyés du Canada vers un numéro de sans-fil canadien, américain ou international. Les messages reçus d'un autre sans-fil sont gratuits. Des frais s'appliquent pour les messages texte à tarification supplémentaire. Sous réserve des Modalités de service et de la Politique d'utilisation acceptable de Fido: fido.ca/modalites. *Valide dans le cadre d'une nouvelle mise en service avec Entente Fido de 2 ou 3 ans. Un crédit au montant des frais de mise en service de 35 \$ sera porté à votre première facture. © 2011

MAGASINS FIDO
Carrefour de l'Estrie
Galeries Quatre Saisons

► FUTURE SHOP

la cabine
sans fil

SANS-FIL etc...

COSTCO

► CENTRE HI-FI

SI VOUS AVEZ UNE
INFORMATION À
COMMUNIQUER
À NOTRE ÉQUIPE
DE JOURNALISTES,
ÉCRIVEZ À

redaction@latribune.qc.ca
ou appelez au
819 564-5454

 S&P/TSX 13 680,29 -32,33	 TSX CROISSANCE 2324,17 22,18	 \$ CAN 101,19 ¢ US 0,27	 DOW JONES 12 041,97 1,81	 S&P 500 1304,03 -3,56	 NASDAQ 2749,56 -1,63	 OR US 1332,10 -8,20	 PÉTROLE 90,86 0,09
--	---	--	---	--	---	--	---

Le Québec engage

La moitié des entreprises veut embaucher d'ici trois mois

HUGO FONTAINE

MONTREAL — La firme d'ingénierie Dessau a bien des projets, mais encore faut-il des gens pour les mener à bien. Sur le site internet de l'entreprise montréalaise, pas moins de 102 nouveaux postes sont offerts. Et la bonne nouvelle pour les chercheurs d'emplois, c'est que bien d'autres organisations sont prêtes à gonfler leurs rangs.

Un sondage de l'Ordre des conseillers en ressources humaines agréés (OCRHA) révèle que le marché de l'emploi québécois offre de très bonnes perspectives pour les travailleurs. L'Ordre a sondé 485 de ses membres travaillant dans des organisations publiques ou privées. Près de 46% des répondants prévoient une augmentation du nombre d'employés dans leur entreprise au cours des trois prochains mois. Seulement 3,3% d'entre

eux anticipent une baisse. À Montréal, la proportion des entreprises qui se préparent à embaucher grimpe à 53,6%.

«Ce sont des résultats très positifs pour les chercheurs d'emploi, constate Florent Francoeur, président-directeur général de l'Ordre. Le grand message, c'est que les entreprises sont en mode embauche.»

«Nous avons besoin de main-d'oeuvre spécialisée pour réaliser nos projets, tant à Montréal que dans les régions, souligne la directrice des communications de Dessau, Katia Reyburn. On regarde l'avenir d'un bon oeil. Et c'est encourageant pour les jeunes ingénieurs et jeunes techniciens.»

740 000 emplois d'ici 2014

Généralement, les entreprises en croissance vont d'abord tenter de combler

leurs besoins en allongeant les heures de travail ou en faisant travailler davantage les employés à temps partiel ou les sous-traitants. Mais on ne peut étirer cet élastique indéfiniment, note Florent Francoeur.

À un certain moment, la croissance force à recruter de nouveaux employés. C'est d'autant plus vrai à une époque où les départs à la retraite sont de plus en plus nombreux. Emploi-Québec estime que 740 000 emplois seront disponibles au Québec d'ici 2014. De ce nombre, les deux tiers serviront à remplacer les nouveaux retraités.

Dans ce contexte, le besoin grandissant de main-d'oeuvre aura un effet pervers pour les entreprises. «Cela va créer une minispirale inflationniste sur le plan des salaires, explique M. Francoeur. Et dans certains cas, ce sera de plus en plus difficile de trouver la bonne

personne.»

Les efforts de recrutement s'intensifieront, selon ce qu'anticipe près de la moitié des conseillers sondés par l'OCRHA.

Et pour les attirer, quoi de mieux qu'un salaire compétitif? Quelque 46% des répondants s'attendent à des augmentations salariales plus fortes que l'inflation dans leur entreprise en 2011. C'est plus élevé que ceux qui anticipent une baisse des salaires (18,9%) ou que ceux qui s'attendent à une stagnation (34,7%). Selon M. Francoeur, la pression à la hausse se fera sentir particulièrement dans les secteurs plus spécialisés.

240 000 nouveaux postes

Des 740 000 emplois à pourvoir d'ici 2014, 240 000 sont le résultat d'une création de nouveaux postes, comme c'est d'ailleurs le cas chez Dessau. La plupart des secteurs écono-

miques connaîtront une croissance, selon Emploi-Québec. Mais ce sont les secteurs de la santé (+ 39 500), d'une part, et des services professionnels, scientifiques et techniques (+ 35 600), d'autre part, qui connaîtront la plus forte croissance des emplois.

Le marché québécois de l'emploi fait très bonne figure actuellement. La province affiche 60 000 emplois de plus qu'à son sommet d'octobre 2008, juste avant la crise économique.

La première enquête de l'OCRHA sur les perspectives de l'emploi a une marge d'erreur de 4,3%, 19 fois sur 20. Elle s'est déroulée entre le 20 et le 26 janvier. Les 485 membres sondés travaillent dans des organisations regroupant un total de quelque 204 000 employés. L'Ordre répétera le même coup de sonde à tous les trimestres. (La Presse)

Bourse en bref

Sociétés Estrie	02-02-11	Var. (\$)	Var. (%)	Volume
Cascades Inc.	7.36	0.09	1.24%	169 905
Domtar Cp	88.95	-0.54	-0.60%	29 890

Indices Québec	02-02-11	Var.	Var. (%)	en 2009
Indice Québec 30	1363.60	-3.61	-0.26%	2.53%
Indice Québec 120	1444.08	-2.36	-0.16%	2.49%

IQ-120 : Les plus fortes hausses	02-02-11	Var. (\$)	Var. (%)	Volume
Industries Lassonde Inc.	59.00	1.30	2.25%	100
Banque Laurentienne du Canada	54.12	0.85	1.60%	90 724
Quebecor Inc.	36.19	0.68	1.91%	38 486
Stella-Jones Inc.	35.30	0.59	1.70%	4 227
Cogeco Inc.	38.71	0.32	0.83%	4 993
EXFO Ingénierie Électro-Optique Inc.	10.34	0.28	2.78%	70 973
Uni-Sélect Inc.	28.50	0.24	0.85%	8 737
Groupe CGI Inc.	19.75	0.23	1.18%	439 322
Atrium Innovations Inc.	16.62	0.21	1.28%	28 930
5N Plus	7.10	0.19	2.75%	91 255
Molson Coors Brewing Company	47.15	0.18	0.38%	235 171
Tembec Inc.	4.55	0.17	3.88%	232 221
Banque de Montréal	58.30	0.17	0.29%	1 953 446
Quest Rare Minerals LTD	5.90	0.16	2.79%	341 297
Mines Virginia inc.	7.30	0.15	2.10%	4 871

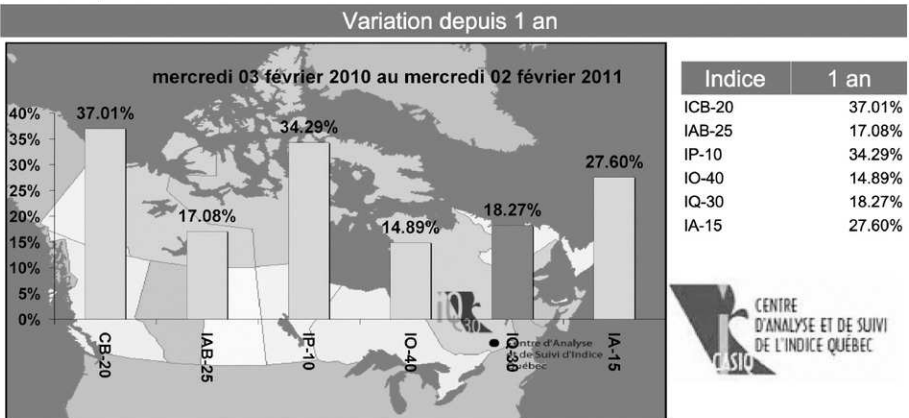
IQ-120 : Les plus fortes baisses	02-02-11	Var. (\$)	Var. (%)	Volume
Compagnie des Chemins de Fer Nationaux du Canada	67.64	-0.76	-1.11%	722 706
Velan Inc.	15.28	-0.72	-4.50%	900
Domtar Cp	88.95	-0.54	-0.60%	29 890
Groupe SNC-Lavalin Inc.	59.08	-0.50	-0.84%	159 224
Metro Inc.	43.33	-0.47	-1.07%	186 791
Banque Nationale du Canada	69.99	-0.41	-0.58%	348 213
Corporation Minière Osisko	13.64	-0.41	-2.92%	1 548 615
Banque Royale du Canada	53.98	-0.35	-0.64%	1 957 614
Semafo Inc.	9.90	-0.32	-3.13%	1 444 067
Saputo Inc.	41.25	-0.27	-0.65%	175 292
MRRM Inc.	6.50	-0.25	-3.70%	1 800
Transcontinental Inc.	16.76	-0.23	-1.35%	36 179
BCE Inc.	36.21	-0.22	-0.60%	1 483 882
Le Château Inc.	11.25	-0.20	-1.75%	15 702
Borallex Inc.	9.00	-0.17	-1.85%	72 187



Une initiative du Département de finance de l'Université de Sherbrooke et de l'IRÉC.

IQ-120 : Les plus actifs	02-02-11	Var. (%)	Volume
Bombardier Inc.	5.98	1.18%	7 569 202
Groupe Aeroplan	13.76	0.44%	2 737 798
Banque Royale du Canada	53.98	-0.64%	1 957 614
Banque de Montréal	58.30	0.29%	1 953 446
Corporation Minière Osisko	13.64	-2.92%	1 548 615
BCE Inc.	36.21	-0.60%	1 483 882
Ressources Dianor Inc.	0.06	0.00%	1 482 226
Semafo Inc.	9.90	-3.13%	1 444 067
Corporation Big Red Diamond	0.05	-23.08%	1 395 300
Bellus Health Incorporated	0.18	-5.41%	1 324 479
CAE Inc	13.01	0.08%	924 722
Power Corporation du Canada	27.52	0.47%	827 753
Mega Bloks Inc.	0.65	-1.52%	775 239
Compagnie des Chemins de Fer Nationaux du Canada	67.64	-1.11%	722 706
Gastem Inc.	0.21	2.44%	666 600

D'un Océan à l'autre ...	02-02-11	1 jour	6 mois
Indice Colombie-Britannique 20	1412.88	0.07%	30.51%
Indice Alberta 25	1185.11	-0.35%	14.07%
Indice Prairie 10	1896.25	0.20%	38.32%
Indice Ontario 40	1171.46	-0.27%	14.10%
Indice Québec 30	1363.60	-0.26%	11.82%
Indice Atlantique 15	1885.14	-0.07%	16.66%





0 comptant, 100% content.

Sherbrooke jeudi 3 février 2011 - La Tribune 29



Voiture la plus vendue au Canada
pour une 13^e année consécutive

Civic berline DX 2011 16 385 \$

En location

0 \$
comptant

188 \$*
60 mois

Transport et préparation inclus

À l'achat

0 \$
comptant

214 \$**
84 mois

Transport et préparation inclus
Financement à 2,9% à l'achat

L'Association des concessionnaires Honda du Québec

hondaquebec.ca

*L'offre de location-bail est faite par Services Financiers Honda Inc. (SFHI), sur approbation de crédit. Cette offre porte sur la Civic berline DX manuelle 2011 neuve (modèle FA1E2BEX). Franchise de kilométrage de 120 000 km; frais de 0,12 \$ le kilomètre excédentaire. Transport et préparation 1 395 \$ inclus. Prix à l'achat pour ce véhicule : 16 385 \$, transport et préparation inclus. **Offre d'une durée limitée et sujette à l'approbation du crédit de Services Financiers Honda Inc. (SFHI). Un montant financé de 16 251,17 \$ au taux de crédit annuel de 2,9 %, pour un terme de 84 mois représente 214 \$ par mois, des frais de crédit de 1 724,83 \$ pour une obligation totale de 17 976 \$. Aucun acompte requis. Le prix suggéré du véhicule inclut les frais de transport et de préparation. Les taxes et droits, assurances, immatriculation sont en sus. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix moindre. Offres valides seulement pour les résidents du Québec chez les concessionnaires Honda du Québec participants. Offres d'une durée limitée sujettes à changement sans préavis par le manufacturier et valides sur les véhicules en inventaire seulement. Photos à titre indicatif seulement. Voyez votre concessionnaire Honda pour plus de détails.

Le Canada perd des parts du marché américain

RUDY LE COURS

MONTRÉAL — La perte de compétitivité des entreprises canadiennes leur fait perdre d'importantes parts de marché aux États-Unis au bénéfice de la Chine, en particulier depuis 2005. D'autres pays comme le Mexique sont aussi parvenus à gagner du terrain.

De 2000 à 2010, la part des importations américaines en provenance du Canada est passée de 20% à 14%. Celle de la Chine, de 8% à 19%.

L'appréciation du dollar canadien est le grand responsable, lui qui est parti d'un peu plus de 60 cents d'équivalence avec le billet vert pour se hisser à la parité durant la période.

La faible productivité des entreprises y est aussi pour quelque chose, a rappelé Tiff Macklem, premier sous-gouverneur de la Banque du Canada. «Une monnaie faible n'est pas une stratégie d'affaires, a-t-il martelé au cours de deux conférences prononcées en Alberta. Les entreprises doivent investir et faire en sorte que ces investissements se traduisent par une baisse des coûts unitaires de main-d'œuvre (CUMO) et une amélioration de la compétitivité.»

Durant la dernière décennie, les salaires ont évolué de manière similaire des deux côtés de la frontière. Ils ne sont pas responsables de l'écart qui s'est creusé dans les CUMO.

L'augmentation de la compétitivité passe donc par l'investissement, l'innovation et l'embauche de travailleurs plus scolarisés. À ces enseignes, les entreprises canadiennes ont pris beaucoup de retard, a démontré M. Macklem.

De 1987 à 2009, les investissements canadiens par travailleur dans les machines et le matériel ainsi que dans les technologies de l'information et des communications (TIC) représentaient en moyenne 77% et 59% de ceux consentis par les États-Unis. Avec pour résultat que le travailleur

américain était deux fois plus équipé que le canadien en 2009, pour une tâche semblable.

En R&D, le Canada se classe 17^e parmi les pays de l'OCDE. En innovation, il fait aussi partie de la queue du peloton.

Même si la main-d'œuvre est instruite, «les entreprises canadiennes accusent un retard dans le nombre de titulaires de doctorat et d'autres diplômes de deuxième et troisième cycles, surtout dans les sciences, le génie et les affaires», déplore M. Macklem qui enjoint les entreprises à considérer davantage l'enseignement supérieur.

Il a rappelé que les investissements privés ont chuté de 25% durant la dernière récession et ils se situent encore à 15% en deçà de ce qu'ils étaient juste avant. «Il est probable que le Canada profitera moins de la hausse de la demande mondiale que lors des reprises précédentes en raison de ses problèmes de compétitivité», a prévenu le premier sous-gouverneur.

Cette affirmation a fait sourciller Yanick Desnoyers, économiste en chef à la Banque Nationale. Depuis trois ans, observe-t-il, le secteur manufacturier canadien réalise les mêmes gains de productivité que l'américain. C'est la productivité de l'ensemble des entreprises qui accuse un retard. Par conséquent, une croissance plus forte de l'économie américaine représente certainement des opportunités pour les exportateurs canadiens d'autant plus que leur bilan financier est très sain dans l'ensemble.

La Banque du Canada observe un rattrapage en matière d'investissements depuis deux semestres. Elle s'attend à ce que cette tendance se poursuive.

Signes encourageants, l'indice de confiance des entreprises du Conference Board a atteint un sommet de six ans au quatrième trimestre. L'organisme de recherches précise qu'elles ont l'intention d'investir pour accroître leur productivité.



ARCHIVES LA PRESSE

La multinationale pharmaceutique Pfizer s'apprête à sabrer 150 postes en recherche et développement à son usine de l'arrondissement Saint-Laurent, à Montréal.

AUTRE COUP DUR POUR LA RECHERCHE À MONTRÉAL

Pfizer élimine 150 postes

ANDRÉ DUBUC

MONTRÉAL — Autre coup dur pour la grappe des sciences de la vie à Montréal. Les 150 postes de recherche et développement (R-D) de l'usine Pfizer dans l'arrondissement de Saint-Laurent sont menacés. Montréal n'est donc pas épargné par les réductions de personnel qu'a annoncées la multinationale pharmaceutique Pfizer mardi.

Selon nos informations, les compressions de postes touchent les activités de R&D de l'ancienne usine Wyeth, que Pfizer a rachetée en 2009. Quelque 150 personnes y travaillent. La nouvelle a été transmise aux employés hier matin. L'usine du boulevard Marcel-Laurin a aussi une unité de fabrication qui n'est pas touchée par les compressions d'emplois.

Malgré notre insistance, Pfizer a refusé de préciser le nombre de personnes visées par l'annonce d'hier matin.

«Il est trop tôt pour parler d'impacts sur le nombre d'emplois,

puisque nous discutons actuellement la possibilité de transférer certaines opérations à un partenaire stratégique, s'est contentée de dire Julie-Catherine Racine, porte-parole de Pfizer Canada. Nous nous engageons à traiter tous les employés avec le plus grand respect tout au long du processus et à faire en sorte que tous soient informés promptement avec tact et franchise.»

Le centre de R-D sur les vaccins à Ottawa est épargné, a-t-elle ajouté.

Les ventes de Pfizer sont sous pression à la suite de l'expiration des brevets sur des médicaments vedettes comme le Lipitor, une pilule qui contrôle le niveau de cholestérol. La pharmaceutique a annoncé mardi une compression de 5% de son effectif mondial de 110 600 employés (5530 employés). Pfizer veut diminuer ses dépenses en R-D de 23,5% en 2012, déçue du peu de résultats de ses chercheurs en termes de nouveaux produits.

Que les grandes pharmas sabrent leur budget de R-D,

ça n'augure rien de bon pour Montréal.

En juillet 2010, Merck a annoncé la fermeture de son centre de recherche thérapeutique à son campus de Kirkland, éliminant 180 postes de chercheurs. La société pharmaceutique songe à vendre son complexe de Kirkland.

Selon une enquête de la CBC, diffusée en décembre dernier, le Québec a perdu 1200 emplois dans la recherche pharmaceutique depuis 2008, en dépit des avantages financiers consentis aux fabricants de médicaments d'origine.

Chez Pfizer, les abolitions de postes se concentrent au centre de recherche de Sandwich, en Angleterre, et à Groton, au Connecticut.

En novembre dernier, Pfizer annonçait un investissement de 22 millions dans son siège social canadien de Kirkland. Elle emploie 2100 personnes dans la région de Montréal, dont 1350 à l'ex-Wyeth, principalement en production. (La Presse)

DEMANDE D'ACCRÉDITATION DE LA CSN

Couche-Tard tarderait à livrer une liste d'employés

ISABELLE MASSÉ

MONTRÉAL — De bonne ou de mauvaise foi? Dans le dossier de syndicalisation du dépanneur Couche-Tard à l'angle des rues Jean-Talon et D'Iberville, l'entreprise tarderait à livrer une liste d'employés. Conséquence? La CSN a déposé hier une requête pour obtenir ce qu'elle attend depuis deux semaines.

On rappelle que, le 11 janvier, la CSN a déposé une demande d'accréditation syndicale

auprès de la Commission des relations de travail (CRT). Depuis, la CSN attend que Couche-Tard lui achemine et affiche une copie de cette requête et, surtout, la liste des salariés du dépanneur avec leur fonction.

Toujours selon le Code du travail, dans une telle situation, l'employeur a cinq jours pour se soumettre à la demande. L'obtention de la liste prouvera que la CSN a obtenu les signatures d'une majorité de salariés (ils sont une douzaine),

une obligation pour avancer dans le processus de syndicalisation du dépanneur. «On a donné à Couche-Tard jusqu'au 31 janvier pour fournir la liste et l'afficher bien en vue», dit Jean-Pierre Larche, conseiller syndical aux communications de la CSN.

Du côté d'Alimentation Couche-Tard, on soutient que la liste de salariés allait être envoyée avant 17 h hier. Au plus tard, aujourd'hui. «Si on a une marche à suivre, on va le faire, affirme Denise Deveau,

porte-parole d'Alimentation Couche-Tard. On m'a confirmé qu'il y avait eu une discussion entre notre département des ressources humaines et le CRT.»

Pourquoi avoir attendu deux semaines pour envoyer la liste? Parce que la première requête a été envoyée par télécopieur à un ancien numéro de Couche-Tard, soutient Denise Deveau. «On a pris connaissance des documents seulement la semaine passée, dit-elle. Il n'y a pas de mauvaise foi et de non-respect

des échéanciers de notre côté.»

Pourtant, la déclaration sous serment en annexe de la requête indique que, le 12 janvier 2011, Sylvie Joly a remis en main propre à Mme Judith Boisjoly, directrice des ressources humaines de l'intimé une copie de la requête R-1. «On n'avait aucune obligation de le faire nous-mêmes», soutient Jean-Pierre Larche.

Par ailleurs, une audience a été fixée le 16 février par le CRT pour rencontrer les deux parties. (La Presse)

Amis de la généalogie



Lors du Brunch de Noël organisé par la Fondation des Amis de la généalogie, le maire de Sherbrooke, Bernard Sévigny, s'est vu remettre sa généalogie par Réjean Roy, président de la Société de généalogie des Cantons-de-l'Est.



La Société de généalogie des Cantons-de-l'Est a profité de l'événement pour honorer de façon spéciale l'un de ses membres, en le faisant membre émérite de la Société. Roger Gaudreau, à gauche, reçoit cette distinction du président de l'organisme, Réjean Roy.

Campagne Dual ADE pour Centraide



La campagne Centraide chez Dual ADE a rapporté 18 929 \$. Éric Ducharme (deuxième à droite), coprésident de la campagne Centraide en Estrie et président de Dual ADE, est entouré de Marc Bergeron (à droite), directeur de la campagne, et, de gauche à droite, de Linda Ducharme, Emmanuelle Schott et Lucie Tanguay qui ont organisé un encan au tournoi de golf Dual et une campagne auprès des employés. M. Ducharme a accepté d'appuyer les résultats des activités et la campagne des employés avec un don corporatif.

Jour du drapeau



Le 21 janvier, le fleurdelisé a eu 63 ans! Pour souligner cet anniversaire, la Société Saint-Jean-Baptiste du Centre-du-Québec a remis un drapeau à quatre organismes de la région, dont le Village québécois d'antan de Drummondville, et la Maison d'école du rang Cinq-Chicots, de Saint-Christophe-d'Arthabaska. La Société a aussi profité de cet événement pour distribuer plus de 10 000 objets de fierté aux élèves des écoles primaires centricoles. On aperçoit Pierre Carisse, président de l'Association québécoise des amis du patrimoine, et Mariette Bélanger, secrétaire de la Société Saint-Jean-Baptiste du Centre-du-Québec.

79 000 \$ à Centraide Estrie



C'est au nom des Caisses Desjardins de l'Estrie et de leurs employés, que Patrice Breton, directeur général de la Caisse du Mont-Bellevue, et Denis Paré, président du conseil des représentants des Cantons-de-l'Est, ont remis un chèque de 79 000 \$ à Nadia Choubane, directrice de campagne chez Centraide Estrie.

Une commandite aux Patins d'Argent



La Caisse Desjardins du Centre du Val-Saint-François a accordé une commandite de 2000 \$ au club de patinage artistique les Patins d'Argent, de Windsor, pour lui permettre de participer à des compétitions se déroulant à l'extérieur de la région. Au centre (derrière), le directeur général de la Caisse, Jean-Marc Richer, est entouré de parents et de membres du club.

PARC ÉOLIEN D'ENERFIN ET VALEUR DES PROPRIÉTÉS

La MRC de l'Érable investit dans la médiation

YANICK POISSON
ypoiss@latribune.qc.ca

PLESSISVILLE — La MRC de l'Érable s'est donné bonne conscience, non pas en attribuant une subvention de 10 000 \$ au Regroupement pour un développement durable des Appalaches afin de lui donner les moyens de lui livrer bataille, tel que demandé, mais en investissant ce montant dans un processus de médiation qui, espère-t-on, permettra aux partis d'établir un dialogue.

Par ce processus, les élus des 11 municipalités de l'Érable souhaitent trouver des solutions et des compromis afin de rendre le projet de parc éolien d'Enerfin plus acceptable pour les opposants. À ce sujet, ils demandent la collaboration du RDDA.

Traitement égal

«Depuis le commencement du dossier, nous avons toujours eu à cœur d'impliquer les différentes parties afin d'obtenir leur point de vue sur la question. Nous

espérons que le RDDA profitera de cette occasion pour faire valoir leurs inquiétudes et doléances», a expliqué le maire de Saint-Ferdinand et préfet de la MRC de l'Érable, Donald Langlois.

En ce qui a trait à la requête du RDDA pour que la Municipalité régionale de comté se prémunisse d'une assurance contre des baisses appréhendées de la valeur des propriétés, le conseil des maires a fait savoir qu'il ne donnera pas suite à cette requête. Il a expliqué que la valeur des propriétés est déterminée par le marché, lequel découle de l'offre et de la demande, ce qui est hors du contrôle de la MRC.

Vérifications

La MRC a par ailleurs procédé à des vérifications auprès des autres régions du Québec qui ont accueilli un parc éolien sur leur territoire afin de savoir si l'arrivée des parcs éoliens avait influencé la valeur marchande des propriétés.

Le personnel de la MRC de Matane, qui possède trois parcs éoliens sur son territoire a clairement indiqué qu'il n'y a pas eu de baisse de la valeur foncière et qu'au contraire, il y a eu une augmentation de 25 à 30% du rôle d'évaluation en six ans.

De plus, il a également indiqué qu'il n'y a jamais eu de plaintes qui ont été formulées stipulant que des propriétés ne trouvaient pas preneur et dans certains parcs de la MRC de Matane, les résidences sont à moins de 500 mètres de distance des éoliennes.

Aucune preuve

«Actuellement, il n'existe pas au Québec d'étude sérieuse qui fait la démonstration que la valeur des propriétés situées dans une municipalité où un projet éolien s'est implanté, a subi une baisse générale de son évaluation foncière», a ajouté M. Langlois.

Enerfin souhaite ériger une cinquantaine d'éoliennes dans la MRC de l'Érable. Elle attend l'aval de Québec.

MALGRÉ LE PROJET D'ÉOLIENNES

Le rôle d'évaluation grimpe de 23 pour cent à Saint-Ferdinand

SAINT-FERDINAND — À Saint-Ferdinand, une des trois municipalités visées par le projet d'Éoliennes de l'Érable, la valeur des résidences a augmenté de 23 pour cent au rôle d'évaluation triennal qui vient d'être déposé.

Jamais on a connu une telle hausse de la valeur foncière dans ce secteur de la MRC de l'Érable, assure le maire Donald Langlois.

Cette augmentation atteint 40% pour certaines résidences et entreprises agricoles. Ces évaluations, rappelons-le, sont basées sur les transactions conclues au cours des dernières années et sont établies par une firme indépendante.

Le maire s'est fait prudent quant aux conclusions à tirer de cette augmentation. S'il est d'avis que l'implantation d'éoliennes n'aura aucun effet sur la valeur des résidences, il croit que c'est lors du prochain rôle qu'on en aura la confirmation.

«C'est sûr que c'est une bonne nouvelle. Ceux qui veulent vendre peuvent maintenant vendre plus cher, alors

que pour les autres, leur propriété a plus de valeur et nous avons baissé les taxes afin que l'augmentation ne soit pas exorbitante», dit-il, précisant que les résidents de la municipalité verront tout de même leur compte de taxes bondir d'environ 8 pour cent.

Par souci de professionnalisme, les agents d'immobiliers ayant à vendre une propriété située dans le secteur concerné par le projet éolien expliquent tous à leurs clients potentiels la possibilité qu'on installe des éoliennes près de chez eux. Une donnée qui ne semble pas avoir beaucoup de conséquences jusqu'à maintenant.

«J'ai rencontré plusieurs personnes qui ont choisi de s'installer ici au cours des derniers mois et ça ne dérange pas beaucoup à ce que j'en ai compris. Il faut dire que ce n'est pas le genre de parc en rangée comme en Gaspésie, les éoliennes seront dispersées, ce ne sera pas le même coup d'oeil», a conclu M. Langlois.

— Yanick Poisson



DÉFI SKI 12h
leucan
defiski.com

19 mars de midi à minuit

Ski Bromont.com
7 versants



unis par le ski

12 heures sur les pentes pour le plaisir... et la cause!

On y va en famille, entre amis, avec ses collègues de travail. Parce qu'on aime skier, évidemment, mais surtout par solidarité. Petit ou grand, jeune ou plus âgé, débutant ou expert, on s'élance sur les pistes, tous animés du même objectif : soutenir les familles dont un enfant est atteint de cancer.

Cette année, Leucan attend près de 800 participants à Ski Bromont. Dans une ambiance survoltée, pendant 12 heures (six heures pour les petits), chacun d'eux effectuera au moins une descente par heure... et sûrement plus pour plusieurs! À leur rythme,

sur la piste de leur choix, les skieurs et planchistes vivront une journée inoubliable. Imaginez... De midi à minuit, la montagne s'anime et devient prétexte aux plus beaux élans de générosité! Y serez-vous?

Pour être de la partie, rien de plus simple! Vous n'avez qu'à former une équipe de quatre personnes et, ensemble, solliciter votre entourage pour récolter un minimum de 400 \$. Après? Eh bien, amusez-vous! Les gens de Leucan Estrie et de Leucan Montérégie, unis pour l'événement, vous ont réservé de petites gâteries.

Musique et animation ajouteront pour leur part une note de fête. Il y aura même des tirages!

L'an dernier, à Ski Bromont seulement, 166 353 \$ ont été amassés pour Leucan, mais on souhaite toujours faire mieux... On a donc besoin de vous! Il n'est jamais trop tard pour vous inscrire, et si le temps doux du 19 mars vous inquiète, rappelons que Ski Bromont possède plusieurs canons à neige pour des pistes bien enneigées quoi qu'en dise Dame Nature! Vous aurez tous les détails au defiski.com.

« Ça vaut la peine d'encourager Leucan »

Le ski, Alexandre Brien adore. Et Leucan, c'est un organisme qui lui tient à cœur. À l'aise devant les médias, le jeune garçon de 12 ans, qui combat actuellement une tumeur cérébrale, a donc accepté avec joie d'être le porte-parole estrien pour le Défi ski 12 h Leucan 2011, un rôle qu'il remplit avec brio. « J'ai une dette envers Leucan, précise-t-il. Des activités comme la fête de Noël ou le service d'art-thérapie offert à l'hôpital pendant nos traitements, ça nous encourage, ça nous fait oublier la maladie... ça m'a même fait découvrir des talents artistiques! Leucan m'a aussi permis d'assister à un match des Canadiens dans une loge, c'était super! »

Avec trois de ses amis, Alexandre relèvera donc le Défi le 19 mars. Mais son objectif premier, c'est que vous soyez plusieurs à l'imiter : « Venez vous amuser et du même coup amasser des sous. Ça vaut la peine d'encourager Leucan qui en fait beaucoup pour les enfants atteints de cancer, mais aussi pour toute leur famille. »

Animateur à NRJ Sherbrooke, Max Lalonde a également accepté d'agir comme porte-parole régional et sera aussi sur place.

Inscrivez-vous au
defiski.com 1 866 378-5509

Partenaires provinciaux



gendronski.com



SUPER SÉRIE AU MONT SAINTE-ANNE

Vincent Lajoie
5^e en descente

PIERRE TURGEON

pierre.turgeon@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — La tempête qui s'est abattue sur le Québec hier n'a pas favorisé les conditions de courses au mont Sainte-Anne où se tenait le seul événement de vitesse FIS de la saison présenté en sol québécois, mais cela n'a pas empêché les quelques skieurs sherbrookoïses inscrits à cette étape de la Super Série Sports Experts de se signaler.

Vincent Lajoie a été le meilleur de la zone Estrie en prenant le cinquième rang de cette descente chez les hommes pendant que son jeune coéquipier Édouard Dumas-Longpré s'assurait le 26^e rang même s'il n'est âgé que de 15 ans. Thomas Syrovatka qui skiait à Montjoye jusqu'à l'an dernier, mais aujourd'hui à Bromont, a complété l'épreuve au 12^e rang.

Dans la descente féminine, Florence Lacombe a terminé 16^e. «Partie 16^e, elle a fini 16^e», fait remarquer Martin Durocher, l'entraîneur de l'équipe de la zone Estrie. Florence a fait une bonne descente, mais dans ces conditions difficiles, elle n'a pas été favorisée par son petit gabarit. Elle a été courageuse parce qu'elle a dû attendre pendant 45 minutes quand il a fallu faire des travaux dans la piste juste avant son départ. Dès la deuxième porte, elle avait déjà les jambes lourdes.»

De son côté, Vincent Lajoie a été égal à lui-même, lui qui enlène



COLLABORATION SPÉCIALE

Vincent Lajoie a pris le cinquième rang lors de la descente au mont Sainte-Anne, hier.

les solides performances depuis quelques semaines. La veille, dans des conditions idéales, il avait inscrit le meilleur temps de la descente d'entraînement. «Vincent est super constant et il a pris confiance dans les épreuves de vitesse. Il est très concentré et, comme athlète complet, il a pris une bonne coche», souligne Durocher.

Édouard Dumas-Longpré, un des plus jeunes skieurs inscrits, a terminé 26^e, à quelques secondes du podium. «Depuis quelques courses, Édouard se maintient parmi les meilleurs de son âge. D'ailleurs, au dernier classement canadien des skieurs de 15 ans, il domine en slalom géant.»

Ces résultats annoncent une autre belle course aujourd'hui, une descente, puisque le beau temps doit être de retour.

BIATHLON

David Grégoire se blesse aux Mondiaux, Vincent Blais s'éclate

JÉRÔME GAUDREAU

jerome.gaudreau@latribune.qc.ca

CHARTIERVILLE — Après avoir travaillé fort pendant des années afin de pouvoir se qualifier parmi les meilleurs biathlons au monde, David Grégoire a vécu toute une malchance en se blessant à l'entraînement après deux épreuves du championnat du monde junior, présenté jusqu'à samedi en République tchèque.

David Grégoire devra probablement mettre une croix sur les Mondiaux après avoir percuté un bloc de glace lors d'une pratique.

L'athlète de Chartierville a d'abord obtenu le 65^e rang au sprint de samedi dernier, la première épreuve d'une série de quatre.

Malheureusement, David Grégoire devait obtenir un top 60 afin de pouvoir prendre

part à la poursuite qui se tenait le lendemain.

Le biathloneur était donc obligé d'attendre jusqu'à hier afin de renouer avec la compétition.

Mais à la veille de la présentation de l'épreuve individuelle, l'entraîneur de Grégoire tenait à cirer davantage ses skis et lors d'un essai, l'athlète a dévié de sa trajectoire en percutant une clôture et un bloc de glace.

Malgré les nombreuses injections effectuées dans le but de diminuer la douleur, David Grégoire n'a pu prendre part à l'épreuve individuelle, même s'il souhaitait se retrouver à la ligne de départ quelques heures avant le lancement de la course.

Reste à voir maintenant s'il pourra être de la partie samedi à la dernière épreuve du championnat mondial junior, le relais, ainsi qu'aux Jeux du Canada présentés du 11 au 27 février à Halifax.

Tout roule pour Blais

Alors que les malheurs frappent David Grégoire, Vincent Blais connaît du succès à sa première participation au championnat mondial junior de biathlon.

L'athlète de Lac-Mégantic a d'abord réussi à se qualifier pour l'épreuve de la poursuite samedi en obtenant le 56^e rang au sprint de 10 km.

Blais a par la suite pris le 52^e rang à la poursuite de dimanche.

À l'épreuve individuelle, le biathloneur a obtenu son meilleur résultat de la semaine en terminant en 39^e position.

Le relais, l'ultime course, aura lieu samedi.

Rappelons qu'une centaine de concurrents provenant des quatre coins du monde ont été invités cette année au championnat du monde junior de biathlon.

P.-A. Rousseau 10^e à Deer Valley

DANNY ALLARD

danny.allard@latribune.qc.ca

DRUMMONDVILLE — Le Français Guilbaut Colas a été sacré champion du monde des bosses en simple, hier, à Deer Valley en Utah, où se déroulent actuellement les Championnats mondiaux de ski acrobatique. L'actuel meneur de

la Coupe du monde a devancé les Québécois Alexandre Bilo-deau (2^e) et Mikaël Kingsbury (3^e) sur la plus haute marche du podium.

Pour sa part, le vétéran Pierre-Alexandre Rousseau de Drummondville a décroché la 10^e position, lui qui avait pourtant terminé au 5^e rang en qualifications. De son

côté, Cédric Rochon, l'autre Québécois faisant partie des 16 bosseurs à prendre part à la finale, a obtenu la 7^e position.

La compétition des bosses en duel aux Championnats mondiaux de Deer Valley sera présentée ce samedi. Le champion olympique Alexandre Bilo-deau est le champion mondial en titre de l'épreuve en duel.

Chasse et pêche

Se frayer un chemin... vers les rivières!



LUC LAROCHELLE

luc.larochelle@latribune.qc.ca

Le coureur
des bois

Il est parti à l'aventure à 19 ans comme plusieurs autres jeunes planchistes de sa génération ayant succombé à l'attrait des Rocheuses. En quittant la maison, il n'avait pour seul projet que de s'enraciner dans cet environnement de rêve. Le voilà de retour au bercail pour parler de ce qui est devenu son gagne-pain: guide de pêche.

Il s'appelle François Blanchet et a grandi à Mansonville. Il n'a que 31 ans et fraye dans les rivières poissonneuses de la Colombie-Britannique depuis déjà une dizaine d'années.

«En arrivant là-bas, je ne vivais que pour la planche à

neige. J'ai travaillé dans des stations d'hiver et comme il s'agissait de boulots saisonniers, je suis allé pêcher. C'est une autre de mes passions de jeunesse. Deux ans après mon arrivée dans l'Ouest, je guidais mes premiers clients.»

M. Blanchet est l'invité du Regroupement des pêcheurs à la mouche de Sherbrooke ce soir. Sa conférence débutera à 19 h au pavillon de services du parc Lucien-Blanchard et s'intitule *Entre ciel et mer*. Il parlera des nombreuses possibilités offertes aux pêcheurs en Colombie-Britannique.

Comme c'est le cas pour quiconque veut chasser ou pêcher à Anticosti, le billet d'avion gonfle la facture du rêve. Il faut prévoir entre 700 à 1000 \$ uniquement pour traverser le pays.

«Partir de Sherbrooke seulement pour venir pêcher, oui, ça peut paraître dispendieux. Mais intégrer cette activité à un voyage touristique ou d'affaires en prolongeant son séjour d'une ou



COURTOISIE

Attiré en Colombie-Britannique par les montagnes et la neige, François Blanchet de Mansonville est devenu guide de pêche à 21 ans dans cette province où l'on peut pêcher et skier la même journée. L'aventurier fera sûrement des envieux lors de la conférence qu'il prononcera ce soir à Sherbrooke.

deux journées est une excellente idée. Squamish est à seulement 45 minutes de Vancouver. Les

clients peuvent louer de petits chalets à 100 \$ par jour pour trois personnes alors que le permis de pêche ne coûte que 20 \$ par jour et donne accès à une multitude de plans d'eau. Les zones sont moins restrictives et la réglementation plus libérale là-bas qu'ici», explique-t-il.

On retrouve cinq espèces de saumons en Colombie-Britannique. La truite est également au menu. Comme l'hiver est beaucoup moins rigoureux qu'ici, la pêche est pratiquée à longueur d'année.

«Les conditions de ski de printemps sont excellentes en mars et en avril et c'est également le meilleur temps de l'année pour pêcher. Quand la météo est plus ou moins favorable une journée pour le ski, alors elle est parfaite pour pêcher», blague le jeune aventurier.

Une vie de misère!

En plus d'être guide de pêche, M. Blanchet est repré-

sentant pour différentes compagnies spécialisées dans la distribution de produits de pêche. Il est l'agent de liaison dans l'ouest du pays pour la boutique sherbrookoïse Torrent qui a pris son envol il y a quelques années.

Si certains athlètes s'entraînent au lancer du poids, du disque ou du marteau, François Blanchet aspire, lui, à devenir le meilleur au monde dans le lancer de la canne à deux mains. Lors de sa dernière participation au championnat mondial, il a terminé 12^e. Un lancer de 145 pieds — pratiquement d'une rive à l'autre de la rivière Magog à la hauteur de la Maison de l'eau!!! — lui avait valu la deuxième place au Canada.

En attendant de vous envoler pour Vancouver avec vos bottes montant jusqu'aux aisselles, allez rêver à bon marché ce soir. J'ai la présentation visuelle sous les yeux, les paysages sont à couper le souffle.

Hockey

LIGUE NATIONALE

Association de l'Est											
Section Nord-Est											
	Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Domicile	Etranger	10 dern.
Boston	51	29	15	2	5	155	114	65	13- 9- 1- 2	16- 6- 1- 3	7- 3- 0- 0
Montréal	52	29	18	4	1	136	127	63	17- 6- 3- 1	12-12- 1- 0	6- 2- 1- 1
Buffalo	49	23	21	5	0	137	144	51	11-12- 1- 0	12- 9- 4- 0	7- 3- 0- 0
Toronto	50	20	25	2	3	128	156	45	11-11- 2- 2	9-14- 0- 1	4- 5- 0- 1
Ottawa	52	17	27	5	3	114	169	42	9-15- 2- 2	8-12- 3- 1	1- 7- 1- 1
Philadelphie	51	33	13	2	3	174	134	71	16- 7- 0- 2	17- 6- 2- 1	7- 3- 0- 0
Pittsburgh	52	33	15	2	2	161	117	70	18- 9- 1- 0	15- 6- 1- 2	7- 2- 0- 1
NY Rangers	53	29	20	2	2	151	130	62	12- 11- 1- 2	17- 9- 1- 0	5- 5- 0- 0
NY Islanders	51	16	28	3	4	123	166	39	8-12- 1- 3	8-16- 2- 1	3- 6- 0- 1
New Jersey	50	17	30	2	1	103	145	37	10-13- 1- 1	7-17- 0- 1	7- 2- 1- 0
Section Atlantique											
Tampa Bay	52	32	15	3	2	158	154	69	17- 4- 1- 1	15-11- 2- 1	7- 3- 0- 0
Washington	52	27	15	5	5	142	132	64	16- 5- 2- 5	11-10- 3- 0	3- 3- 2- 2
Atlanta	53	24	20	3	6	153	170	57	12-10- 1- 4	12-10- 2- 2	2- 5- 1- 2
Caroline	51	25	20	2	4	155	158	56	13- 9- 1- 1	12-11- 1- 3	5- 5- 0- 0
Floride	51	22	23	2	4	136	138	50	11- 8- 2- 3	11-15- 0- 1	4- 2- 1- 3
Section Sud-Est											
Vancouver	51	32	10	4	5	169	122	73	17- 3- 1- 4	15- 7- 3- 1	5- 2- 1- 2
Minnesota	50	26	19	1	4	131	134	57	12-11- 0- 2	14- 8- 1- 2	6- 4- 0- 1
Colorado	50	25	19	6	0	161	165	56	14-11- 3- 0	11- 8- 3- 0	4- 5- 1- 0
Calgary	52	25	21	2	4	147	154	56	14- 9- 0- 1	11-12- 2- 2	7- 1- 1- 1
Edmonton	49	15	26	1	7	122	168	38	7-13- 1- 3	8-13- 1- 3	2- 7- 0- 1
Section Pacifique											
Dallas	51	30	16	1	4	148	141	65	16- 7- 1- 3	14- 9- 0- 1	6- 3- 0- 1
Anaheim	52	28	20	2	2	140	146	60	17- 7- 0- 1	11-13- 2- 1	7- 3- 0- 0
Phoenix	52	25	18	6	3	152	150	59	10- 9- 3- 2	15- 9- 3- 1	5- 5- 0- 0
San Jose	51	26	19	4	2	144	141	58	13-10- 2- 1	13- 9- 2- 1	5- 4- 0- 1
Los Angeles	51	27	22	1	1	143	125	56	17- 9- 1- 0	10-13- 0- 1	4- 5- 0- 1

Association de l'Ouest											
Section Centrale											
Detroit	50	31	13	4	2	173	148	68	15- 6- 3- 1	16- 7- 1- 1	6- 3- 0- 1
Nashville	51	27	17	4	3	136	122	61	11- 4- 3- 3	16-13- 1- 0	5- 4- 0- 1
Chicago	51	27	20	2	2	164	143	58	16-13- 0- 0	11- 7- 2- 2	6- 3- 0- 1
St. Louis	49	22	20	3	4	130	146	51	15- 8- 1- 2	7-12- 2- 2	2- 7- 1- 0
Columbus	50	23	22	3	2	134	159	51	12-12- 0- 1	11-10- 3- 1	3- 5- 1- 1
Section Nord-Ouest											
Vancouver	51	32	10	4	5	169	122	73	17- 3- 1- 4	15- 7- 3- 1	5- 2- 1- 2
Minnesota	50	26	19	1	4	131	134	57	12-11- 0- 2	14- 8- 1- 2	6- 4- 0- 1
Colorado	50	25	19	6	0	161	165	56	14-11- 3- 0	11- 8- 3- 0	4- 5- 1- 0
Calgary	52	25	21	2	4	147	154	56	14- 9- 0- 1	11-12- 2- 2	7- 1- 1- 1
Edmonton	49	15	26	1	7	122	168	38	7-13- 1- 3	8-13- 1- 3	2- 7- 0- 1
Section Pacifique											
Dallas	51	30	16	1	4	148	141	65	16- 7- 1- 3	14- 9- 0- 1	6- 3- 0- 1
Anaheim	52	28	20	2	2	140	146	60	17- 7- 0- 1	11-13- 2- 1	7- 3- 0- 0
Phoenix	52	25	18	6	3	152	150	59	10- 9- 3- 2	15- 9- 3- 1	5- 5- 0- 0
San Jose	51	26	19	4	2	144	141	58	13-10- 2- 1	13- 9- 2- 1	5- 4- 0- 1
Los Angeles	51	27	22	1	1	143	125	56	17- 9- 1- 0	10-13- 0- 1	4- 5- 0- 1

CALENDRIER

Mardi 1 ^{er} février		NOTE: a - meneur de section	
Phoenix 3 San Jose 5		Association de l'Est	
Mercredi 2 février			Mj
Florde 2 Montréal 3		a-1.Philadelphie	51
Detroit 7 Ottawa 5		a-2.Tampa Bay	52
N.Y. Islanders 0 Pittsburgh 3		a-3.Boston	51
Vancouver 3 Phoenix 0 (Troisième période)		4.Pittsburgh	52
Los Angeles 2 Edmonton 1 (Deuxième période)		5.Washington	52
San Jose 3 Anaheim 0 (Deuxième période)		6.Montréal	52
Jeudi 3 février		7.N.Y. Rangers	53
Dallas à Boston, 19h00.		8.Atlanta	53
Caroline à Toronto, 19h00.		9.Caroline	51
New Jersey à N.Y. Rangers, 19h00.		10.Buffalo	49
Nashville à Philadelphie, 19h00.		11.Floride	51
Calgary à Atlanta, 19h00.		12.Toronto	50
Minnesota au Colorado, 21h00.		13.Ottawa	52
Vendredi 4 février		14.N.Y. Islanders	51
Florde au New Jersey, 19h00.		15.New Jersey	50
		Association de l'Ouest	
Buffalo à Pittsburgh, 19h00.		a-1.Vancouver	51
Columbus à Detroit, 19h00.		a-2.Detroit	50
Washington à Tampa Bay, 19h30.		a-3.Dallas	51
Edmonton à St. Louis, 20h00.		4.Nashville	51
Chicago à Vancouver, 22h00.		5.Anaheim	52
Samedi 5 février		6.Phoenix	52
San Jose à Boston, 13h00.		7.Chicago	51
N.Y. Rangers à Montréal, 14h00.		8.San Jose	51
Anaheim au Colorado, 15h00.		9.Minnesota	50
Toronto à Buffalo, 19h00.		10.Colorado	50
Ottawa à N.Y. Islanders, 19h00.		11.Los Angeles	51
Dallas à Philadelphie, 19h00.		12.Calgary	52
Atlanta en Caroline, 19h00.		13.St. Louis	49
Edmonton à Columbus, 19h00.		14.Columbus	50
Detroit à Nashville, 20h00.		15.Edmonton	49
Minnesota à Phoenix, 20h00.			
Los Angeles à Calgary, 22h00.			

RENDEMENT DU CANADIEN

Les marqueurs											
	B	A	Pts	Pén.							
14. T. Plekanec	17	25	42	42							
20. J. Wisniewski	5	29	34	26							
13. M. Cammalleri	13	18	31	29							
46. A. Kostitsyn	13	16	29	20							
21. B. Gionta	19	9	28	12							
11. S. Gomez	6	20	26	24							
57. B. Pouliot	10	11	21	28							
76. P.K. Subban	5	16	21	63							
44. R. Hamrik	4	17	21	44							
52. M. Darche	9	11	20	10							
15. J. Halpern	8	12	20	21							
6. J. Spacsek	1	14	15	30							
67. M. Pacioretty	6	7	13	27							
32. T. Moen	3	6	9	61							
81. L. Eller	3	5	8	28							
26. J. Gorges	1	6	7	18							
45. A. Picard	3	3	6	8							
68. Y. Weber	0	6	6	6							
58. D. Desharnais	3	2	5	2							
75. H. Gill	0	5	5	35							
94. T. Pyatt	1	3	4	2							
79. A. Markov	1	2	3	4							
53. R. White	0	0	0	5							
63. A. Engqvist	0	0	0	0							
Les gardiens											
	G	P	DP	DF	Ba	JB	Moy.				
35. A. Auld	4	2	0	0	15	0	2,17				
31. C. Price	25	16	4	1	107	4	2,35				
Totaux (4)	29	18	4	1	127	4	2,42				

Note: Buts dans un filet désert entre parenthèses.

LIGUE NORD-AMÉRICAIN

	Mj	G	P	DP	DF	Bp	Bc	Pts
--	----	---	---	----	----	----	----	-----

Couturier élu la première étoile du mois de janvier

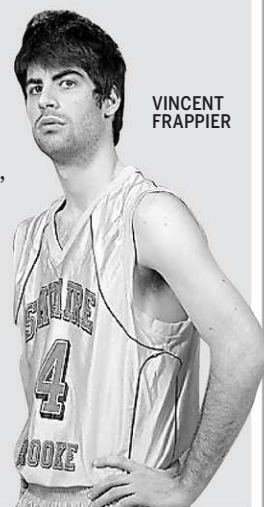
DRUMMONDVILLE — L'attaquant-vedette Sean Couturier des Voltigeurs de Drummondville vient d'être nommé la première étoile du mois de janvier dans la Ligue de hockey junior majeur du Québec. Couturier rafle l'honneur après avoir récolté 8 buts et 19 points en 9 parties en plus d'avoir conservé un différentiel de plus 14 et une moyenne de 2,11 points amassés par match. Au début janvier, le centre néo-brunswickois a aussi remporté une médaille d'argent avec Équipe Canada au Championnat mondial de hockey junior à Buffalo. Couturier a également participé au Match des meilleurs espoirs, le 19 janvier, à Toronto, où il était capitaine de l'équipe de Don Cherry. Les deuxièmes et troisièmes étoiles ont été décernées au défenseur Samuel Carrier des MAINÉiacs de Lewiston et au gardien Christopher Gibson des Saguenéens de Chicoutimi.

— Danny Allard

Basket : une huitième victoire pour les Barons

SHERBROOKE — L'équipe de basketball collégial des Barons du Séminaire de Sherbrooke a remporté une huitième victoire cette saison lorsqu'elle a pris la mesure des Titans du Collège Laflèche par 72 à 56, le week-end dernier. Les protégés de l'entraîneur-chef Martin Cliche ont démontré beaucoup d'intensité à l'attaque. Vincent Frappier a été le meneur à l'attaque pour les Barons avec une récolte de 23 points. Les Barons ont déjà à l'œil leur prochain match, programmé pour ce vendredi, alors que le gymnase du Séminaire de Sherbrooke sera l'hôte d'un duel tout sherbrookoïse puisque les Cougars du Collège Champlain seront les visiteurs. Les Barons doivent l'emporter par au moins quatre points afin de devancer Champlain, qui occupe présentement le troisième rang du classement général. La mise au jeu est prévue pour 19 h 30.

— La Tribune



VINCENT FRAPPIER

Les Tigres corrigés devant leurs partisans

YANICK POISSON

ypoison@latribune.qc.ca

VICTORIAVILLE — Les Tigres de Victoriaville éprouvent beaucoup de difficultés à domicile cette saison et la rencontre d'hier n'a pas fait exception. Les puissants Remparts de Québec ont profité de la largesse des locaux pour s'abattre sur leurs rivaux par la marque de 10-0.

«Je suis sous le choc. C'est notre pire sortie à domicile depuis que je suis derrière le banc. Nos gardiens n'ont pas fait les arrêts en première période et ça a mis tout le monde sur les talons. Notre territoire et la zone neutre sont devenus des autoroutes. Il n'y a pas grand joueurs de Québec qui se promèneront avec des sacs de glace», a affirmé l'entraîneur-chef des Félins, Yanick Jean.

Tirant de l'arrière 4-0 après 40 minutes de jeu, les Victoriavillois se sont carrément écrasés en fin de match. Ils ont notamment accordé cinq buts au cours des neuf dernières minutes. Il n'en fallait pas plus pour voir quitter les 2676 amateurs qui avaient bravé la tempête pour



LA TRIBUNE, YANICK POISSON

David Honzik (30) est venu en relève à Antonio Mastropietro en première période, sans grand succès.

assister à un match de piètre qualité.

«Je n'ai jamais vécu ça. Je crois qu'on doit des excuses à

nos partisans. On a tout simplement abandonné en troisième et

ça ne se fait pas. On a une équipe jeune, mais ce n'est pas une raison pour perdre comme ça. Je promets que ça ne se répétera plus, on va apprendre de ça», a annoncé le capitaine des Tigres, Phillip Danault.

« Je suis sous le choc. »

Pendant que tous les joueurs des Remparts sauf deux participaient à la feuille de pointage, le gardien de but Louis Domingue était solide devant le filet. Le gardien de Mont Saint-Hilaire a arrêté 28 lancers afin d'inscrire son deuxième jeu blanc de la campagne.

«J'ai adoré la performance de Domingue. Je lui ai demandé d'être plus concentré et il a fait les arrêts clés au moment où ça comptait. Les Tigres auraient pu faire 4-1 ou 4-2 en deuxième, mais il a fermé la porte. C'est ce qui explique le pointage final», a analysé l'instructeur des Remparts, Patrick Roy, heureux que son équipe ait enfin remporté un gain dans les Bois-Francs.

RUMEURS DE DÉMÉNAGEMENT DANS LA LHJMQ

Le signe d'un circuit en santé, selon Patrick Roy

VICTORIAVILLE — Malgré les rumeurs persistantes, aucune des 18 équipes de la Ligue de hockey junior majeur du Québec n'a finalement changé d'adresse en vue de la prochaine campagne. Bien qu'il affirme avoir suivi le dossier de loin, le directeur général des Remparts de Québec, Patrick Roy, considère cette situation positive pour le circuit Courteau.

«C'est sûr qu'il en va de chaque équipe à décider ce qui est le plus profitable pour elle, mais c'est tout de même agréable de voir qu'il y a plein de belles villes qui sont prêtes à investir pour

accueillir des formations de la LHJMQ», a affirmé l'homme le plus populaire du hockey québécois.

Concernant le possible retour d'une équipe de hockey junior à Sherbrooke, l'ancien portecouleurs du Canadien de Sherbrooke de la Ligue américaine de hockey n'a su cacher ses préférences. «Pour y avoir joué, je peux dire que Sherbrooke est une très belle ville de hockey. Difficile de dire pourquoi ça n'a pas fonctionné à quelques occasions, mais les temps ont changé et il y a de la place pour une équipe là», a-t-il dit.

Dans sa boule de cristal, l'ancienne vedette de la Ligue nationale de hockey n'exclut pas l'éventuel déménagement de certaines équipes éprouvant des difficultés financières dans un avenir rapproché. Il croit que le tout se fera pour le bien-être de la ligue. Roy ne croit cependant pas au succès d'un changement de ville qui inclurait la participation des mêmes gestionnaires. «Lorsqu'une équipe déménage, ça prend du sang neuf, de nouvelles personnes, un nouveau souffle», a conclu l'ex-gardien étoile.

— Yanick Poisson

Les Voltigeurs s'écroulent contre les Mooseheads

DANNY ALLARD

danny.allard@latribune.qc.ca

DRUMMONDVILLE — Les Voltigeurs de Drummondville (32-13-5-2) ont mal entrepris leur périple de trois parties en quatre jours dans les Maritimes, hier, alors qu'ils ont encaissé un revers de 5-2, en Nouvelle-Écosse, face aux modestes Mooseheads de Halifax (17-31-1-2).

La formation drummondvilloise, qui s'était forgé une priorité de 2-1 après deux périodes, s'est ensuite affaïssée.

La troupe de l'entraîneur-chef Bobby Smith a marqué trois buts en moins de quatre minutes en début de troisième période pour prendre l'avance 4-2.

C'en était fait des Voltigeurs, dont les buts furent réussis par le défenseur Andrew Randazzo et l'attaquant André Bouvet-Morissette.

Pour sa part, le gardien Guillaume Nadeau fut la cible de 30 lancers. Sa tenue chancelante devant la cage drummondvilloise depuis un mois devient de plus en plus inquiétante.

POUR TOUT SAVOIR

Chaque jour lisez

La Tribune



VERS LE SUPER BOWL



PHOTO FOURNIE PAR LA FAMILLE ADAM-GOBEIL

Originaire de Sherbrooke et installée à Racine, au Wisconsin depuis quatre ans, la famille Adam-Gobeil est fin prête pour le Super Bowl. Maman Julie, coiffée du traditionnel «cheesehead» et ses trois enfants, Thomas, Camille et Laurence, ont tout ce qu'il faut pour encourager les Packers vers la victoire. Pendant ce temps, papa Richard - retenu par affaires en Autriche - fera de même, mais de l'autre côté de l'Atlantique.

La famille Adam-Gobeil derrière les Packers



Lorsque la famille Adam-Gobeil a quitté Sherbrooke il y a quatre ans pour s'installer à Racine, au Wisconsin, elle savait que le football était une véritable religion aux États-Unis. Mais elle n'avait encore rien vu...

«Depuis que les Packers ont battu les Bears en finale de Conférence, c'est complètement fou ici, raconte Julie Adam au bout du fil. Toute l'ambiance tourne autour des Packers. Il y a plein de gens qui ont pris congé toute la semaine, uniquement pour pouvoir décorer leur maison et

préparer le party du Super Bowl», ajoute-t-elle amusée.

Des décorations qui prennent toutes sortes de formes, dit-elle. De la bannière aux couleurs des Packers au traditionnel «cheesehead», que les partisans se mettent sur la tête lors des matchs disputés au Lambeau Field.

«Plusieurs maisons ont des boîtes aux lettres en forme de casque de football», décrit Julie Adam, dont le conjoint, Richard Gobeil, est à l'emploi de Bombardier Produits Récréatifs (BRP) qui possède une usine à Racine.

En plus de la population, les médias locaux ainsi que les politiciens vibrent eux aussi au rythme des Packers, dont la dernière victoire au Super Bowl remonte à 1997 contre les Patriots de la Nouvelle-Angleterre.

«Habituellement, durant la saison de football, la ville est divisée moitié-moitié entre les Packers et les Bears. Mais maintenant, tout est en vert et jaune ici. Chaque jour, le *Racine Journal-Times* publie un cahier spécial sur ce que font les gens du comté par rapport au Super Bowl. À la radio et à la télé, on ne parle que de ça.»

Lundi, le *Journal-Times* coiffait d'ailleurs sa une du titre: «The Capitol Dome Goes Green

for the Packers», orné d'une photo montrant le dôme de l'édifice du parlement illuminé temporairement en vert et or.

«Il y aura toujours des divergences d'opinion au Capitol, indique le gouverneur Scott Walker dans l'article. Mais en ce qui concerne les Packers, nous sommes tous unanimes.»

Pour ce qui est de la famille Adam-Gobeil, il n'est pas question de rester à l'écart des festivités. Les trois enfants de la famille, Thomas, Camille et Laurence ont déjà leur chandail à l'effigie du quart-arrière des Packers, Aaron Rodgers, sur le dos.

«On a déjà reçu trois ou quatre invitations pour aller regarder le match chez nos voisins, précise Julie Adam. Chose certaine, on ne manquera pas ça. Nous aussi, on est derrière les Packers!»

— Alain Goupil



Hines Ward reste fidèle à son style de jeu

THE ASSOCIATED PRESS

ARLINGTON, Texas — Hines Ward ne comprend pas trop ce qui fait tant jaser à son sujet. L'ailier espacé des Steelers de Pittsburgh s'est attiré plusieurs qualificatifs dans sa carrière, peu souvent flatteurs. Certains voient en lui un joueur salaud, qui cumule les plaqués dangereux.

«Tout le monde dit "Ah, il frappe des gars qui ne le voient pas venir", a dit Ward lors de la journée des médias, mardi. Est-ce que je devrais leur taper sur l'épaule et leur demander la permission? Au bout du compte, je joue simplement de la façon dont on devrait jouer.»

Voilà une perception qui change selon l'interlocuteur. Le magazine *Sports Illustrated* a mené un sondage auprès de 300 joueurs, cette saison, demandant qui est le joueur le plus salaud de la NFL. Ward a obtenu près de deux fois plus de votes que ceux qui ont fini deuxième, Albert Haynesworth et Joey Porter.

«Est-ce que j'ai l'air méchant? a dit Ward avec un sourire diabolique. Il n'y a pas de problème.

J'aime la vie. Je joue simplement de la façon dont on m'a enseigné quand j'étais petit, et je continue de jouer comme ça dans la NFL.»

Si certains le voient comme salaud, d'autres sont fermement de son côté.

«Il n'est pas salaud, c'est plutôt qu'il a un style physique et agressif, a fait valoir son coéquipier Rashard Mendenhall, un demi offensif. C'est un super bon gars et un excellent joueur.»

Depuis qu'il a été repêché au troisième tour en 1998, Ward a pris part quatre fois au Pro Bowl et a été le joueur par excellence au Super Bowl, match ultime dont il est sorti deux fois vainqueur. Il a capté 954 passes pour près de 12 000 verges, incluant 83 touchés. En éliminatoires, il a capté 81 passes, se trouvant à cinq réceptions du troisième rang de l'histoire à ce niveau.

Ward aura 35 ans le mois prochain. Son contrat est valide jusqu'à la fin de 2013 mais la menace d'un lock-out, la saison prochaine, pourrait compliquer les choses. «Je ne suis pas d'humeur à prendre ma retraite», a dit Ward.

De fiers partisans



THE ASSOCIATED PRESS

Pour Bud Recktwald, il ne fait aucun doute que les Steelers de Pittsburgh remporteront le Super Bowl dimanche face aux Packers de Green Bay. À preuve, il tient déjà dans ses mains une réplique maison du trophée Vince Lombardi, qui sera remis dimanche à l'équipe championne.



THE ASSOCIATED PRESS

La loyauté des partisans des Packers de Green Bay est légendaire. Dieter Sturm et Mark Madson, que l'on voit ici dans le stationnement du Lambeau Field, en sont un exemple parfait. Les deux mordus ont décidé de faire le trajet entre Green Bay, au Wisconsin, et Dallas, au Texas, au volant de leur vieille Cadillac décapotable. Les deux hommes devaient quitter Green Bay mardi, mais ont dû décaler leur périple d'une journée après qu'une tempête de neige eut paralysé la région.

VOLLEY-BALL

Trois « pure laine » s'amènent avec le V&O

PIERRE TURGEON

pierre.turgeon@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — On n'avait pas vu cela depuis longtemps chez le Vert & Or! Trois Sherbrookoïses «pure laine» qui feront leur entrée en même temps au sein de l'équipe masculine de volley-ball... Wow! Et trois joueurs d'impact en plus, qui se concentrent actuellement à mener les Volontaires du Cégep de Sherbrooke vers le prochain championnat canadien collégial AAA.

Le Vert & Or a annoncé hier que les attaquants William Marier et Daniel Moreau ainsi que le passeur Joël Beauregard feront leur entrée à l'Université de Sherbrooke l'automne prochain. Il s'agit d'un grand coup pour le programme de volley-ball du Vert & Or parce qu'on parle non seulement de trois talents sherbrookoïses, mais aussi de trois des meilleurs joueurs collégiaux au Québec.

«Nous sommes très heureux d'accueillir ces trois joueurs originaires de Sherbrooke parce

qu'ils auront le goût de se battre pour le Vert & Or», a annoncé l'entraîneur Marc Lussier, qui retrouvera des athlètes qu'il a vu grandir dans les divers programmes du volley-ball sherbrookoïse.

Comme le Vert & Or perdra trois piliers à la fin de la saison — le centre Pierre-Marc Lussier, l'attaquant de pointe Maxime Claessens-Rivest et le passeur Hugo St-Pierre-Hould —, il était important d'assurer une relève de qualité. Marc Lussier croit que le passeur Joël Beauregard aura un impact immédiat avec le V&O. «Il est un véritable quart-arrière dans une équipe de volley-ball et son leadership est indéniable», dit-il à propos de celui qui est considéré comme le meilleur athlète collégial québécois évoluant à la position de passeur.

Daniel Moreau, un attaquant de pointe qui fait 6'7", pourra faire la différence sur le terrain. Lui et Joël Beauregard ont fait l'équipe du Québec en 2010. Moreau a de plus été sélectionné par l'équipe nationale junior

l'an dernier. «Daniel progresse d'année en année. Il deviendra un joueur d'impact dans le réseau universitaire, non seulement au Québec, mais aussi au Canada», prévoit Lussier.

William Marier, un réceptionneur-attaquant, se distingue principalement par ses qualités techniques et on mise sur lui pour ajouter de la profondeur à cette position chez le Vert & Or.

Le V&O n'a pas tardé à recruter ces trois joueurs. «Il y a d'autres universités qui nous ont vu jouer, mais nous voulons représenter notre ville, affirme Beauregard. Marc (Lussier) nous a parlé de beaux projets à l'Université de Sherbrooke et nous voulons en faire partie.»

Les talents sherbrookoïses ont été rares ces dernières années. Il y a Pierre-Marc Lussier qui complète sa cinquième année d'admissibilité ainsi que le joueur de première année Jonathan Daudelin, mais on n'a pas vu souvent trois Sherbrookoïses débarquer en même temps chez le Vert & Or...



IMACOM, JESSICA GARNEAU

L'entraîneur Marc Lussier a présenté les trois joueurs d'impact qui rejoindront le Vert & Or l'automne prochain, soit William Marier, Joël Beauregard et Daniel Moreau. Tous trois complètent cette année leur stage collégial avec les Volontaires AAA.

Cap sur le championnat canadien

SHERBROOKE — Avant d'endosser les maillots verts de l'Université de Sherbrooke, William Marier, Joël Beauregard et Daniel Moreau ont une tâche à compléter chez les Volontaires du Cégep de Sherbrooke qui accueilleront le championnat canadien collégial AAA en mars.

La formation sherbrookoïse est classée première au Québec et septième au Canada. Elle est

déjà assurée de participer à ce championnat canadien comme équipe hôte. «Nous, on préfère l'option de s'y présenter par la grande porte et non pas prendre celle du côté», précise Joël Beauregard.

L'an dernier, les Volontaires avaient dû se contenter du troisième rang au Québec au moment où les deux premières seulement étaient invitées au championnat canadien. «Cette

année, on sent que le groupe est plus complet, qu'il a plus d'affinités... et une année d'expérience de plus.»

Les Volontaires forment une équipe à maturité qui perdra cinq de ses sept partants l'an prochain. «Pour nous, c'est une année de performance avant de quitter le volley-ball collégial», répètent les trois athlètes.

— Pierre Turgeon



LA PRESSE CANADIENNE

Le gardien Alex Auld, qui stoppe ici la poussée de Michael Frolik, a signé son premier gain au Centre Bell, hier.

Un nouveau trio à succès

MARC ANTOINE GODIN

MONTREAL — Le trio de Tomas Plekanec a repris là où il avait laissé la veille. En troisième période, lorsque est venu le temps de régler le débat face aux Panthers, c'est encore Plekanec, Brian Gionta et Max Pacioretty qui ont pris les choses en main en marquant les deux buts qui ont fait la différence dans la victoire du Canadien.

«Ce ne sont que deux matchs», a rappelé Plekanec, qui préfère ne pas trop s'emballer avec les succès immédiats que connaît ce nouveau trio.

Le centre tchèque avait davantage en tête le fait qu'en battant les Panthers en temps réglementaire, il repoussait encore davantage un potentiel poursuivant au classement.

«La lutte en vue des séries éliminatoires est toujours serrée et ils sont encore dans le coup, a noté Plekanec. On savait que les Panthers allaient se battre pour

leur survie et que ce ne serait pas facile pour nous.»

Le Canadien semble s'être donné comme résolution de tirer davantage au filet. Les hommes de Jacques Martin revendiquent une moyenne de 37 lancers au cours des cinq derniers matchs. Hier, ils ont tiré 41 fois sur Tomas Vokoun et Max Pacioretty a mené les siens en dirigeant six d'entre eux.

«Il faut que l'on trouve le moyen de marquer plus de buts et, ce n'est pas sorcier, la seule façon d'y arriver est de faire en sorte que plus de rondelles vont toucher le filet et qu'on aura des joueurs pour assurer une présence sur les retours», a expliqué Pacioretty.

C'est en plein ce qui s'est produit sur le but de Gionta alors que ce dernier a récupéré un retour après une belle incursion de Pacioretty vers le filet.

«Ça clique entre nous», a convenu le jeune Américain, qui s'est démarqué avec des

mentions d'aide sur les buts de Plekanec et Gionta.

Auld voulait se racheter

Le gardien Alex Auld était soulagé d'avoir finalement remporté son premier match au Centre Bell. On se souviendra qu'à son seul autre départ à Montréal, le 17 janvier, il avait laissé les Flames effacer un déficit de 4-0. C'est finalement Carey Price qui avait récolté la victoire en prolongation.

«J'étais désappointé la dernière fois, même si nous avions gagné, a reconnu le vétéran. Je suis content cette fois-ci d'avoir pu démontrer aux amateurs que je peux faire le travail. La seule façon de les convaincre, c'est en remportant des victoires.»

Auld a repoussé 33 tirs pour récolter son quatrième gain en six décisions. Et les amateurs n'ont pas manqué de le saluer, lui accordant la troisième étoile de la rencontre. (La Presse)

Le CH arrache la victoire

Affichant une confiance nouvelle, Montréal revient de l'arrière pour l'emporter 3-2

FRANÇOIS GAGNON

MONTRÉAL — Pour une deuxième soirée de suite et une septième fois lors des 14 derniers matchs, le Canadien a surmonté les contrecoups du premier but accordé à ses adversaires pour effectuer une remontée et se sauver avec la victoire.

Après les Capitals mardi, ce sont les Panthers qui ont goûté à cette toute nouvelle confiance du Canadien qui a effacé un déficit de 0-1 en fin de première pour l'emporter 3-2.

Ce gain permet au Tricolore de se réveiller au 6^e rang de l'Association Est avec 63 points. Un de plus que les Rangers de New York, deux de moins que les Bruins de Boston qui sont premiers dans la division Nord-Est.

Cette nouvelle habitude du Canadien tranche avec la réalité qui minait la troupe de Jacques Martin en première moitié de saison.

Après les 38 premiers matchs cette saison, le Canadien n'était pas mieux que mort lorsqu'il accordait le premier but (3-12-0), tirait de l'arrière après une période (0-11-0) et pis encore lorsqu'il revenait sur la glace avec un déficit après 40 minutes de jeu (0-15-0).

Tout a changé le 31 décembre, en Floride, où le Canadien a effacé un déficit de 0-2 pour se sauver avec un gain de 3-2 en prolongation.

Depuis cette victoire, le Canadien présente un dossier de sept gains, deux revers et deux autres défaites en prolongation ou fusillade dans le cadre des matchs au cours desquels il a accordé le premier but.



Tomas Plekanec célèbre son but, le deuxième du Canadien, avec Max Pacioretty (67), Hal Gill et P.K. Subban (76), sous le regard de Tomas Vokoun.

Il présente aussi un dossier de 4-1-1 lors des six parties au cours desquelles il tirait de l'arrière après une période. Le Tricolore a aussi ajouté une victoire et deux revers en prolongation après des remontées de troisième période.

«Tout le crédit revient à Brian (Gionta) et Hal (Gill) qui ne cessent de répéter dans le vestiaire que les matchs

sont longs et qu'il y a toujours moyen de combler des reculs en travaillant avec acharnement. Nous en avons donné une autre preuve ce soir», a indiqué P.K. Subban qui a haussé sa cote de popularité avec deux mentions d'aide et un différentiel de plus 1 contre la Floride hier.

Le Canadien embourbé

Bien plus à l'aise les pieds

dans le sable que dans la neige abondante qu'ils ont affrontée hier, les Panthers semblaient pourtant beaucoup moins embourbés que le Canadien en début de rencontre. Ils ont d'ailleurs été les premiers à s'inscrire au pointage.

Bien posté à la droite d'Alex Auld, Scott Timmins a enfilé son tout premier but dans la LNH avec l'aide du Québécois

Steve Bernier. À son deuxième match en carrière dans la LNH, Timmins a tiré dans une cage désertée par Alex Auld.

Fort heureusement pour les partisans qui avaient décidé de faire fi de la bonne bordée de neige, le jeu s'est animé en deuxième. Du moins un peu...

P.K. Subban, avec un simple tir du revers en direction du filet, a permis à Jeff Halpern de faire dévier la rondelle, en plein vol, derrière Tomas Vokoun.

Si Halpern a fait preuve d'une belle coordination pour rediriger la rondelle, Subban a démontré plus de maturité sur ce jeu. Contrairement à son habitude du début de saison de décocher des tirs avec le plus de force possible, le défenseur recrue s'est assuré de rendre la rondelle au filet.

«À force de me le faire dire, je commence à comprendre. On me répète depuis le début de la saison que la rondelle doit se rendre au but pour que le jeu soit efficace. Quand j'ai vu Jeff sortir du coin, je me suis assuré de diriger la rondelle vers lui. C'était la partie simple du jeu. Il a fait le travail le plus difficile. Faire dévier la rondelle au vol. Ce fut tout un jeu de sa part.»

Tomas Plekanec a brisé l'égalité en début de troisième avec son 17^e but. Après une soirée de trois buts à Washington, Brian Gionta a ensuite donné une avance de 3-1 au Tricolore. Ce but s'est avéré un filet gagnant puisque Stephen Weiss a permis aux Panthers de resserrer le pointage en fin de match.

En relève à Carey Price, Alex Auld a été solide avec une sortie de 33 arrêts. (La Presse)

Plus de MATURITÉ

LA PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — Certains diraient que le Canadien joue avec le feu depuis quelque temps, en orchestrant des remontées ou en se retrouvant plus souvent qu'autrement en retard au tableau indicateur. Jacques Martin préfère penser qu'il dirige un groupe qui a gagné en patience et en maturité.

«C'est un facteur», a acquiescé l'entraîneur, quand un journaliste lui a demandé s'il attribuait les succès de l'équipe dernièrement à une plus grande patience et maturité. «Nous sommes plus sensibilisés au fait que nous avons

60 minutes à jouer et nous respectons le plan mis en place», a-t-il noté.

«Et les trois buts que nous avons réussis ont été le résultat de poussées vers le filet, a souligné Martin. Sur la séquence du premier but, P.K. Subban a fait une belle feinte à la ligne bleue, mais Halpern s'est dirigé vers le but.

«Ce qui est également positif, c'est qu'on a marqué nos trois buts à égalité numérique.»

L'envers de la médaille, c'est que le Tricolore a été blanchi en 11 occasions en supériorité numérique, dans ses deux victoires suivant le match des étoiles.

Deux matchs au Palais des sports pour le Saint-François

CE VENDREDI 4 FÉVRIER
20 HEURES | Thetford Mines

CE SAMEDI 5 FÉVRIER
19 HEURES | Saguenay

saintfrancois.lnah.com

Billets en vente au Palais des sports et sur le réseau Admission.



NOTRE ÉQUIPE, NOTRE FIERTÉ



BRAULT & MARTINEAU électronique

ACL/DEL
46 PO



SAMSUNG HDMI

TÉLÉVISEUR À ÉCRAN ACL/DEL DE 46 PO

Panneau ACL à rétroéclairage à DEL, modèle ultra-mince (1,1 po en épaisseur), 4 entrées HDMI, 1 entrée PC, 2 entrées USB, satisfait à la norme Energy Star® 5,1

Livraison gratuite et garantie de 12 mois

2219\$* /mois **OU 799\$**

PRIX CHOC!

Pioneer

ENSEMBLE CINÉMA MAISON AVEC LECTEUR BLU-RAY

Puissance de sortie totale de 1100 watts, BD-Live, décodeurs DTS-HD Master Audio et Dolby True HD, DLNA, entrée USB, Bluetooth audio intégré, socle pour iPod/iPhone intégré

Livraison gratuite et garantie de 12 mois

2219\$* /mois **OU 799\$** L'ensemble



36 Vous pouvez payer en **versements sans intérêt*** jusqu'en février 2014 sur les appareils électroniques



Offre en vigueur du lundi 31 janvier au dimanche 6 février 2011. Quantités limitées sur certains articles. Valable pour les produits en inventaire seulement. Non valable aux Brault & Martineau Liquidation et aux Galeries du sommeil. Ces offres ne peuvent être jumelées à aucune autre promotion. Marques et modèles sélectionnés. Détails en magasin.

*Termes et conditions de la vente pour le programme de financement « Paiements mensuels égaux, sans intérêt » : achat minimum requis de 499 \$ avant taxes pour les appareils électroniques sauf items sélectionnés. Sur approbation de crédit et conditionnel à la signature d'un contrat avec Accord D Desjardins, ne payez que les taxes au moment de l'achat. Le premier versement mensuel du montant financé est facturé sur le relevé de compte suivant votre achat. Les versements mensuels égaux (inclus dans le paiement minimum dû de la carte de crédit) sont déterminés en divisant le montant financé par le nombre de mois indiqués dans la promotion retenue. L'intérêt n'est pas appliqué sur le versement mensuel si le paiement minimum dû est effectué avant la date d'échéance apparaissant sur l'état de compte mensuel. Dans le cas où les conditions précitées ne sont pas respectées, l'intérêt annuel applicable sur la carte de crédit du détenteur est alors calculé au taux de 19,5 % annuellement sur les sommes en souffrance. Il n'y a aucuns frais de renouvellement ou d'adhésion. Détails en magasin.

Exemple de frais de crédit pour un cycle de facturation de 30 jours :			
Si votre solde quotidien moyen est de :	100\$	500\$	1000\$
Les frais d'intérêts pour une période de 30 jours seront de :	1,60\$	8,01\$	16,03\$

braultetmartineau.com

HEURES D'OUVERTURE :
Lundi au vendredi 9h à 21h
Samedi 9h à 17h
Dimanche 10h à 17h

SHERBROOKE

Livraison gratuite 7 jours sur 7**

**Dans un rayon de 200 km. Détails en magasin.

3950, boul. Josaphat-Rancourt
(Plateau St-Joseph)
Tél. : 819 562-4242 • 1 800 267-4240

